

726 CON

Le mardi 11 octobre 1994 - 36<sup>e</sup> année, N<sup>o</sup>. 22

AVEC VOUS DEPUIS  
**1959**

# La Revue

RECYCLEZ CE JOURNAL!

Toutes les nouvelles qui valent d'être publiées!



## L'école secondaire Saint-Sacrement grandit

PAGE A-3



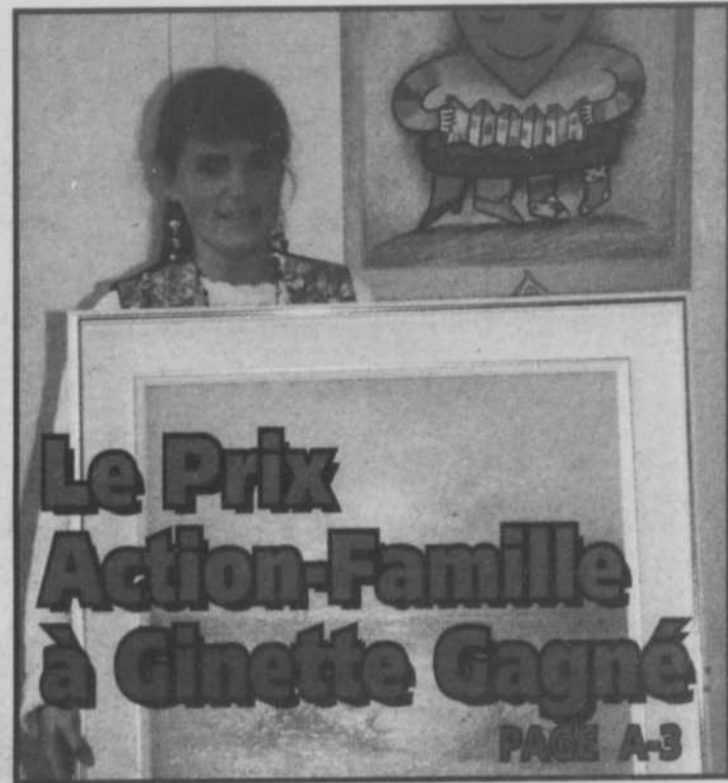
FREINS       TRACTION AVANT  
 SUSPENSION       VIDANGE D'HUILE

**471-7289**  
695, boul. des Seigneurs Terrebonne

## lèveillé TOYOTA

501 boul. Terrebonne, Terrebonne **471-4117**

TIME Q  
GAGNANT CANADIEN



## Le Prix Action-Famille à Ginette Gagné

PAGE A-3

Dans le cadre de l'Année Internationale de la Famille

## Histoires de familles



### Hommage à la famille Bélec

PAGE B-7

## ASSAINISSEMENT DES EAUX A TERREBONNE



### Les derniers grands travaux lancés!

PAGE A-6

**SUZUKI** CA TOURNE BIEN **477-2816**

**Dernière chance pour les '94**  
**Rien à payer avant '95**  
pour un temps limité seulement

3265, chemin Gascon - Terrebonne

## La SORDEM encore sur la sellette

PAGE A-3

## VITRERIE TERREBONNE

ALUMINIUM CC INC.  
110 RUE ST-LOUIS, TERREBONNE  
RÉPARATION-VITRES & MOUSTIQUAIRES

**Tél.: 471-4975**



3300, boul. Ste-Marie Mascouche  
sortie 24 de l'autoroute 25  
**474-7000**  
OUVERT DU LUNDI AU VENDREDI  
JUSQU'À 21H

## GRANDE LIQUIDATION

### «MX3 PRÉCIDIA»

à partir de

**500\$ de +**  
Pour votre échange, toutes marques acceptées



**13 895\$\***

\*T.T.P. en sus.  
\*Modèle JBL54A00.

**mazda**  
Je me sens bien.

# MULTI LUMINAIRE

Lampes torchères halogène avec gradateur d'intensité

Nous baissons les **PRIX** sans lésiner sur la **QUALITÉ**



# 5750  
300W  
**39.99**  
blanc ou noir

# 7060  
300W  
**49.99**  
blanc ou noir



**MAINTENANT ouvert le dimanche**

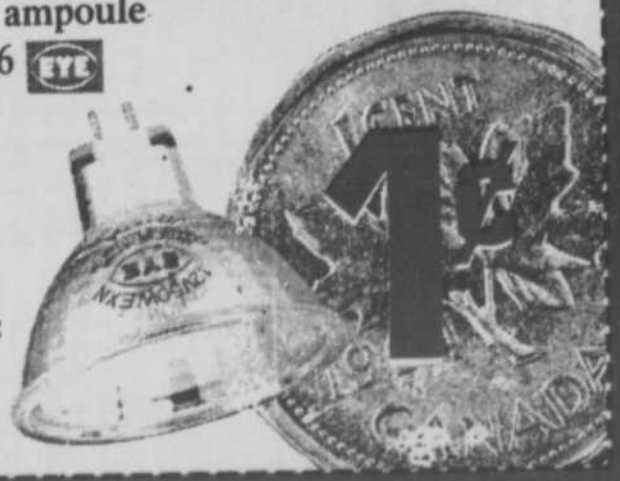


**15.98**  
Lampe ajustable à bras articulé



Anthony's  
**59.00**  
#7226 22"  
Choix de couleurs

À l'achat d'une ampoule halogène MR-16  au prix régulier vous obtenez :  
une deuxième ampoule pour seulement :  
Optez pour la qualité 



# MULTI LUMINAIRE

1420, Moody Terrebonne (voisin du Mc. Donald)  
471-1399

# À LA UNE

École secondaire Saint-Sacrement y a investi 3,3 millions de dollars

## Un nouveau pavillon de 45 000 pieds carrés



Le président de la Corporation de l'école secondaire Saint-Sacrement, Mgr Charles Lussier, a procédé à la traditionnelle coupe de ruban inaugural du nouveau pavillon de cette institution scolaire. Le directeur de l'école, M. Yves Lemire, le directeur des études, M. Richard Lafrenière, les élèves Annie Desjardins et Jonathan Filion et la conseillère municipale Jeannine Cossette (représentant la Ville de Terrebonne) l'accompagnent ici. (photo: Gilles Bordonado)

Les commentaires positifs résonnaient de toutes parts. Le nouveau pavillon ajouté par l'école secondaire Saint-Sacrement, au coût de 3,3 millions de dollars fait l'unanimité.

### Gilles Bordonado

Malgré l'ampleur des travaux exécutés, cet agrandissement de 45 000 pieds carrés réparti sur quatre étages s'agence très bien avec le Manoir Masson, partie de cette école privée administrée par un organisme à but non-lucratif.

### Une amélioration sensible...

Cet agrandissement sur quatre étages permettra d'améliorer sensiblement les services offerts aux élèves, puisque sa réalisation ne vise pas une augmentation du nombre d'élèves.

Le sous-sol accueillera un vaste vestiaire pour les garçons; les niveaux rez-de-chaussée et première étage compteront 12 classes spacieuses, six par niveau, et l'étage supérieure reçoit une grande salle polyvalente de 7 350 pieds carrés.

Ce vaste local servira de salle d'étude, d'examen et de conférences. L'école y installera six grandes télévisions pour le visionnement de documents audio-visuels.

Cet agrandissement amènera d'autres travaux d'amélioration dans plusieurs autres pavillons de l'école. Parlons entre autres de la bibliothèque, nouvellement informatisée, à laquelle on ajoutera

800 pieds carrés et des équipements multi-média avec CD ROMs.

### 11 millions de dollars d'améliorations en 20 ans

En 20 ans, ce sont plus de 11 millions de dollars qui ont été investis par cette école, en diverses améliorations. Le dernier agrandissement a porté les espaces éducatifs de l'école à quelque 200 000 pieds carrés !

M. Yves Lemire, directeur général de l'institution, a rappelé que toutes ces améliorations ont été réalisées avec de l'argent économisé par la corporation à but non-lucratif gestionnaire de l'école.

En 1994-1995, 1 364 élèves de niveaux secondaire 1 à 5 fréquentent cette école. La MRC des Moulins y compte 556 élèves, 301 de Terrebonne. Le corps professoral est de 64 personnes.

Selon les données fournies par l'école, au cours des trois dernières années, le taux de réussite des élèves s'élevait à 99%. L'an dernier, la moyenne de réussite aux examens du ministère de l'Éducation était de 99,5%, soit 5% de plus que la moyenne des écoles privées et 15% de plus que la moyenne du secteur public.

Fière de poursuivre le travail entrepris par les Pères du Très Saint-Sacrement, la Corporation de l'école secondaire St-Sacrement "ambitionne de sauvegarder les valeurs héritées du passé dans un contexte pourtant adapté et moderne", de compléter M. Yves Lemire. ■

## De nouveaux partenaires pour l'ESSS

(GB) L'École secondaire Saint-Sacrement innovera cette année alors qu'elle émettra à ses finissants, montrant des résultats exceptionnels, des diplômes d'excellence qui témoignent de leur haut niveau de réussite scolaire.

Ce diplôme est reconnu par les collèges Jean-De-Brébeuf et de l'Assomption. Ces institutions accorderont une admission automatique et privilégiée aux élèves de Saint-Sacrement qui seront en voie d'obtenir ce précieux diplôme.

L'entente ouvrira une avenue privilégiée au prestigieux baccalauréat international offert par ces institutions collégiales. Cette entente assure aux diplômés une admission

plus facile aux autres programmes d'études de ces deux collèges. D'autres institutions de niveau collégial sont à finaliser des ententes de ce genre avec cette école secondaire.

Soulignons en terminant que, selon des données colligées par l'école secondaire Saint-Sacrement, le taux de réussite au collégial de ses élèves est supérieur de 10 à 13 % à la moyenne des institutions publiques qu'ils fréquentent le plus. ■

### Co-responsable des mairaines du Carrefour Familial des Moulins

## Ginette Gagné honorée du prix Action Famille 1994

Une jeune maman de Terrebonne, dynamique bénévole depuis maintenant cinq ans au Carrefour Familial des Moulins au sein des activités " Amène-moi jouer au Carrefour " et " Mairaines du Carrefour ", Mme Ginette Gagné, a été honorée durant la Semaine Nationale de la Famille remportant le Prix Action Famille 1994, remis par le Carrefour Familial.

### Louise Despatie

Le mercredi 5 octobre dernier, aux locaux du Carrefour Familial des Moulins, ce petit " bâton de dynamite ", comme se plaisent à la nommer ses compagnes-mairaines et amies, faisait l'objet d'une petite fête surprise. A son arrivée au Carrefour, Ginette Gagné ne s'attendait pas d'autant à y retrouver " ses mairaines " et ses amies qui s'étaient déplacées pour la circonstance. Agréablement



Le Prix Action Famille 1994 fut décerné par le Carrefour Familial des Moulins à l'occasion de la Semaine Nationale de la Famille, à Mme Ginette Gagné, bénévole au Carrefour Familial des Moulins depuis cinq ans. Mme Gagné (au centre de la photo) est ici accompagnée de son fils Alexandre et entourée de ses mairaines et amies ainsi que de Mme Marie Gauvreau, directrice par intérim du Carrefour (3e à partir de gauche) et de Mme Manon Paquette (à gauche de la photo), directrice du centre. (Texte et photo: Louise Despatie)

surprise de ces égards, Mme Gagné s'est dite fort surprise de tant d'hommages.

### Amène-moi jouer au Carrefour, maman...

Cette longue et merveilleuse implication débuta il y a cinq ans. Elle participait alors, avec ses enfants, à l'activité " Amène-moi jouer au Carrefour " et décidait de s'y impliquer comme bénévole, puis comme responsable durant trois ans. Par la suite, l'activité " Mairaines du Carrefour " l'attire; elle en est la co-responsable depuis deux ans car dit-elle " J'aime énormément les enfants. Les mamans ont besoin d'appui, de réconfort et d'aide. Moi-même, lorsque j'ai eu un bébé et l'ai allaité, j'aurais eu besoin de cette chaleur humaine, d'un contact spécial avec une maman d'expérience pour m'aider, pour me sécuriser, pour parler ". Les Mairaines du Carrefour sont des femmes extraordinaires qui répondent à un immense besoin dans le milieu.

### Qui est Ginette Gagné ?

En plus d'être une grande bénévole au Carrefour

Familial des Moulins, Mme Ginette Gagné est l'épouse de Robert Gaudette et maman de deux merveilleux enfants, Jean-Christophe, 7 ans et Alexandre, 5 ans. De plus, elle donne généreusement de son temps comme membre du comité d'école de La Sablière et à la bibliothèque de l'école. Selon ses amies et mairaines, Ginette Gagné est une personne sur qui l'on peut toujours compter. Son implication et sa générosité sont incomparables. Toujours de bonne humeur, elle est de celles qui mettent de l'entrain partout. Elle est remplie d'énergie et très fonceuse. Ginette est une fille qui dégage beaucoup de chaleur humaine. Comme le résume Mme Marie Gauvreau, directrice par intérim du Carrefour : " Au niveau communautaire, on a immensément besoin de « femmes de cœur » comme Ginette Gagné. C'est une véritable richesse pour un organisme et pour les gens dans le besoin que ces personnes qui s'oublient pour donner sans compter. Ginette Gagné en est un merveilleux exemple " ■

Pour une rencontre intime avec soi  
Régression dans les vies  
dites antérieures et présentes.  
Rebirth  
Sylvie Pearson  
477-8398

Le bijoutier des grandes occasions  
Phaneuf & St-Amour, Inc.  
• Montres • Bijoux • Réparation • Perçonn  
• Outils • Figurine Iadro • etc...  
Plan de mise de côté  
2172, chemin Gascon  
Terrebonne 964-1900  
Nous visiter c'est redécouvrir  
notre service personnalisé

MONIQUE PAUZÉ  
avocate  
915, Montée Masson  
Bureau 102  
Jour et soir  
964-1114  
Aide juridique acceptée  
• Droit de la famille  
• Divorce - Séparation  
• Convention à l'amiable  
• Collection de comptes

Institut de beauté  
Martine Nadeau enr.  
Esthéticienne - Électrologue  
Traitements de cellulite - Facial - Électrolyse  
Soin de l'acné - Cours de maquillage  
Manucure - Pose d'ongles  
Épilation  
Diplômée en drainage lymphatique  
par le Dr. A. Leduc  
1004, Chemin du Côteau, Lachenaie 492-5671

CLINIQUE MÉDICALE TERREBOURG  
URGENCE OUVERT 7 JOURS  
471-4711  
Médecine générale et maternité  
Dr Luc Aubut - Dr Lyne Beaudry  
Dr Alain Bergeron - Dr Jean Catalford  
Dr Julie Cloutier - Dr Johanne Duguay  
Dr Johanne Thibaudéau - Dr Lucien Villeneuve  
SPÉCIALISTES - 471-0839  
Allergiste - Audio prothésiste  
Chirurgien - Dermatologue  
Diététiste - Endocrinologue  
Gynécologue - Hygiéniste du pied  
Orthésiste - Orthophoniste - ORL  
Pédiatre - Psychologue - Sexologue  
Thérapeute conjugale - Urologue  
LABORATOIRE D'ANALYSE  
883, St-Pierre, Vieux-Terrebonne  
GUYLAINE FOURNIER  
PHARMACIENNE  
Livraison - Ouvert 7 jours - 492-2001

## Gala pour Bois-des-Filion et Lorraine

C'est à guichet fermé qu'aura lieu samedi le premier Gala Méritas de la Chambre de commerce de Bois-des-Filion et Lorraine. 250 convives se réuniront au Chalet municipal de Bois-des-Filion pour célébrer la réussite en affaires des entreprises de chez-nous.

De nombreuses personnalités connues seront présentes. Nous y retrouverons entre autres les vice-

présidents de la Caisse populaire Desjardins et de la Banque Nationale, les maires des municipalités concernées Messieurs Larocq et Belley, ainsi que celui de Terrebonne M. Forget, et des représentants de la majorité des commerces des deux villes.

Consultez le Bulletin mensuel de la Chambre dans cette édition pour connaître les détails sur la soirée, ainsi que les commerces mis en candidature pour les six prix thématiques et celui de l'entreprise de l'année. ■

# Un grand prix canadien et une nomination prestigieuse

La Société régionale de développement économique des Moulins est de nouveau sur la sellette. L'organisme s'est mérité un grand prix canadien pour sa fameuse pochette promotionnelle "Un nouveau monde" et M. Claude Robichaud a accédé à l'exécutif d'un nouvel organisme de développement économique provincial.

## Gilles Bordonado

### Un prix "Feuille d'argent"

La SORDEM s'est méritée un Prix "Feuille d'argent" pour la haute qualité de sa brochure

promotionnelle "Un Nouveau Monde".

Ce prix lui a été remis par l'Association canadienne de développement économique lors de la 26e conférence nationale de l'organisme qui se tenait du 17 au 20 septembre à Frédéricton au Nouveau-Brunswick.

Ce prix de deuxième place de niveau national a été remporté dans la catégorie "brochures spéciales - projet/ thème/ sujet".

On se rappellera que la SORDEM avait remporté, en avril dernier, un prix similaire lors du congrès annuel du Conseil de développement économique Américain et ce, encore une fois pour la haute qualité de ses documents promotionnels "Un Nouveau Monde".

## Claude Robichaud membre de l'exécutif de l'APDEQ

M. Claude Robichaud, commissaire industriel à la SORDEM, a été élu à l'exécutif de l'Association des Professionnels en développement économique.

Cet organisme remplace l'Association des commissaires industriels du Québec. Pendant le 35e congrès de ce dernier groupe, ses 200 membres participants ont décidé d'ouvrir leurs portes à tous les développeurs économiques, quelque soit leur

titre. Le tout se tenait au Palais des Congrès de Hull le 4 octobre dernier.

M. Claude Robichaud, déjà délégué officiel de la région Lanaudière, a donc été élu à titre de membre de l'exécutif de cinq administrateurs de l'organisme. Un poste prestigieux.

L'Association des professionnels en développement économique du Québec, présidée par le Montréalais Claude Lalonde, regroupe déjà 300 membres et espère en compter 1 000 à moyen terme. ■



Me François Duval et Lise Brouillette, président et directrice-générale de la SORDEM, tiennent en main les prix américain et canadien remportés en 1994 par l'ensemble de la promotion "Un Nouveau Monde". M. Claude Robichaud, commissaire industriel de la SORDEM, récemment élu à l'exécutif de l'Association des Professionnels en développement économique, présente ici cette série de documents promotionnels. (photo: Gilles Bordonado)



## Aimé Despatis Faits et gestes

LES ÉLECTEURS du comté de Saint-Jean devront retourner aux urnes ce mois-ci, les deux candidats à l'élection du 12 septembre étant arrivés au poteau nez à nez. Score égal après recomptage judiciaire. Fait unique dans notre histoire au Québec? Pas du tout.

À L'ÉLECTION PROVINCIALE de 1935 dans l'ancienne circonscription de Terrebonne (de Terrebonne jusqu'à Saint-Jovite), Athanase David, le libéral, est réélu avec 720 voix de majorité. Son adversaire, Herman Barrette de l'Union nationale, demande un recomptage: on constate que les bulletins de vote ne portent pas le carré officiel destiné aux initiales du sous-officier rapporteur (de nos jours le greffier). L'affaire fait du bruit. L'oubli vient de l'imprimeur. Le juge J.-Alexandre Guibault annule tous les bulletins. David est élu par une seule voix, celle d'Anthony Lessard, Libéral reconnu, le président des élections pour le comté de Terrebonne.

LE MÊME FAIT INUSITÉ s'est aussi produit dans la Ville de Terrebonne au cours d'une élection municipale. En février 1933, les candidats dans le quartier Saint-Louis,

Napoléon Grenon et Ephraïm Raymond accumulent le même nombre de votes: 59 - 59. Informé de ce fait par téléphone, le soir du scrutin, le président de l'élection, Osias Vézina, secrétaire-trésorier, donne son vote à Raymond. Lors d'un recomptage à Saint-Jérôme, le résultat tiré des boîtes est le même mais l'honorable juge réprimande Vézina d'avoir agité sans discernement et trop hâtivement.

IL NOUS SEMBLE VOIR OSIAS VÉZINA se faire rabrouer en pleine Cour de justice, Osias, la probité même, l'honnêteté poussée à la limite de l'humain, être la cible d'un magistrat pointilleux, bien assis sur son coussin, loin de la rumeur politique. Pourtant, il n'avait fait que son devoir de président d'élection.

ENCORE UNE TEMPÊTE EN PERSPECTIVE dans le dossier de la future école secondaire sur une bien petite partie des terrains de la pépinière. On peut être assuré que des escarmouches sont à prévoir, malgré les explications données en assemblée récente par le maire Forget. Nous espérons que chacun gardera son sang-froid afin de ne pas faire fuir les petits oiseaux...



## André Côté

### Saviez-vous que... Que c'est beau... la vie !

À première vue, qu'est-ce qui peut bien pousser un jeune à vouloir se suicider? Question pénible, s'il en est une, surtout si un ami ou un proche a posé ce geste dernièrement. Plusieurs facteurs peuvent entrer en ligne de compte: conflit des générations (incompréhension de l'une par rapport à l'autre...), sentiment de rejet (sa "blonde" ou son "chum" vient de "casser"...), son père et sa mère sont sur le point de divorcer, il ou elle a le sentiment que personne ne l'aime (ce qui, soit dit en passant, est totalement faux... puisqu'il y a toujours quelqu'un... quelque part...) et que sais-je encore...

En outre, la personne suicidaire laisse des indices de son désarroi: elle se renferme sur elle-même, commence à donner des objets auxquels elle tenait beaucoup, ne manifeste aucun intérêt: pour ce qui l'a toujours emballé, préfère la solitude, etc... Parfois cette personne déclare que "la vie n'a aucun sens" - "qu'elle serait bien mieux morte" - "qu'elle ne compte plus pour qui que ce soit", etc... Pourtant, ces signes de détresse ne sont pas toujours faciles à décoder et les gens, en général, n'y prêtent pas toujours attention.

Personnellement, je n'arrive pas à m'expliquer comment une personne peut en arriver, un jour, à poser un geste aussi drastique. D'ailleurs, Camus écrivait dans le Mythe de Sisyphe que le suicide est anti-philosophique, car même si la vie n'oppose rien d'absurde, elle vaut la peine d'être vécue. Puis, il ajoutait: "L'absurde n'a de sens que dans la mesure où l'on n'y consent pas".

C'est pourquoi, il faut redonner aux jeunes le sens de l'émerveillement. Pas besoin de drogues pour "tripser" sur les couleurs automnales, lire un poème, assister au lever du jour, cultiver l'amitié, etc. On se doit également de leur faire comprendre qu'ils ne sont et ne seront jamais la cause du divorce de leurs parents (c'est une affaire d'adultes et non de jeunes!!!). Il est aussi important qu'ils comprennent qu'on les aime beaucoup...

Chaque être humain est unique au monde: chacun a un "petit quelque chose" d'intéressant qu'on a avantage à découvrir et à faire connaître.

Mais encore faut-il faire l'effort de se laisser apprivoiser...

# La Revue

LA REVUE, journal hebdomadaire, est publiée par La Revue de Terrebonne inc., 231, rue Ste-Marie à Terrebonne, Province de Québec (Code postal: J6W 3E4) et imprimé par l'imprimerie Courier Publication.

Nos bureaux sont ouverts du lundi au vendredi de 8h30 à 17h.  
Dépôt légal à la Bibliothèque Nationale du Québec.  
Distribué gratuitement dans les municipalités de Terrebonne, Lachenaie, Mascouche, La Plaine, Saint-François (Laval), Bois-des-Filion et dans les dépôts de journaux de la région.  
Coût de l'abonnement: Institutionnel 45\$, Particulier 45\$ Étranger 90\$  
Tous droits réservés. La reproduction des textes d'information et d'annonces publicitaires est interdite à moins d'une autorisation écrite du directeur. Envoi de publication canadienne #0556971.

TIRAGE 40 650

TÉLÉPHONE:  
964-4444  
TÉLÉCOPIEUR:  
471-1023

DIRECTRICE GÉNÉRALE:  
Marie-France Despatis  
PUBLICITÉ:  
Comptes-maison: Aimé Despatis, dir.  
Directeur: Pierre Gatién, dir.  
Représentants: Jocelyne Fontaine,  
François Forget, Pierre Gatién, Guy Laliberté,  
Luc Laurin, Paul Laverdière, Linda Nadon  
Relations publiques: Guy Laliberté  
Marketing: Luc Laurin

CAHIERS ET PRODUITS SPÉCIAUX:  
Nicole Boisvert, Margot Lachapelle.  
JOURNALISTES:  
Gilles Bordonado (rédacteur en chef),  
Aimé Despatis, Sébastien Arbour,  
Louise Despatis, Joël Goulet,  
André Côté, Luc Laurin et Ginette Marsolais  
CAHIER SPÉCIAUX ET ARCHIVES:  
Louise Despatis  
CHRONIQUEURS:  
Benoît Sauvageau, Robert Gareau,  
Jocelyne Caron, Dyson Moore  
CARICATURISTE:  
Éric Tourangeau 661-6780  
COMPTABILITÉ ET SERVICE DU CRÉDIT:  
Suzanne Massey

SÉPARATION DE COULEURS:  
Litho Mille-Iles  
DISTRIBUTION:  
Publi-Nord 437-8779  
PHOTO:  
Gilles Raymond  
RÉCEPTION/PETITES ANNONCES:  
Manon Caouette, Chantal Racette, Lise Bourdages  
INFOGRAPHIE-TYPOGRAPHIE-MONTAGE:  
LA REVUE: Marcelle Hayes, François Paquin,  
Maryse Brunelle, Marc Valiquette

OFFICE DE LA  
DISTRIBUTION CERTIFIÉE  
**ODC**



# CETTE SEMAINE AU CINÉMA...

## Le spécialiste



Earl Quick (Sylvester Stallone) est un ex-agent du CIA spécialisé dans les explosifs. Ayant pris sa retraite pour de sombres raisons personnelles, il offre aujourd'hui ses services de manière si discrète qu'on ne peut le contacter que par l'intermédiaire des petites annonces personnelles publiées dans les journaux. Il devra toutefois sortir de l'ombre

lorsque ses anciens supérieurs le presseront de reprendre son poste pour appréhender un maniaque des explosifs (James Woods) qui tyrannise la ville.

Mais Quick se montre rapidement plus intéressé par les propositions d'une intrigante créature (Sharon Stone) qui est venue solliciter son aide pour venger le meurtre des membres de sa famille,

survenu lorsqu'elle était toute petite. Il regrettera presque de lui porter secours lorsqu'il découvrira que leur assassinat a été commandé par le chef de la pègre cubaine (Rod Steiger) et son fils (Eric Roberts). Ayant déclenché les hostilités, ces derniers ont bien l'intention de mettre Quick hors d'état de nuire à leurs plans. Mais leurs ennuis ne font que commencer.

Dotée d'une distribution quatre étoiles, d'une mise en scène nerveuse, de cascades spectaculaires et de poursuites effrénées, cette version française de *The Specialist* a fait appel à un bataillon des plus grands experts en effets spéciaux pyrotechniques. Réalisé de main de maître par Luis Llosa (*Sniper*), ce film d'action est un parfait mélange de toutes sortes de situations explosives: qu'elles impliquent l'usage de dynamite, ou la simple présence de deux vedettes dont l'union a de quoi faire monter la température de n'importe quelle pièce, y compris celle de la chambre à coucher. Ce qui s'annonce comme le parfait croisement de *Die Hard* et de *Basic Instinct* a connu maints déboires avec la censure, ce dont Stallone se dit particulièrement fier. Il ajoute même que sa forme physique n'a rien à envier aux charmes de Stone! Chose certaine, les scènes les plus chaudes du *Spécialiste* n'ont pas fini de faire parler d'elles!

Allez aux "VUES" avec  
**La Revue**

6

paires de billets du CINÉMA DE TERREBONNE à gagner toutes les semaines

Il suffit de placer une petite annonce TOUS LES DÉTAILS DANS LA SECTION DES PETITES ANNONCES DE LA REVUE

Les gagnants de l'édition du 4 octobre sont: Diane Poirié, Josée Morel, Louise Beauchamps, Vicky Marchand, Michelle Comtois, Diane Guillemette.

**La Revue**  
Le journal des gagnants!

MARISA TOMEI ROBERT DOWNEY, JR.



UNE HISTOIRE D'AMOUR ÉCRITE DANS LES ÉTOILES  
UN FILM DE NORMAN JEWSON  
**SEULEMENT TOI...**  
version française de ONLY YOU  
ven. mar. mer. jeu.: 7:10 - 9:20  
sam. dim. et lun.: 12:45 - 2:50 - 4:55 - 7:10 - 9:20  
couche-tard vendredi et samedi: 11:20

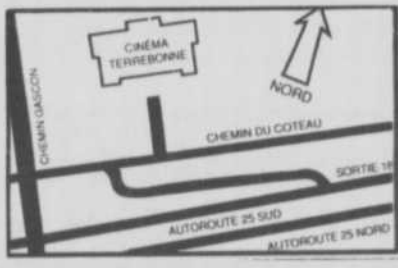
MERYL STREEP KEVIN BACON DAVID STRATHAIRN



"UN THRILLER INÉGALÉ, avec de brillantes performances de Meryl Streep et Kevin Bacon."  
- Michael Medved, SNEAK PREVIEWS  
**LA RIVIÈRE SAUVAGE**  
v. f. de THE RIVER WILD  
ven. mar. mer. jeu.: 7:15 - 9:25  
sam. dim. et lun.: 12:45 - 2:55 - 5:05 - 7:15 - 9:25  
couche-tard vendredi et samedi: 11:35

### CINÉMA TERREBONNE

1071 Chemin du Côteau  
(514) 471-6644  
PROGRAMMATION ET HORAIRE  
DU VENDREDI 7 OCTOBRE  
AU JEUDI 13 OCTOBRE  
**Mardi et Mercredi SOIRÉES RABAIS**



À L'OCCASION DE L'ACTION DE GRÂCE, LE CINÉMA SERA OUVERT DÈS MIDI

ARMAND ASSANTE WILLIAM HURT  
**PROCÈS DEVANT JURY**  
version française de TRIAL BY JURY  
13 ANS +  
ven. mar. mer. jeu.: 7:05  
sam. dim. et lun.: 1:10 - 7:05

**VRAI MENSONGE**  
version française de True Lies  
13 ANS +  
ven. mar. mer. jeu.: 9:15  
sam. dim. et lun.: 3:20 - 9:15

JIM CARREY  
**LE MASQUE**  
13 ANS +  
ven. mar. mer. jeu.: 7:00  
sam. dim. et lun.: 1:00 - 7:00

CHARLIE SHEEN NASTASSJA KINSKI  
**POINT DE CHUTE**  
13 ANS +  
version française de TERMINAL VELOCITY  
ven. mar. mer. jeu.: 7:05 - 9:05  
sam. dim. et lun.: 1:05 - 3:05 - 5:05 - 7:05 - 9:05  
couche-tard vendredi et samedi: 11:05

Sally Field Gary Sinise Tom Hanks  
**FORREST GUMP**  
version française  
13 ANS +  
ven. mar. mer. jeu.: 9:15  
sam. dim. et lun.: 3:15 - 9:15

**DÈS LE VENDREDI 14 OCTOBRE**  
Les petits GÉANTS rick moranis

VAN DAMME  
**LE FLIC DU TEMPS**  
version française de TIMECOP  
16 ANS +  
ven. mar. mer. jeu.: 7:00 - 9:00  
sam. dim. et lun.: 1:00 - 3:00 - 5:00 - 7:00 - 9:00  
couche-tard vendredi et samedi: 11:00

ROBERT ENGLUND est de retour dans le rôle de FREDDY KRUGER  
**LE CAUCHEMAR INSOLITE**

DAN AYKROYD ROSIE O'DONNELL  
**ÉVASION VERS L'EDEN**  
version française de EXIT TO EDEN

18 ANS +  
**LE MEURTRE DANS LE SANG**  
version française de NATURAL BORN KILLERS  
tous les soirs: 9:00  
couche-tard vendredi et samedi: 11:15

produit par ROCK DEMERS et KEVIN TIERNEY  
**LE RETOUR DES AVENTURIERS DU TIMBRE PERDU**  
un film de MICHAEL HUBBO  
13 ANS +  
ven. mar. mer. jeu.: 7:00  
sam. dim. et lun.: 1:00 - 3:00 - 5:00 - 7:00

SYLVESTER STALLONE SHARON STONE



LE GOUVERNEMENT LUI A APPRIS À TUER, AUJOURD'HUI, IL MET SES TALENTS AU SERVICE D'UNE FEMME QUI CHERCHE À SE VENGER DE LA PÈGRE DE MIAMI.  
**LE SPÉCIALISTE**  
VERSION FRANÇAISE DE THE SPECIALIST  
A FILM BY LUIS LLOSA SYLVESTER STALLONE SHARON STONE JAMES WOODS "THE SPECIALIST" WITH ROD STEIGER AND ERIC ROBERTS MUSIC BY JOHN BARRY PRODUCED BY JERRY WEINTRAUB DIRECTED BY LUIS LLOSA  
ven. mar. mer. jeu.: 7:10 - 9:15  
sam. dim. et lun.: 1:00 - 3:00 - 5:00 - 7:10 - 9:15  
couche-tard vendredi et samedi: 11:20

### Ghislain Thibodeau Denturologiste

**FABRICATION & RÉPARATION  
DE PROTHÈSES DENTAIRES**

500, BOUL. DES SEIGNEURS  
TERREBONNE (CENTRE LAURENCE)  
EN FACE DU POSTE DE POLICE

Base molle - rebasage  
assurances dentaires, affaires  
indiennes, ass. auto (accident),  
bien-être social, vétérans, etc.  
**urgence**



**964-4848**

### HOMÉOPATHIE

Une réponse naturelle  
à vos problèmes  
de santé  
(physiques et psychiques)

**Bernard  
BIARDEAU**  
964-9288



### REBIRTH

- Libérer stress-peurs
- Exprimer ses émotions
- Développer l'estime de soi

**COLETTE BEAULIEU**  
Infirmière - Consultante  
en Rebirth

Méditation - Détente - Visualisation  
tous les mardis de 20h à 22h

**471-4779 Terrebonne**

### Masothérapie Naturopathie

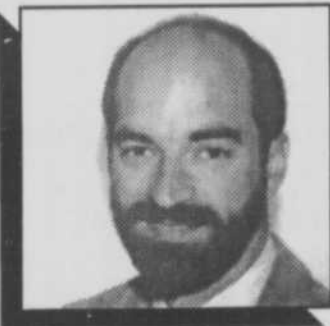


Une question  
de santé

**Claude  
et Lise  
Hamer**

**471-2452**

### UN MOT DU PHYSIO



**René Joyal PHT.**  
L'ULTRASON

- L'ultrason est un appareil couramment utilisé par le physiothérapeute pour soigner des blessures.
- C'est une onde sonore de très haute fréquence produisant une chaleur en profondeur dans les tissus.
- Active le métabolisme, la circulation du sang pour favoriser la guérison.
- Calme certains types de douleur seulement.

LA SEMAINE PROCHAINE:  
L'OSTÉOPOROSE  
Pour plus d'informations  
**Physiothérapie  
René Joyal**

1021, boul. des Seigneurs  
Terrebonne 492-4787

**PRJ**

### Assainissement des eaux à Terrebonne...

## Les derniers grands travaux sont lancés

Si vous êtes un utilisateur de la rue Saint-Louis à Terrebonne, vous avez sûrement remarqué que celle-ci est bloquée depuis peu. C'est que la Ville de Terrebonne procèdera cet automne et au printemps prochain sur toute la longueur de cette artère aux derniers grands travaux d'assainissement des eaux.

### Gilles Bordonado

#### La rue St-Louis sera refaite complètement

Deux contrats ont été octroyés par la Ville pour réaliser ces travaux sur la rue Saint-Louis.

L'entrepreneur Doncar Construction effectuera les travaux du chemin de fer jusqu'au boulevard Moody; et Beaver Asphalte du boulevard Moody jusqu'à l'usine de filtration de Terrebonne sur la Côte-Terrebonne. Il s'agit de contrats de 3 374 122\$ pour Doncar et de 3 100 000\$ pour Beaver Asphalte.

Ces contrats incluent l'installation de conduites neuves pour l'assainissement des eaux et l'aqueduc et une restauration complète de la rue Saint-Louis (fond de rue, pavage et trottoirs). Des travaux qui redonneront un air de jeunesse à cette artère qui en avait bien besoin à certains endroits.

#### L'échéancier des travaux...

Cet automne, Doncar Construction travaillera sur Saint-Louis des boulevards Moody à des Braves et ce, jusqu'au début décembre. Pendant cette période, des conduites d'eau temporaires fourniront de l'eau aux résidents de ce secteur. La circulation routière y sera également impossible.

Au dégel printanier, Doncar s'attaquera aux travaux entre Des Braves et Masson, entre Thérberge



Cet automne et le printemps prochain, la Ville de Terrebonne procèdera aux derniers grands travaux d'assainissement des eaux sur toute la longueur de la rue Masson. (photo: Gilles Bordonado)

et Lachenaie et ultimement entre Masson et Thérberge.

Beaver Asphalte oeuvrera cet automne dans l'ancienne halte routière. Au printemps, il effectuera les travaux de passage des conduites sous l'autoroute 25 (sans que cela n'affecte la circulation), sur Saint-Louis jusqu'à Moody, et sur la

Côte-Terrebonne jusqu'à l'usine de filtration.

M. Serge Drouin, directeur général adjoint, a indiqué qu'en tout temps les résidents riverains seront approvisionnés en eau, que les automobilistes pourront utiliser des artères de contournement et que deux entrées seront toujours disponibles pour accéder au Vieux-Terrebonne.

### Une entente de police avec Bois-des-Filion

## Terrebonne adopte le règlement

(AD) Le conseil municipal de la Ville de Terrebonne a adopté le lundi soir 3 octobre le règlement 2256 qui autorise la conclusion d'une entente relative à un service de police entre cette ville et celle de Bois-des-Filion.

Le futur corps de police intermunicipal permettra l'établissement et le maintien de services policiers adéquats dans le territoire de BDF. Une clause importante: la ville voisine s'engagera à harmoniser

ses règlements de paix et d'ordre, de circulation, de stationnement et au contrôle des animaux à ceux de Terrebonne. Cette ville devra, aussitôt qu'il lui sera légalement possible de le faire, soumettre son territoire à la juridiction de la Cour municipale de Terrebonne.

Chaque ville délègue au comité intermunicipal de police deux membres du conseil municipal. Chacune contribuera, au prorata de sa population, aux dépenses pour des immobilisations postérieures

à l'entente et au coût d'exploitation. Actuellement, la population de BDF est de 6 337 personnes.

La contribution financière est payable à Terrebonne en douze versements égaux le premier jour de chaque mois.

Si l'entente est conclue, elle sera valide pour une période de cinq ans, et prendra effet le 1er janvier 1995.

### Généalogie à la Société d'histoire de la région de Terrebonne

## Madonna, une descendante des Fortin du Québec ?

La Société d'histoire de la région de Terrebonne discutera de généalogie. Mme Marguerite Lachapelle et M. Claude Martel, respectivement présidente et vice-président de cet organisme, donneront une conférence sur "Les grandes familles moulinoises".

### Gilles Bordonado

Le mardi 18 octobre...

La généalogie est un sujet pour le moins d'actualité en cette année internationale de la famille.

Pendant la conférence, les deux orateurs invités parleront des familles Brien, Gauthier, Duval, Mathieu, Ouimet, Desjardins, Raymond, Quevillon, Gascon, Boisvert, Lauzon, Forget et autres.

On cherchera même à nous convaincre que la chanteuse américaine, d'origine italienne, Madonna, à des ancêtres Fortin du Québec dans son arbre généalogique !

Cette conférence se déroulera le mardi 18 octobre à 19h30 à la Boulangerie de l'Île-des-Moulins. Un goûter sera servi en fin de soirée. Il en coûte 5\$ pour participer à cette conférence.

On confirme sa présence en rejoignant Mme Marguerite Lachapelle au 471-1900.

## Cinq nouvelles stations de pompage

(GB) Pour permettre aux eaux usées de la Ville de Terrebonne de se rendre aux étangs aérés situés dans la Côte de Terrebonne, la municipalité devra faire construire cinq stations de pompage et en agrandir une déjà existante. L'une d'entre elles est déjà construite sur la rue Maxime

dans le quartier Saint-Roch/ Saint-François.

Un contrat de l'ordre de 3 208 000\$ a été octroyé à la firme Construction et pavage Nord-Américain pour construire les stations de pompage Moody (la principale), Bergeron, Comtois, Saint-Pierre et agrandir la station Plaisance. Ces travaux se dérouleront cet automne et au printemps.

## 50<sup>e</sup> anniversaire de mariage



M. Domina Martel et son épouse, née Annette Cantin, s'étaient épousés le 7 octobre 1944 en l'église Saint-Charles de Lachenaie. Ce couple a commémoré, ce 8 octobre, avec parents et amis, son 50<sup>e</sup> anniversaire et nous lui souhaitons, au nom de nos lecteurs, bonne santé, jours heureux et longue vie parmi nous.

lecteurs, bonne santé, jours heureux et longue vie parmi nous.

- Reprise des activités
- Voix des Moulins

### Premier Mouvement...

En accord et en harmonie avec le B.Q.A.I.F. Bureau québécois de l'Année internationale de la famille nous vous présentons cet automne au Théâtre du Vieux-Terrebonne le concert-gala « Famille au coeur... »

Dimanche 30 octobre à 14 heures  
2 billets pour 19,94\$  
Un concert pour toute la famille

Billets en vente dès le 15 septembre  
au Théâtre du Vieux-Terrebonne  
et auprès des choristes

chef de chœur : Alexandre Boulianne  
accompagnateur : Stéphane Aubin



**Bureau d'immatriculation**

Opéré par : Club Optimiste Mascouche inc.

Heures d'ouverture  
Lundi : 9h30 à 17h  
Mardi : 9h30 à 17h  
Mercredi : 9h30 à 17h  
Jeudi : 9h30 à 20h  
Vendredi : 9h30 à 20h

Printemps 95 photo-permis de conduire et carte soleil pour plus d'information :

**474-4043**

Fax : 474-5075

3113, boul. Mascouche, Carrefour Mascouche, Mascouche J7K 1Y5

# CULTUREL

## Supplémentaires de Lara Fabian et Shéhérazade au TVT

Le spectacle de la chanteuse Lara Fabian du 6 novembre et la comédie érotico-musicale Shéhérazade, avec Anne Létourneau, le 19 novembre, présentés tous deux au Théâtre du Vieux-Terrebonne, se vendent si bien que des supplémentaires ont été ajoutés pour répondre à l'engouement du public. Deux supplémentaires pour Lara Fabian, les 28 et 29 mars 1995 sont maintenant en vente, les billets pour le premier spectacle en novembre s'étant envolés en moins de deux heures le 19 septembre dernier! Également au programme, une représentation supplémentaire de Shéhérazade, le 19 novembre à 16h.

Pour les autres spectacles à l'affiche au TVT, en novembre et décembre, de nombreux billets sont encore disponibles, notamment en musique, pour Bernard Primeau Jazz Ensemble, le 11 novembre, pour le spectacle unique de Lavoie-Dompierre et l'Orchestre de chambre de Hull, le 18 novembre et

celui de Hart Rouge et Les Voix des Moulins, reporté au 11 décembre (on avait annoncé le 10 décembre). Par contre, il faut faire vite pour se procurer les quelques billets encore disponibles pour les spectacles de Claudine Mercier les 12 et 13 novembre. Toujours côté humour, de bons billets vous attendent pour Pierre Verville, le 26 novembre, et Micheal Rancourt, le 8 décembre (le 9 décembre étant presque complet).

Passe-Partout (Marie Eykel), Passe-Montagne (Jacques L'Heureux) et Tourmaline (Sylvie Gosselin), ces personnages vénérés par vos enfants, donneront deux représentations de leur spectacle Passe-Partout fait du Théâtre, le 20 novembre prochain, à 11h et 13h au Théâtre, du Vieux-Terrebonne. On les verra installer leurs décors, costumes et accessoires... et avec l'aide de l'inspecteur Pince-Tout et du grand magicien... ils seront enfin prêts à jouer leur fable.

Pour plus d'informations, on rejoint le Théâtre du Vieux-Terrebonne au (514) 492-4777. ■

## Exposition "Délire collectif ou sadisme inculte?"

Nous vous offrons cet automne une exposition de réflexion sur le vandalisme. Les documents de nos bibliothèques sont trop souvent déchirés, découpés, volés et nous vous invitons à nous aider à préserver nos collections. Exposition à ne pas manquer du 7 au 16 octobre à la bibliothèque André-Guérard et du 19 au 26 à la bibliothèque de l'Île-des-Moulins.

Nous pensons même à interrompre les achats de musique rock (disques compacts et cassettes) à cause des bris et des vols trop fréquents! ■

**8.75%**  
annuel\*  
**5 ans**

### Obligations Municipales

Aussi disponible termes :

1 an : 6.50%\*      2 ans : 7.50%\*  
3 ans : 8%\*      4 ans : 8.25%\*

\*Taux sujet à changement sans pré-avis

M. Dominique Richer  
M. Yves Pesant  
Conseillers Financiers  
Tél.: (514) 841-5707  
Sans frais :  
1-800-567-7135

**MIDLAND WALWYN**  
LE SENS DES VALEURS  
"BLUE CHIP" MC

## VOTRE NOTAIRE, PARTENAIRE DE VOS PROJETS

DUPONT, LAFOND,  
NOTAIRES



1102 boul. Moody  
bureau 203  
Terrebonne  
(Québec)  
J6W 3K9  
**471-7007**

Me Denise Dupont, fiscaliste

Me Denise Dupont est heureuse de vous annoncer qu'elle a maintenant "Deux bureaux pour mieux vous servir!", un à Terrebonne à l'adresse ci-dessus et l'autre à Laval. De plus, elle se déplace pour les personnes handicapées ou incapables de sortir. Le fait qu'elle travaille avec d'autres professionnels lui permet de vous offrir les spécialités suivantes:

- Droit commercial • droit corporatif
- Fiscalité • Tutelle • Curatelle
- Projet d'accord en cas de divorce à l'amiable

Également les champs de pratique traditionnels tels que:

- Droit immobilier
- Hypothèque résidentielle
- Hypothèque commerciale
- Succession - Testament
- Contrat de mariage
- Mandat en cas d'incapacité
- Immatriculation d'entreprises et de compagnie
- Contrat entre associés
- Convention d'actionnaires
- Incorporation

**SALON L'ENTRE-COIFFE**  
Elle et Lui inc.

**FEMMES** Coupe **8.75\$** Mise en plis **9.75\$**

**HOMMES** Coupe **6.75\$** Mise en plis **4.75\$**

**SUPER SPÉCIAL '94**

Pour femmes		Pour hommes	
Permanente <b>30\$</b> Tout compris	Balayage <b>39\$</b> Tout compris	Permanente <b>30\$</b> Tout compris	Balayage <b>30\$</b> Tout compris
Teinture <b>34\$</b> Tout compris	Mèches <b>44\$</b> Tout compris	Teinture <b>25\$</b> Tout compris	Mèches <b>35\$</b> Tout compris

2231, boul. Gascon  
Lachenaie, Qc J6W 3T8 **964-8343**

**CONDITIONNEMENT PHYSIQUE**  
"spécial automne 94"

abonnement annuel de jour à partir de

**18.95\$**  
par mois

ADHÉSION INITIALE ET TAXES EN SUS

**CONCEPT Nautilus**

1502, chemin Gascon  
Terrebonne (en face de L'Espérance)  
471-7881

Blainville 433-7219	Val-d'Or 824-4444	Jonquière 695-3060	St-Georges 227-3737	Rouyn 764-3339	Montréal 723-0111	St-Hyacinthe 778-5757	Lévis 833-8550
St-Jérôme 438-2555	St-Eustache 974-7494	Ste-Foy 650-9190	Châteauguay 691-0036	Terrebonne 471-7881	Laval 686-4313	Lafontaine 436-7444	Québec 845-5599

**SUPER SERVICE ET SUPER ÉQUIPEMENT INCLUS**

Pour bien choisir  
**LUNETTE**  
qui vous convient sans  
déborder votre budget.

**Lise-Anne Chassé**  
Docteur en optométrie

EXAMEN DE LA VUE  
VERRES DE CONTACT  
LUNETTES

POLYCLINIQUE TERREBONNE  
SUITE 103  
901 BOUL. DES SEIGNEURS TERREBONNE, Qc 471-1680

**La qualité, sans payer plus cher!**

Sur présentation de ce coupon, un rabais de 30\$ vous sera accordé à l'achat d'une paire de lunettes complète (verres et monture) 21 ans et moins

Valable jusqu'au 30 novembre 94  
Ne peut être jumelé à aucun autre rabais-escoupe ou promotion.

## Les mains célèbres

Qui aurait cru que nos mains renferment notre destinée? Pourtant, la lecture des mains est une pratique qui existe depuis de nombreuses années et plusieurs milliers de personnes scrutent encore de nos jours leurs mains pour lire l'avenir. Il faut croire selon les amateurs que nos mains sont le miroir de notre âme.

C'est dans le seul but d'en savoir plus long sur cette pratique, que la bibliothèque municipale de Bois-des-Filion accueille une chiologue, membre du Centre de Chiologie de Montréal. La "chiologie" - même si ce mot ne fait pas partie du dictionnaire voir plutôt "chiromancie" - signifie la science derrière les lignes de la main. Pour nous convaincre, la chiologue utilisera et expliquera des archives

provenant du Centre de Chiologie pour lesquelles plusieurs vedettes de chez-nous ont participé: Ginette Reno, Johanne Labelle, Guy Lafleur...

Pour les fins de la rencontre, les archives seront déterminées par la chiologue elle-même.

Cette conférence aura lieu le lundi 24 octobre à 19h30 au coût de 25\$ (résident) et 45\$ (non-résident).

N'hésitez pas à vous inscrire et réserver votre place au 621-2041. La bibliothèque se réserve le droit de privilégier ses usagers et la population de Bois-des-Filion.

Si les mains sont le miroir de l'âme et de l'avenir, votre présence est aussi un bon signe de curiosité! ■

## Recrutement pour Vibration

Vous jouez de la musique? Vous maîtrisez un instrument (trompette, trombone, saxophone, flûte traversière, clarinette, etc)? Alors, quelque soit votre âge, Vibration a peut-être une place pour vous. L'orchestre Vibration a été fondé en 1986 et compte entre 30 et 40 musiciens.

Les pratiques de groupe se font le mardi, de 18h30 à 21h. Pour vous inscrire, vous vous présentez à l'école Le Manoir (2085 Ste-Marie à Mascouche) le 11 ou le 18 octobre à 18h30 au deuxième étage. On vous accueillera avec plaisir.

Information: Jeanne d'Arc Lévesque au 474-0423 ou France et Gaëtan Lalumière au 474-1949.

## LES PRODUCTIONS INTER-MÉLODIES

présentent leurs SOUPERS-CONCERTS



HEURE  
EXQUISE  
DE VIENNE



avec Louise Dumontier, soprano  
et ses artistes invités :

Donald Lavergne, ténor  
Irek Bogajevitz, violoniste  
Jacques Saint-Jean, pianiste

Le dimanche 30 octobre à 17h30

RESTAURANT LA DELIZIA 850, St-François-Xavier, Terrebonne  
Réservations et informations : 964-2190 (restaurant) 966-6054 (Louise)  
Prix : 40\$ par personne (Taxes, service inclus)

## Le Grand Gala au T.V.T.



Benoît Brière a une façon assez particulière de descendre le grand escalier. En compagnie de Capuccino (Louise de Beaumont), l'animateur (Benoît Brière) a fait une entrée fort remarquée... lors de la répétition du Grand Gala. (Texte et photo: André Côté)

Le Théâtre du Vieux-Terrebonne présentait au début d'octobre, quatre représentations de la pièce *Le Grand Gala* de Normand Chouinard et Rémy Girard, mettant en vedette: Marcel Leboeuf, Martin Drainville, Benoît Brière, Guylaine Tremblay et Louise de Beaumont. Mise en scène par Rémy Girard, cette pièce humoristique raconte le drame profond sous-jacent à l'organisation et à la présentation d'un gala télévisé tout en nous faisant découvrir les travers d'une colonie artistique désabusée, détraquée.

Joué à Kingsey Falls l'été dernier devant un peu plus de 42,000 spectateurs, *Le Grand Gala* vaut le déplacement ne serait-ce que pour la seule performance de Benoît Brière, celui-là même qui publicise la nouvelle image de Bell. Les nombreux personnages qu'il anime vous feront rire aux larmes. Ajoutés à celui-ci, Martin Drainville et Marcel Leboeuf dont on avait raffolé dans *Pâté de campagne* et Louise de Beaumont ainsi que Guylaine Tremblay (*La p'tite vie*), on a un cocktail explosif d'humour et d'absurde. Il n'y a pas un moment de répit, on rit du début à la fin. Je m'en voudrais de vous révéler les moindres détails de cette comédie loufoque. Je vous incite plutôt à y assister.

Le décor d'André Barbe est grandiose et les éclairages de Claude Accolas sont merveilleux.

Somme toute, la direction du Théâtre du Vieux-Terrebonne nous a encore gâtés et ce n'est pas tout, car la saison ne fait que commencer. ■

André Côté



THÉÂTRE  
du Vieux-Terrebonne  
867 rue St-Pierre, Terrebonne

Vos billets doux  
de l'automne

Une présentation de la



Société de  
développement culturel  
de Terrebonne

Le TVT est membre du



PASSE  
P'ART

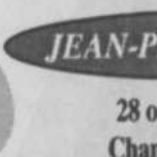


Salle de spectacle  
de l'année...  
Merci à tous!  
GALA DE L'ADISQ 1992



JEAN LAPOINTE

21 et 22 octobre 1994 - 20h30  
Chanson - 29.00\$ / 27.00\$



JEAN-PIERRE FERLAND

28 octobre 1994 - 20h30  
Chanson - 25.00\$ / 23.00\$



EX-LIBRIS

29 octobre 1994 - 14h00  
Chanson - 12.00\$



LES NONNES II... LA SUITE

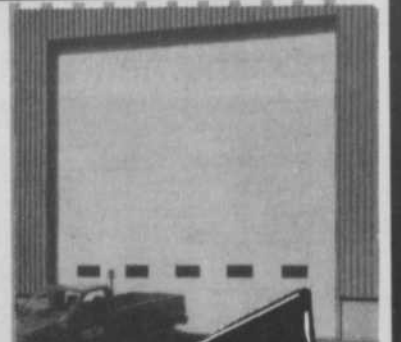
3, 4 et 5 novembre 1994 - 20h30  
Théâtre - comédie - 27.00\$ / 25.00\$

Réservation: (514) 492-4777

En collaboration avec la Ville de Terrebonne, le ministère de la Culture et des Communications du Québec, CIEL-FM, CIME-FM, la Boutique Sensations et Caisse populaire Desjardins Terrebonne.

## PORTES DE GARAGE

PRIX  
QUALITÉ  
SERVICE



LES PORTES  
"HAUTE  
TECHNOLOGIE"

Durabilité  
Flexibilité  
Isolation  
R-16.04 Robuste  
Choix Aluminium ou acier



AUSSI DISPONIBLES  
Ouvre porte électrique  
Porte de façade  
Porte de garage en bois

ESTIMATION GRATUITE

VENTE  
INSTALLATION  
SERVICE

Les portes  
Alain Bourassa Inc.

3255, rue Marconi  
Mascouche

474-4924

## Remise des Grands Prix Desjardins de la culture



C'est le comédien Félix Bélanger de Terrebonne, bien connu pour ses prestations sur scène dans l'île-des-Moulins, qui animera la 3e remise annuelle des Grands Prix Desjardins de la culture de Lanaudière. Cette soirée se déroulera le mercredi 26 octobre entre 18h et 20h au Moulin Neuf de l'île-des-Moulins.

Ces Grands Prix honoreront un artiste, un journaliste-communicateur et un bénévole du milieu culturel lanauois pour leurs actions posées entre le 1er juillet 1993 et le 30 juin 1994. M. André Shatskoff, président de la SODECT, et Mme Diane Larocque, journaliste, ont remporté l'un de ces prix par le passé.

Des oeuvres honorifiques de Linda Lamontagne (MRC Matawinie), Michèle Bergeron (MRC Joliette) et Louise Hachey (MRC L'Assomption) seront remis aux lauréats. De plus une bourse de 500\$ sera offerte au lauréat de la catégorie artiste.

Les candidats ont jusqu'au 12 octobre pour soumettre leurs candidatures au comité de sélection. Des formulaires d'inscription sont disponibles dans toutes les caisses populaires de la région et au Conseil de la Culture de Lanaudière. Pour de plus amples informations, veuillez rejoindre le 753-7444. (photo: Gilles Bordonado)

### CLINIQUE *Équilibre Santé*

- Amaigrissement
- Cholestérol, hypertension
- Suivi individuel ou groupe



Christine Morin  
diététicienne



Josée Pelletier  
diététicienne

Voici maintenant quelques stratégies à adopter pour atteindre et conserver son poids santé.

1- Fixez-vous un objectif raisonnable : votre poids santé n'est peut-être pas celui de la voisine. Il devrait se rapprocher d'un poids longtemps maintenu ou celui auquel vous vous sentez bien.

2- Accordez-vous des délais suffisants : mieux vaut perdre quelques livres de graisses par semaine que de l'eau et des muscles à toute vitesse.

Ce n'est qu'un début, vous aurez la suite lors de ma prochaine chronique.

540, Marchand Mascouche 966-9316

Pour mariage, anniversaire, graduation, sortie  
RÉSERVEZ DÈS MAINTENANT VOTRE LIMOUSINE

471-9512



Service Limousine Expert

Léveillé TOYOTA Léveillé TOYOTA Léveillé TOYOTA Léveillé TOYOTA

Faites une affaire au bout avec

# Léveillé TOYOTA

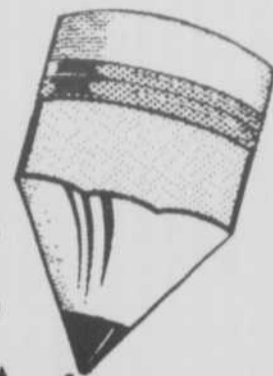
## AVIS RECHERCHE

NOUS SOMMES EN MANQUE DE VOITURES D'OCCASION NOUS DONNONS LE MAXIMUM POUR VOTRE REPRISE.

**TOUT NOUVEAU TOUT CHAUD!**

TAUX D'INTÉRÊT DE 6,9% → 4

SUR LES CAMRY ET RUNNERS '94 - '95



Nous venons d'acheter de Toyota Canada la balance d'inventaire des Tercel '94 25 pour livraison immédiate

La Toyota Tercel LS 4 portes sedan 1994 pour sa Qualité, sa Valeur de Rachat et pour son Prix

SUPER SPÉCIAL

**11 895\$\***

Prix de détail sugg. ~~12 575\$~~



Équipement : radiocassette AM-FM stéréo • direction assistée • pare-chocs de couleur assortie • rétroviseurs jumelés à télécommande • tapis moquette • enjoliveurs de roue complets • lignes décoratives et sigle «LS» sur coffre • horloge digitale • assure-glace intermittent et encore beaucoup plus.

**LES CAMRY ET COROLLA 1995 SONT ARRIVÉS**

**NOUS AVONS DE NOMBREUX AUTRES RABAIS SUR NOS MODÈLES '94**

L'équipe d'expérience à l'écoute de vos besoins



Directeur commercial Richard Poulin



Maître professionnel Bertrand Leroux



Directeur des Ventes Marco St-Martin



Membre professionnel Michel Leroux

Léveillé TOYOTA

Avec vous depuis 1969

501, boul. Terrebonne  
Terrebonne 471-4117

Léveillé TOYOTA Léveillé TOYOTA Léveillé TOYOTA Léveillé TOYOTA

## "Club Vidéo" à la Salle La Québécoise le 15 octobre



La Salle La Québécoise (929, montée Masson à Lachenaie) accueillera le 15 octobre un super-théâtre mettant à l'affiche la pièce de théâtre "Club Vidéo", une comédie qui fut jouée tout l'été au cabaret de l'Auberge de la Montagne Coupée de Saint-Jean-de-Matha.

"Club vidéo" raconte les nombreux quiproquos qui surviennent dans un club vidéo alors que le patron est parti en congès pour une semaine. Cette pièce met en vedette Guy Crépeau, Chantal Paterson et Pierre Sévigny. Ils y jouent 39 personnages. Ponctué d'imitations et d'une soixantaine de changements de costumes, cette pièce est un véritable feu roulant.

Il en coûte 30\$ pour ce souper-théâtre, ce qui inclut la pièce et le repas (punch, crudités, salade, jus de tomates, 1/4 de poulet, gâteau et café). On peut voir la pièce pour 15\$. Le souper débute à 18h et la pièce à 20h. La pièce est suivie d'une soirée dansante avec discothèque.

Les billets s'envolent très rapidement. Vous êtes invités à réserver le plus tôt possible en rejoignant le 492-0260. (texte: Gilles Bordonado)

### Les lignes de la main...

## Vos lignes changent, votre destinée aussi !

La chiroplogie est un système pour comprendre le comportement humain au moyen d'une analyse détaillée des informations dans la main.

La bibliothèque André-Guérard de Terrebonne (3425, rue Camus, parc Saint-Roch/Saint-François) vous convie à une soirée d'information sur la chiroplogie, le mardi 18 octobre à 19h.

Vous serez surpris de constater à quel point les lignes changent au fur et à mesure que votre vie s'ouvre sur de nouveaux horizons.

\*Pour connaître les modalités d'inscription, nous vous invitons à communiquer avec nous au: 433-2628. ■

## Le duo Rimbaud a ouvert la saison de TML



Tout juste revenu de France, le duo Rimbaud a brillamment ouvert la saison des concerts de musique classique de la Société des Arts TML. (Photo: Sébastien Arbour)

C'est reparti pour une autre saison! Tous les premiers mardis du mois, la Société des Arts TML présentera des musiciens de grand talent à la chapelle de l'école secondaire St-Sacrement (901 St-Louis à Terrebonne) à 20h30.

### Sébastien Arbour

#### Des spectacles à bon prix

Et c'est abordable: seulement 10\$ le billet, pour un spectacle de musique classique de grande qualité. Pour la saison automne-hiver, c'est le duo Rimbaud qui ouvrira avec des oeuvres de Joseph Bodin de Boismortier (Sonata), Maurice Ravel (Ma mère l'Oye), Edward Elgar (sopiri op 70), Manuel De

Falla (six chansons populaires espagnoles) et Béla Bartok (six danses roumaines).

La violoniste Johanne Morin et le guitariste Michel Beauchamps ont livré une solide performance, chaudement applaudie. Le duo fut fondé pour mettre en valeur des oeuvres de style très différent et qui présente une évidente qualité de facture, qu'elles soient écrites originalement pour violon et guitare ou non.

M. Beauchamps et Mme Morin veulent toucher les gens, leur communiquer des atmosphères, des couleurs et des émotions. Le répertoire se compose d'oeuvres du répertoire classique allant du XVIe au XXe siècle, en plus des transcriptions et oeuvres originales de M. Beauchamps.

Au moment de cette performance, le duo Rimbaud revenait d'une série de concerts en France. ■

964-4444

\* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \*

\* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \*

\* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \*

# 60%

de rabais  
Sur tous nos vêtements

- \* Jogging
- \* Tricot
- \* Chandail
- \* Pantalon
- \* Jeans
- \* Chemise

de  
0 à 99 ans

- bébé
- adolescent
- adulte

## ZAP liquidation

815, Bombardier  
Mascouche

**966-1751**

(parc industriel)

Des nouveautés  
**CHAQUE SEMAINE**



\* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \* \* ZAP \*

# ECONOMIE

## C'est le temps des huîtres à la Poissonnerie La Vieille Barque

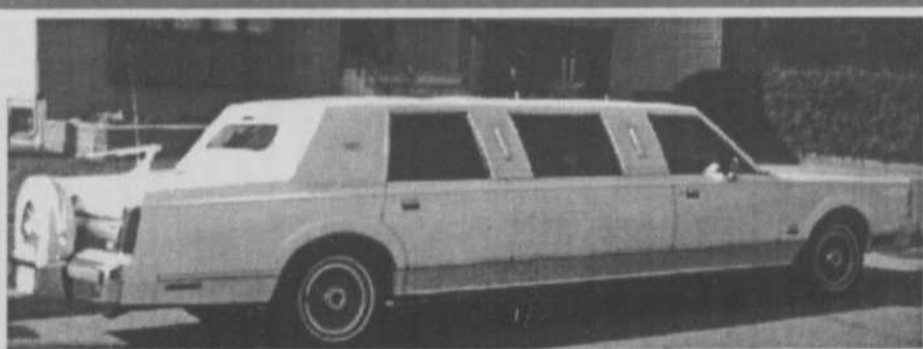


Il est de retour! C'est le Festival des Huîtres de la Poissonnerie La Vieille Barque (3213 Chemin Gascon, coin Napoléon, 477-6889). Bernie, Nathalie, Annick et Jean-Michel Luty vous y attendent, afin de vous faire découvrir ou redécouvrir ce succulent mollusque, qui s'apprête de nombreuses façons (conseils et recettes originales sont disponibles sur place).

Mais dépêchez-vous! Il n'y en a uniquement de septembre à décembre. De plus, confiez à la poissonnerie le soin de préparer votre partie d'huîtres, une idée originale pour vos invités.

Rappelons que la Poissonnerie La Vieille Barque offre homards, crabes, crevettes, scampis, un grand assortiment de poissons et fruits de mer (produits de la Gaspésie), des produits cuisinés, vins, sauces et épices.

L'endroit est reconnu depuis des années pour la fraîcheur et la qualité de ses produits. D'ailleurs, l'entreprise se méritait récemment le prix de l'entreprise du mois de la Chambre de Commerce des Moulins. (Texte et photo: Sébastien Arbour)



## Futurs mariés 95

*C'est maintenant le temps de venir nous visiter. Denise et Guy se feront un plaisir de vous guider parmi le plus grand choix de limousines et convertibles de la région. Pour la plus belle journée de votre vie, laissez vous choyer par nos professionnels.*

On prend rendez-vous au

492-2738

**LIMO G.P.**

3882, De Vincennes  
Terrebonne (Québec)

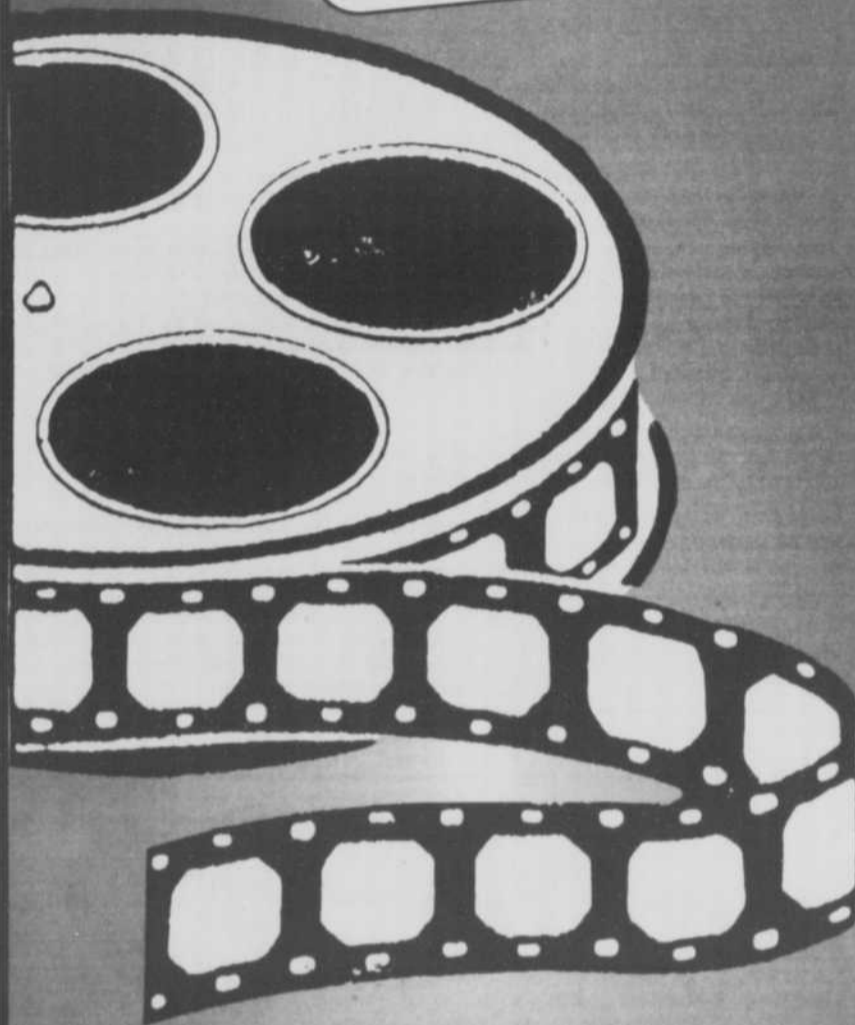
Facilité de  
paiement

Un léger  
dépot  
suffit



# Vidéo Super Scoop

Carte de membre  
**GRATUITE**



## Surveillez l'ouverture bientôt

Franchises  
disponibles  
974-0404

## Vidéo Super Scoop

Terrasses Mascouche  
1100, montée Masson  
474-5888

## Le restaurant "À la cale du pêcheur" ouvre à nouveau ses portes



Le restaurant "A la cale du pêcheur", localisé au 271, boulevard des Braves dans le site enchanteur du Vieux-Terrebonne, a réouvert ses portes dernièrement pour offrir à sa nombreuse clientèle un menu et un décor renouvelés.

Le chef Jacques Kleptch, qui a oeuvré dans des restaurants montréalais renommés, vous propose un menu de table d'hôte et à la carte, très varié. Fruits de mer et crustacés, grillades, volailles et pâtes sont à l'honneur, sans compter qu'on vous offre un petit-déjeuner buffet tous les dimanches de 10h à 14h.

On peut voir les propriétaires Pierre et Gertrude Coitre en compagnie du chef Jacques Kleptch et des fidèles clients Jocelyne Chaput, Pierre Bonneau et Shirley Halpin. (texte et photo: Joël Goulet).

## N'oubliez pas vos sacs !

A Bois-des-Filion, vous avez récemment reçu des sacs biodégradables aux couleurs d'halloween pour ramasser vos feuilles mortes. N'oubliez pas que le ramassage de ces sacs se fera à partir de demain, le mercredi 12 octobre.

Luc Laurin

Vos sacs pourront aussi être récupérés par la Ville les mercredis 19 et 26 octobre, ainsi que les 2 et 9

novembre. C'est une bonne façon de valoriser cette richesse que sont les feuilles en compost. La réduction de l'utilisation de sacs verts contribue aussi à freiner la multiplication des sites d'enfouissement. Il s'agit simplement de déposer vos sacs en bordure de rue pour les mercredis appropriés; un petit effort qui en vaut bien la peine pour préserver notre environnement.

Si d'autres sacs sont requis, il est possible de vous en procurer à l'hôtel de Ville sur les heures de bureau. "A Bois-des-Filion, j'y mets du mien!" ■

## Nouveau! Nouveau! Souper rencontre



Salle Québécoise  
929, montée Masson  
Terrebonne

Information : 964-8261

Tous les mercredi et  
vendredi à partir du 19  
octobre 94 19h

Vos hôtes vous attendent



Votre animateur  
**LUCIANO**

Danse social — Danse en ligne

MENU

Choix de deux repas chaud  
Dessert - thé - café inclus

15<sup>00</sup>\$ pers.



Service  
de bar

Nombreux prix de présence

# NAUTILUS Action



... Nos services  
NAUTILUS Action

## SUPER SPECIAL

6 mois  
**99<sup>00</sup>\$\***  
valeur prix régulier 192<sup>00</sup>

- ♥ Bronzage
- ♥ Physitones (traitement cellulite)
- ♥ Boue volcanique

... et encore plus!

... Nos services  
NAUTILUS Action



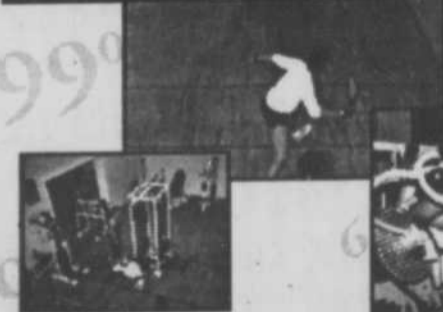
INFORMEZ-VOUS  
474-2403

824, J. J. Brien, Mascouche

\* Places limitées.  
\* Nautilus se réserve le droit de mettre fin à cet offre sans préavis.  
\* 16 ans et plus.  
\* Frais d'évaluation en sus.

- ♥ Appareils Cam Tec
- ♥ Appareils Nautilus
- ♥ Poids & Haltères
- ♥ Simulateurs d'escaliers
- ♥ Sauna
- ♥ Piscine
- ♥ Tourbillon

- ♥ Vestiaires
- ♥ Lifecycles
- ♥ Danse aérobique (cours 1h)
- ♥ Aquaforme
- ♥ Tapis roulants
- ♥ Rameurs
- ♥ Racquetball



Journée portes  
ouvertes tous  
les samedis et  
dimanches  
jusqu'au 31  
décembre 94  
Bienvenue à  
toutes les  
familles  
enfants  
4 ans et plus

# L'Expo-régionale 1995 promet un grand achalandage aux exposants

Lors du déjeuner-rencontre du mois d'octobre de la Chambre de commerce des Moulins, M. Yves Saint-Denis, président du comité organisateur de l'Expo-régionale 1995, a rendu publiques les grandes lignes de ce 13e rendez-vous annuel qui se déroulera les 28, 29 et 30 avril prochain à l'aréna de Terrebonne.

## Gilles Bordonado

Un événement auquel se grefferont plusieurs nouveautés et qui promet, évalue M. Saint-Denis, un grand achalandage aux exposants.

### Entrée gratuite, manèges, vedettes et campagne de promotion

Pour augmenter l'achalandage, l'entrée à l'exposition sera gratuite. Des personnes ressources coordonneront la circulation dans les stationnements.

De plus, la Chambre de commerce des Moulins, grâce à la collaboration de la firme "Amusements spectaculaires" présentera de nombreux manèges et

jeux pour les jeunes et adultes. Des vedettes artistiques et sportives seront invitées.

On promet donc plus d'ambiance et de prestige et une campagne publicitaire majeure qui attirera les visiteurs. Près de 10 000\$ seront investis. On retrouvera de la promotion dans les journaux, des affiches publicitaires dans les commerces et en bordure des principaux axes routiers.

"L'Expo-régionale des Moulins 1995 sera un événement rentable pour les exposants et intéressant pour les visiteurs", d'ajouter M. Saint-Denis.

### Une exposition qui se veut prestigieuse

M. Saint-Denis a ajouté qu'il y aura du tapis rouge dans toutes les allées. Les kiosques métalliques, fournis gratuitement, seront esthétiques et professionnels. Une enseigne présentera le commerce exposant.

Le comité organisateur a obtenu des prix fort avantageux pour les exposants en ce qui a trait au matériel complémentaire dont ils pourraient avoir besoin pour meubler leur kiosque.

L'électricité sera fournie sans frais et la location d'un kiosque comprendra automatiquement une publicité de 1/8 de page dans un journal local (dont La Revue). "Il n'y aura aucun frais pour le matériel obligatoire", s'est engagé M. Saint-Denis.

Le coût du kiosque est de 500\$ (plus taxes). On réduira la facture de 50\$ si le kiosque est payé avant le 31 décembre 1994. Les non-membres devront déboursier 50\$ de plus.

Le comité organisateur, obtenant le concours des journaux locaux (dont La Revue), offre aussi des espaces publicitaires à des prix incroyablement bas.

Si vous désirez en savoir plus sur l'Expo-régionale 1995, on peut rejoindre la Chambre de commerce des Moulins au 471-8779, Yves Saint-Denis au 497-6641, Sylvain Racine au 477-1078 ou Luc Laurin au 964-4444.

Lors du déjeuner-rencontre du mois d'octobre de la Chambre de commerce des Moulins, M. Yves Saint-Denis, président du comité organisateur de l'Expo-régionale 1995, a rendu publiques les grandes lignes de ce 13e rendez-vous annuel qui se déroulera les 28, 29 et 30 avril prochain à l'aréna de Terrebonne. (photo: Gilles Bordonado)



## Chambre de commerce des Moulins

# Inauguration des nouveaux locaux mercredi

C'est demain, mercredi 12 octobre entre 17h et 19h que la Chambre de commerce des Moulins inaugurerait officiellement ses nouveaux locaux situés au Centre régional des Moulins, 1025, montée Masson à Lachenaie (bureau 305).

## Gilles Bordonado

En présence du président provincial

M. Michel Audet, président de la Chambre de commerce du Québec, sera de cet événement auquel sont conviés tous les membres de la Chambre de commerce des Moulins.

Le président de la Chambre, M. Robert Généreux et de très nombreux dignitaires seront aussi de la partie. L'organisme présentera à cette occasion sa programmation complète pour l'année 1994-1995.

L'événement est sous la direction de l'administratrice Claire Lafortune (Fleuriste Terrebonne) et la directrice permanente de la Chambre, Hélène Paradis.

Les gens qui désirent assister à ce "5 à 7", durant lequel sont prévues plusieurs surprises, sont invités à confirmer leur présence en rejoignant le 471-8779.

Vu le nombre important d'invités attendus, un autre local, connexe aux bureaux de la Chambre recevra ceux-ci.

## SUPER SPÉCIAL D'AUTOMNE

# WOW!

CABANON  
8x12 SEMI-FINI

**599<sup>99</sup>\$**

TAXES  
INCLUSES,  
LIVRÉ,  
INSTALLÉ

CABANON  
8x12 FINI

**899<sup>99</sup>\$**

TAXES  
INCLUSES,  
LIVRÉ,  
INSTALLÉ

**Démonstrateur sur place**

**CABANON R.L. INC.**  
167, A chemin Pincourt,  
Mascouche

**477-3509**

**HEURES D'OUVERTURE :**  
Lundi au vendredi 9h à 21h  
Samedi et dimanche 9h à 17h

# Pneus Président

**SUPER SPÉCIAL!**  
Pneus 4 saisons  
P155/80R13

à partir de **39<sup>90</sup>\$**

Pose et balancement inclus

Couvert par notre politique contre les hasards de route

**PNEU LAMATER**  
785, boul. Industriel, Mascouche  
**474-4163**

## ÉCOLE DE CONDUITE

# TECNIC

#1 au Québec

GRÂCE À LA  
**GARANTIE TECNIC**  
ON RÉUSSI À COUP SÛR  
EN THÉORIE ET EN PRATIQUE!

**En théorie et en pratique**

**GARANTIE TECNIC**

**Informez-vous!**

DEBUT DES COURS  
TOUTES LES SEMAINES

- ▶ Cours donnés par instructeur qualifié
- ▶ Moniteurs patients et consciencieux
- ▶ Programmes adaptés aux besoins de chaque élève
- ▶ Attention spéciale aux personnes nerveuses

Comme Chantal, plus de 40 000 personnes par année, obtiennent leur permis plus facilement grâce à TECNIC.

MASCOUCHE: 2822 rue Ste-Marie  
TERREBONNE: 1102 boul. Moody #206 **471-2245**

**Un jour tout le monde aura la bonne TECNIC**

## Petit-déjeuner promotionnel

Pour la première fois de son histoire, le chapitre des Mille-Îles de l'Association des femmes d'affaires du Québec (AFAQ), tiendra son prochain petit-déjeuner rencontre à Saint-Eustache, le 12 octobre prochain, à compter de 7h30, au restaurant Le Friand'Oeuf, situé au 185, 25e avenue.

L'un des objectifs que s'est fixé le conseil de gestion du chapitre des Mille-Îles, cette année, est de fournir de la visibilité à ses membres. L'un des outils retenus est la formule des tables promo-

tionnelles; ainsi, l'AFAQ offre la possibilité à ses membres de faire montre de leurs produits et services et de transmettre de l'information aux participants.

Cette vitrine privilégiée permet à la fois aux exposantes et aux participantes d'établir un contact personnel et de réaliser des occasions d'affaires.

Pour obtenir plus d'information concernant cette rencontre, vous pouvez communiquer avec Mme Céline Bossé, au 259-5917. ■

## Centre du Boisé à La Plaine: 800 000\$

(AD) Le permis de construction pour le centre commercial du Boisé à La Plaine, a été octroyé en septembre par la municipalité de La Plaine; la valeur estimée est de 800 000\$.

Dans le rapport de septembre, le responsable Marc-André Fullum indique une valeur de construction de 475 000\$ pour sept unités d'habitations, plus 35 000\$ pour garages et abris d'autos, 54 050\$ pour autres améliorations domiciliaires. ■

## Les activités de la semaine Desjardins

La semaine Desjardins, qui a pour thème "La coopération, une formule gagnante", aura lieu cette année du 16 au 22 octobre et la Caisse Populaire Desjardins Terrebonne présentera trois activités et une campagne.

Le mardi 18 octobre à 8h (le matin), il y aura un brunch pour les personnes du troisième âge au siège social du 513 Masson. La conférencière invitée sera l'infirmière-nutritionniste Jeannine Bessette. Elle parlera de l'alimentation des personnes âgées.

Le lendemain à 7h30, un autre brunch, pour les gens d'affaires cette fois, aura lieu au Golf du Boisé, alors que René Gendreau (M.A. Marketing du HEC) viendra parler du nouveau défi du marketing des prochaines années.

Puis, les jeunes de quelques écoles seront invités pour des visites guidées dans les centres de services. Enfin, la Caisse participe à une campagne de cueillette de vêtements pour le Comptoir d'entraide de Terrebonne. ■

## Le chômage en régression en août

(AD) Le nombre de prestataires aptes au travail a diminué de 7,3% en août selon les statistiques de l'économiste du réseau régional, pour la région

couverte par le bureau de Terrebonne. En fait, au lieu des 8 045 inscrits en août 1993, il y en avait 7 454 en août 1994.

Le taux moyen de prestations a été établi à 278,44\$ et on a remis aux prestataires durant août 7 106 444\$, soit 8,3% de moins qu'en août 1993. ■

# SUPER VENTE

# MATELAS

## À PLEIN CAMION

**ENTREPRISE FAMILIALE**  
QUALITÉ  
PRIX IMBATTABLES

**PRIX DE GROS**  
HÔTEL - MOTEL  
- FOYER - CENTRE

### Le plus grand centre du matelas à Repentigny

18 années d'expérience dans le domaine

<p><b>SUPER CHIRO</b> 15 ans</p> <p>39" mat. 120\$ - ens. 175\$ 54" mat. 150\$ - ens. 200\$ 60" mat. 175\$ - ens. 250\$</p>	<p><b>ÉVASION</b> 312 - RESSORTS 15 ans</p> <p>39" mat. 150\$ - ens. 225\$ 54" mat. 175\$ - ens. 250\$ 60" mat. 225\$ - ens. 300\$</p>	<p><b>ELEGANCE</b> 510 - RESSORTS 4 ans 100% - 20 ans</p> <p>39" mat. 175\$ - ens. 275\$ 54" mat. 200\$ - ens. 300\$ 60" mat. 250\$ - ens. 350\$</p>	<p><b>CHIRO DE LUXE</b> 510 RESSORTS 4 ans 100% - 20 ANS</p> <p>39" mat. 225\$ - ens. 325\$ 54" mat. 250\$ - ens. 400\$ 60" mat. 300\$ - ens. 450\$ 78" mat. 425\$ - ens. 675\$</p>	<p><b>SYSTÈME</b> 664 RESSORTS 15 ANS - 100%</p> <p>39" mat. 225\$ - ens. 325\$ 54" mat. 300\$ - ens. 400\$ 60" mat. 350\$ - ens. 450\$ 78" mat. 450\$ - ens. 675\$</p>	<p><b>BEAUTYSLEEP</b> 544 RESSORTS 15 ANS - 100%</p> <p>39" mat. 275\$ - ens. 400\$ 54" mat. 320\$ - ens. 500\$ 60" mat. 350\$ - ens. 575\$ 78" mat. 500\$ - ens. 750\$</p>																																
<p><b>SET DE CUISINE</b> 5 mcx <b>329<sup>95</sup>\$</b> Choix de couleur blanc - noir</p>		<p><b>CAUSEUSES</b> 5 choix de tissus À partir de <b>199<sup>95</sup>\$</b></p>		<p><b>QUI DIT MIEUX PRIX IMBATTABLES</b></p> <p>Méramine blanche et noire <b>49<sup>95</sup>\$</b> à l'achat du mobilier</p> <p>Plate-forme <b>49<sup>95</sup>\$</b></p> <p><b>SPECIAL 375<sup>95</sup>\$</b> 8 mcx <b>Matelas 39" 49<sup>95</sup>\$</b></p>																																	
<p><b>LIT MATELOT 39"</b> 3 tiroirs sur billes Blanc <b>109<sup>95</sup>\$</b> Tête en sus <b>39<sup>95</sup>\$</b></p>		<p><b>MATELAS FOAM</b></p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td>Modèles</td> <td>39"</td> <td>54"</td> <td>60"</td> </tr> <tr> <td>•Econo lerne 4 po.</td> <td>49\$</td> <td>79\$</td> <td></td> </tr> <tr> <td>•Econo lerne 5 po.</td> <td>59\$</td> <td>89\$</td> <td></td> </tr> <tr> <td>•Econo lerne 6 po.</td> <td>69\$</td> <td>109\$</td> <td></td> </tr> <tr> <td>•Simplicité 10 ans</td> <td>79\$</td> <td>119\$</td> <td>149\$</td> </tr> <tr> <td>•Picasso 10 ans</td> <td>99\$</td> <td>139\$</td> <td>179\$</td> </tr> <tr> <td>•Charmant 10 ans</td> <td>139\$</td> <td>169\$</td> <td>219\$</td> </tr> <tr> <td>•Super détente 20 ans Foam coquille</td> <td>169\$</td> <td>199\$</td> <td>249\$</td> </tr> </table> <p>ENSEMBLES DISPONIBLES</p>		Modèles	39"	54"	60"	•Econo lerne 4 po.	49\$	79\$		•Econo lerne 5 po.	59\$	89\$		•Econo lerne 6 po.	69\$	109\$		•Simplicité 10 ans	79\$	119\$	149\$	•Picasso 10 ans	99\$	139\$	179\$	•Charmant 10 ans	139\$	169\$	219\$	•Super détente 20 ans Foam coquille	169\$	199\$	249\$	<p><b>PLATE-FORME</b></p> <p>39" - <b>59<sup>95</sup>\$</b> 54" - <b>69<sup>95</sup>\$</b> 60" - <b>79<sup>95</sup>\$</b></p> <p>BLANC - NOIR</p> <p><b>LIT SUPER-POSE</b> Spécial <b>225<sup>95</sup>\$</b> <b>COMPLET</b> avec 2 matelas 15 ans de garantie <b>399<sup>95</sup>\$</b></p>	
Modèles	39"	54"	60"																																		
•Econo lerne 4 po.	49\$	79\$																																			
•Econo lerne 5 po.	59\$	89\$																																			
•Econo lerne 6 po.	69\$	109\$																																			
•Simplicité 10 ans	79\$	119\$	149\$																																		
•Picasso 10 ans	99\$	139\$	179\$																																		
•Charmant 10 ans	139\$	169\$	219\$																																		
•Super détente 20 ans Foam coquille	169\$	199\$	249\$																																		

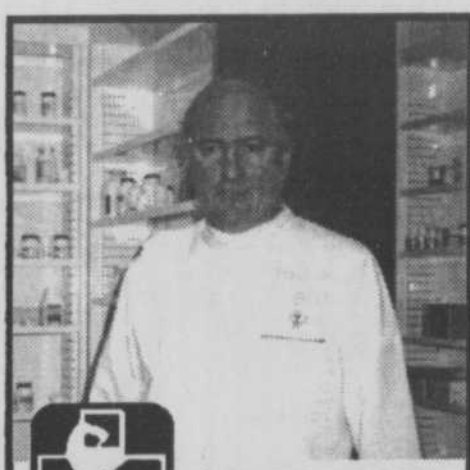
**MATELAS & MEUBLES RENÉ MARQUETTE ENR.**

"L'Empire du matelas"

144 NOTRE-DAME, REPENTIGNY (Face Place Repentigny) **657-2205**

**OUVERT LE DIMANCHE**

LIVRAISON, INSTALLATION MISE DE CÔTÉ **GRATUITE**



**GUY BEAUDOIN,**  
pharmacien

### La grippe et la vaccination hivernale

La grippe (appelée également influenza) ne doit pas être prise à la légère car ses symptômes sont beaucoup plus graves que ceux d'un simple rhume. Pourtant beaucoup de gens confondent les deux maladies et ne prennent aucune mesure préventive.

Le tableau suivant vous aidera à distinguer le rhume de la grippe.

Symptômes	Rhume	Grippe
Fièvre	Rare	Souvent forte (38 à 40°C) Dure 3 à 4 jours
Douleurs	Faibles	Fréquentes et souvent fortes
Fatigue	Faible	Extrême, peut durer 1 mois
Écoulement nasal	Fréquent	Parfois
Éternuements	Fréquents	Parfois
Maux de gorge	Fréquents	Parfois
Complications	Congestion (nez, oreilles)	Bronchite, pneumonie Peuvent mettre la vie en danger

Qu'il s'agisse d'un rhume ou d'une grippe, il n'existe aucun traitement curatif; on ne peut que soulager les symptômes. Votre médecin ou votre pharmacien, qui connaît votre histoire médicale, peut vous recommander un médicament approprié. Si vous n'avez pas encore 65 ans, mais que vous souffrez d'une maladie respiratoire, immunitaire ou cardiaque, vous devriez également penser à la vaccination. Parlez-en à votre médecin.

Cependant, il existe sur le marché un vaccin contre la grippe qui, considérant les complications liées à cette maladie, s'avère très efficace pour vous protéger tout en diminuant considérablement les risques de contagion auprès de son entourage. Toutes les personnes de 65 ans et plus devraient se faire immuniser contre la grippe chaque automne; La période de vaccination recommandée se situant entre le 15 octobre et le 15 novembre de chaque année.

Le coût du vaccin est couvert par votre régime d'assurance-maladie et vous pouvez l'obtenir, sans frais, à travers le réseau des C.L.S.C.

Si vous n'avez pas encore 65 ans, mais que vous souffrez d'une maladie respiratoire, immunitaire ou cardiaque, vous devriez également penser à la vaccination. Parlez-en à votre médecin.

## UNIPRIX

**GUY BEAUDOIN**

880 Montée Masson | 5103 Boul. Laurier  
 Mascouche | La Plaine  
 Ouvert 7 jours | 477-8444  
 966-0200 | Livraison gratuite

St-Hubert Terrebonne

# 15 ans... grâce à vous tous!



Voici une partie de l'équipe de 61 employés de la pâtisserie St-Hubert. Parmi le groupe: le propriétaire Jacques Brault (à gauche), le gérant Daniel Savard (à droite), ainsi que Claire Côté, Madeleine Vermette et Lucette Turenne, trois employées qui sont là depuis l'ouverture, il y a 15 ans. (Photo: Sébastien Arbour)

Sauriez-vous dire ce qui plaît tant chez St-Hubert? Une chose est certaine: que ce soit seul, en tête-à-tête ou encore en famille avec la petite marmaille, depuis 15 ans, la pâtisserie St-Hubert de Terrebonne vous accueille avec le sourire...et bien plus!

### Sébastien Arbour

#### Un menu varié, des plats appétissants

Les atouts de ce restaurant bien établi au cœur de la communauté sont nombreux. On n'a qu'à penser à la courtoisie du personnel, au menu varié, aux généreuses portions et à la gamme de succulents desserts auxquels vous ne pourrez résister.

Mais c'est surtout grâce au souci sans cesse grandissant de mieux répondre aux vrais besoins de la clientèle que la pâtisserie St-Hubert de Terrebonne, située au 1415 boulevard Moody (471-1161), a acquis sa renommée au cours des années. Tout dernièrement, on pouvait aussi remarquer les nouveaux uniformes des employés de la pâtisserie; un nouveau look au goût du jour qui ajoute une note de fraîcheur à l'atmosphère chaleureuse de l'endroit.

Jour après jour, le gérant Daniel Savard et son équipe de 61 employés dynamiques mettent tout en œuvre afin que votre repas soit une expérience des plus agréables et que vous ayez envie de renouveler. C'est peut-être tout cela qui vous plaît tant chez St-Hubert.

Bien sûr, le secret de St-Hubert, c'est aussi la sauce, mais ça, c'est une toute autre histoire. ■

BOUTIQUE DE VÊTEMENTS  
DÉJÀ PORTÉS  
SIGNATURES ET INTERMÉDIAIRES

**Boutique  
Beausoleil**

N  
O  
U  
V  
E  
A  
U  
  
C  
O  
N  
C  
E  
P  
T  
  
N  
O  
U  
V  
E  
A  
U  
  
C  
O  
N  
C  
E  
P  
T

Les beaux vêtements que vous ne portez plus peuvent devenir payants!

*Vous avez des vêtements classiques encore à la mode, signatures ou d'intermédiaires, que vous ne portez plus, en nous les laissant en consignment on peut les vendre «Pour Vous». Nous n'accepterons que des vêtements impeccables.*

**Ouverture de la boutique en novembre 1994**

**964-5028**



# MOISSON DE VALEURS SOLDE SUR MAYTAG

OFFRE POUR UN TEMPS LIMITÉ... HÂTEZ-VOUS! VOUS AUREZ UN MEILLEUR CHOIX!



### LAVEUSES "DEPENDABLE CARE"<sup>md</sup>

- Super Robuste, Super Capacité
- Cycles Régulier et pour Tissus sans Repassage
- 3 températures de lavage
- 2 niveaux d'eau
- Gratuit - Garantie de 10 ans sur la transmission

**ÉPARGNEZ!**

### SÈCHEUSES "DEPENDABLE CARE"<sup>md</sup>

- Super Robuste, Super Capacité
- Cycles Régulier et pour Tissus sans Repassage
- Séchage à commande automatique
- Avertisseur de fin de cycle
- Gratuit - Garantie de 5 ans sur le Tamis

**ÉPARGNEZ!**



**PROTECTION ÉCONOMISEZ**  
**RABAIS 10%**  
SUR LES PIÈCES au comptoir



**ÉPARGNEZ 15%**  
SUR RÉPARATIONS à domicile

Offre pour un temps limité • Limite 1 par client  
Sur présentation de ce coupon avant la facturation



### LAVE-VAISSELLE GICLO-NET<sup>md</sup>

- Cycles Casseroles & Poêles, Régulier, Porcelaine
- Rinçage d'attente
- Chauffage de l'eau à température contrôlée
- Insonorisation super silencieuse
- Gratuit - Garantie de 5 ans sur la Pompe et le Moteur

**ÉPARGNEZ!**

\* D'après des sondages sur le marché réalisés par des consommateurs \*\* Demandez les détails

**Tous les Maytag en Solde!**

### CUISINIÈRES *SytleLine*



\* Demandez les détails

### RÉFRIGÉRATEURS



\* Demandez les détails

SI ÇA NE PORTE PAS LE NOM MAYTAG CE N'EST PAS DU MAYTAG!

**GRAND CHOIX DE PIÈCES D'ORIGINE**



### PIÈCES ET SERVICE

ADMIRAL - AMANA-BÉLANGER - FRIGIDAIRE  
G.E. - HOT-POINT - INGLIS-JENN-AIR -  
KELVINATOR-KENMORE - KITCHENAID  
MAYTAG - McCLARY-MOFFAT - ROY - VIKING  
WHIRPOOL-WHITE WESTINGHOUSE, ETC

**CANTIN** Depuis 1977

Centre d'appareils ménagers

**5 RAISONS D'ACHETER MAYTAG**

- QUALITÉ
- FIABILITÉ
- DURABILITÉ
- BONNE GARANTIE
- UTILISATION FACILE

**MAYTAG**

477-0765 - 477-6685/911 CHEMIN DES ANGLAIS, MASCOUCHE (PRES DU GOLF)

**OUVERT  
au PUBLIC**

**LE MARCHÉ  
DU STORE**

**DIRECTEMENT DU  
MANUFACTURIER  
AU PRIX DU GROS**

...à  
**TERREBONNE**

Succursale No. 29!  
900, boul. des Seigneurs  
tél.: 471-4791

Près de Moody, voisin de  
Jean Coutu

**LE PLUS GRAND FABRICANT AU PAYS  
VOUS OFFRE LE PLUS GRAND CHOIX:**

**15,000** STYLES et  
COULEURS  
**PAS de TAXE!**

...PRÊTS en MOINS de

**24h** et

OUVERT LES  
Mercredis soirs  
jusqu'à 21h!

OUVERT LES  
Dimanches  
12h-17h!

**STORES  
HORIZONTALS**

**Tout  
vendu**

**HORIZONTALS 1"**  
EN PVC «en stock»  
Liquidation jusqu'à  
épuisement du stock!  
Choix de grandeurs et  
couleurs variées.

**57¢**  
le pi. ca.

**VERTICAUX en  
TISSU 3 1/2"**

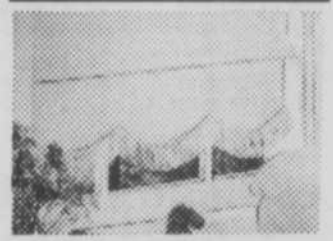
Choix de 10 belles  
couleurs! N'importe  
quelle grandeur  
jusqu'à 144" de large.

**\$375**  
le pi. ca.

**STORES  
VERTICAUX**



**TOILES de  
FENÊTRE**



**STORES OPAQUES  
BLANCS** «en stock»  
Modèle uni  
Choix de 13 grandeurs.  
Produit de 1re qualité!

**75¢**  
le pi. ca.

**ACHETEZ VOS STORES en TOUTE CONFIANCE... TOUT CE QUE NOUS VENDONS est GARANTI à 100%**

**LE MARCHÉ DU STORE**  
DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER *Établie depuis 1954*

DISTRIBUTEUR  
AUTORISÉ DE  
STORES DE QUALITÉ  
SUPÉRIEURE

**Kadilac** MD



**HEURES D'OUVERTURE**  
LUN. et MAR.: 9h-18h SAM.: 9h-17h  
MER. au VEN.: 9h-21h DIM.: 12h-17h

## Activités au resto-bar Napoléon



Diverses activités ont eu lieu récemment au Resto-bar Napoléon de Terrebonne.

-Une épluchette de blé d'inde (photo) a eu lieu le dimanche 21 août, alors que clients et amis étaient invités. Près de 800 blés d'inde furent servis, avec musique et animation. Roi et Reine furent choisis grâce à des épis de couleur, soit François Laffamme de Terrebonne et Isabelle Gouger de Mascouche. Ils se méritent chacun un prix de 25\$.

-L'Omnium de golf JGS/Napoléon a eu lieu en présence de 116 golfeurs le 27 août. Le gagnant du tournoi est Raymond Mainguy (photo en médaillon), qui se mérite 1500\$. Ses coéquipiers étaient Michel Delcourt et Michel Hogue.

-Un super-rallye a été présenté les 8-9 octobre. De La Plaine, le rallye se terminait le lendemain au resto-bar Napoléon.

-Un souper spaghetti, accompagné d'un spectacle country mettant en vedette 15 artistes a eu lieu le mercredi 21 septembre.

## Finissants et finissantes en Gestion financière informatisée

Le Service de l'éducation des adultes du Cégep Joliette-de-Lanaudière désire informer les employeurs de la région que des finissants-es ont obtenu leur certificat.

Nos nouveaux diplômés-ées peuvent s'acquitter de toutes les fonctions de travail rattachés au poste de technicien-ne en administration option finance ou comptabilité.

De plus, quelques étudiants, étudiantes du

programme d'études collégiales en Conseils financiers ont obtenu leur diplôme et sont depuis à la recherche d'un emploi dans leur champ d'activités spécifiques.

Si vous désirez vous assurer les services d'un de nos finissants-es, ou pour obtenir tout autre renseignement, veuillez contacter madame Francine Paquette au 581-2286. ■

## La Rigolade Enr.

492-5413



Depuis le 1er octobre et jusqu'au 5 novembre 1994 nous avons notre salle de montre à la Librairie Lu-Lu au 1681, chemin Gascon à Terrebonne 471-2060



Grand choix de costumes en location pour Enfants et Adultes  
Location à partir de 10\$ et plus.

Aussi grand choix de maquillage, accessoires et décorations.

*Pour un meilleur choix réservez tôt*

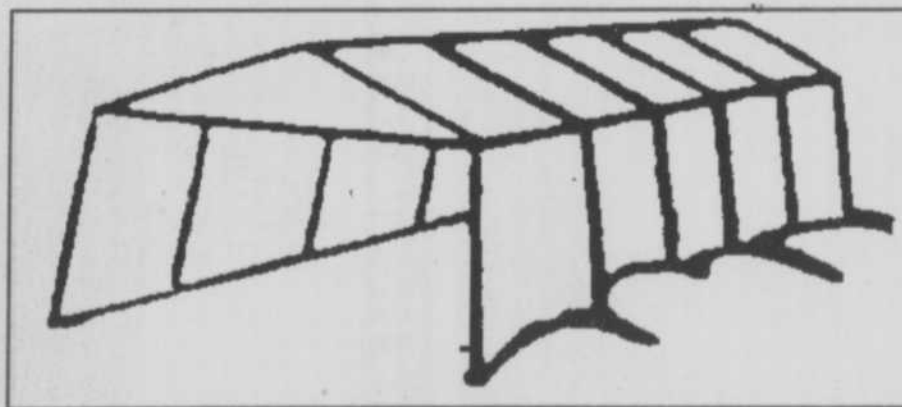
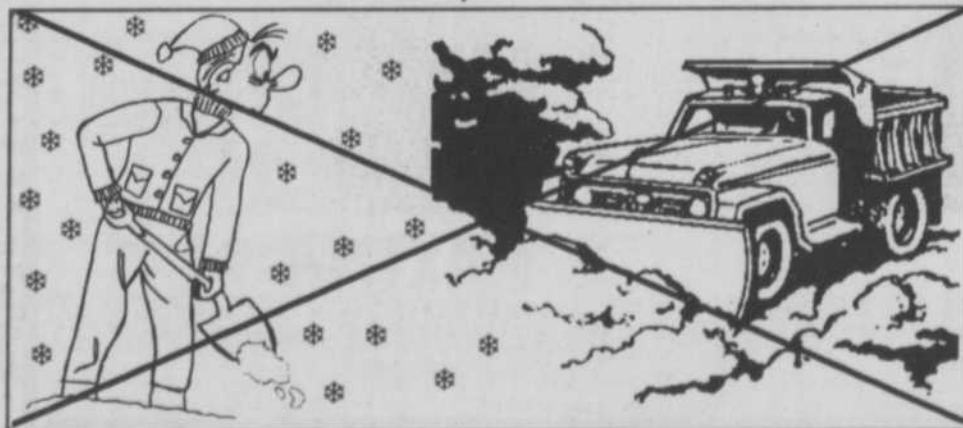
\*Apportez ce coupon avec vous lors de votre réservation et RECEVEZ GRATUITEMENT un crayon à maquillage à l'eau de marque Caran d'Ache de la couleur de votre choix\*

## Abris d'auto Rive-Nord

**PRIX**  
IMBATTABLES  
**QUALITÉ**  
INCOMPARABLE

Adieu les tracas  
de l'hiver

Protégez votre  
automobile avec  
nos abris d'autos



**ESTIMATION GRATUITE**

Location à partir de

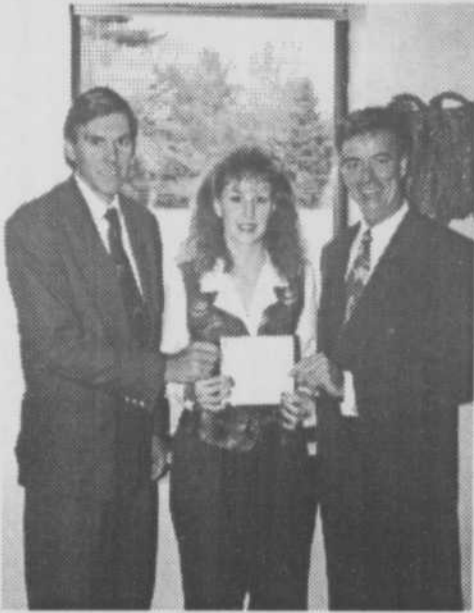
**269<sup>00</sup>\$**

Réservez dès maintenant

**875, DE BRISSAC**

**TÉL.: 964-5140  
964-8616**

## Un boursier de la Fondation Desjardins



La Caisse Populaire Desjardins de La Plaine est heureuse de faire part que Manon Plouffe reçoit une bourse d'études de 1000\$ de la Fondation Desjardins. Mme Plouffe, membre du personnel de la Caisse, est inscrite au Cégep de Rosemont où elle étudie en vue de l'obtention d'une AEC.

Parmi 51 candidatures, celle de Manon Plouffe a été retenue. C'est là un honneur dont la Caisse se réjouit et ce geste s'inscrit dans le prolongement de l'action de l'institution dans son milieu et particulièrement par son appui à l'éducation.

Cette année, la Fondation remet quelque 200 bourses de niveau universitaire visant ainsi à mieux préparer la relève. Meilleurs vœux à la lauréate.

Le directeur général Sylvain Bélisle et le président Michel Sauriol ont remis la bourse à Mme Plouffe. (Texte et photo: Sébastien Arbour)

## Monique Côté, sexologue à la Polyclinique de Terrebonne



Bien connue dans la région, Monique Côté est infirmière pour Jeunesse Planning au CLSC Lamater depuis plusieurs années. Elle s'associe maintenant à la Polyclinique Médicale de Terrebonne en tant que sexologue au bureau des spécialistes.

Mme Côté possède une maîtrise en sexologie de l'UQAM et on peut prendre rendez-vous au 471-2252.

Elle possède une compréhension multidisciplinaire de la sexualité humaine et de ses difficultés, permettant d'évaluer, diagnostiquer et traiter les problèmes affectifs et relationnels, les dysfonctions sexuelles, les déviations, les problèmes d'orientation et d'identité sexuelle.

### LES DÉPRIMÉS ANONYMES

L'organisme a besoin de bénévoles pour son service d'écoute téléphonique. Si vous avez vécu un problème de dépression, que vous en êtes sorti et que vous voulez venir en aide à ceux et celles qui souffrent, contactez Carole Dorais au 278-2124.



# Houle & Frères

TERREBONNE

Houle & Frères • Houle & Frères • Houle & Frères

## Incredyable

payez le montant de la facture

# +100 \$\*

seulement sur tous les modèles 94 en stock  
\*TTP en sus

Le nouveau modèle **Accent** est arrivé



Sur les modèles 1993:  
**LE PROGRAMME D'ASSISTANCE ROUTIERE 24 HEURES HYUNDAI**  
par l'entremise de Club Auto affilié CAA



**HYUNDAI**  
On évolue à votre avantage



DÉPARTEMENT DE SERVICE OUVERT LE LUNDI, MARDI, MERCREDI SOIR

## Houle & Frères Hyundai

401, boul. des Seigneurs 471-4647

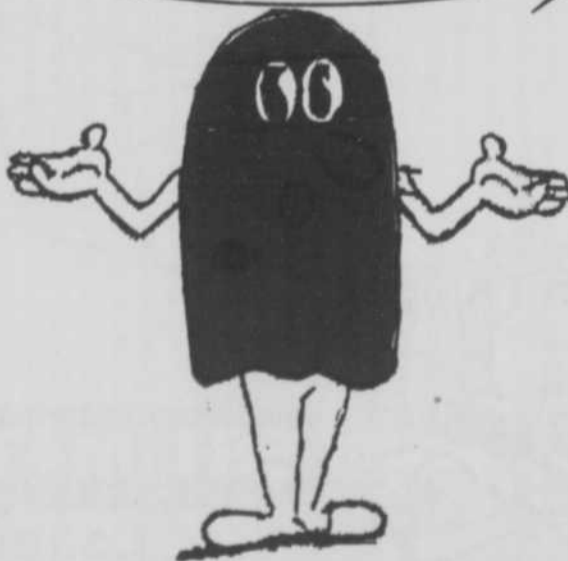


Pour faire place aux modèles 95

# GRANDE VENTE D'OCTOBRE

Service ouvert aussi le soir chaque lundi, mardi et mercredi

**BOO! BOO! BOO!**  
AUCUN PRIX DÉGUISÉ NOS PRIX SONT AFFICHÉS



# 5.8%\*

- \* SENTRA 94 4 portes
- \* ALTIMA 94
- \* MAXIMA 94

\*Basé sur financement de 48 mois sur approbation du crédit.



DÉPARTEMENT DE SERVICE OUVERT LE LUNDI, MARDI, MERCREDI SOIR

## Houle & Frères Nissan

4100, chemin Gascon 477-1444



Houle & Frères • Houle & Frères • Houle & Frères

# MUNICIPAL

Campagne de sensibilisation sur le respect des biens publics

## Terrebonne partenaire de la Commission scolaire



Le maire Irène Forget et la présidente de la Commission scolaire des Manoirs, Mme Françoise Dyon, ont dévoilé les affiches qui sensibiliseront la population au respect des biens publics dans les édifices municipaux de Terrebonne. (photo: Gilles Bordonado)

En septembre, la Commission scolaire des Manoirs lançait officiellement sa campagne de respect des biens publics, un projet en concordance avec le projet éducatif "Une école exigeante et valorisante".

### Gilles Bordonado

La Ville de Terrebonne, convaincue de l'importance d'agir sur les questions de vandalisme, "un fléau à combattre rapidement", a confié le maire Irène Forget, a décidé d'agir au côté de la commission scolaire dans cette campagne.

### De la sensibilisation à tous les niveaux

C'est donc dire, que cette campagne de sensibilisation ne se limitera pas aux institutions scolaires. La Ville de Terrebonne fera installer des affiches identiques à celles placées dans les écoles dans ses édifices publics.

Elle lancera également diverses activités liées à cette campagne de prévention. La bibliothèque

accueillera une exposition réflexion sur le vandalisme, le journal municipal Le Griffon accordera un espace à cette question et au printemps, on tiendra une campagne sur l'importance de la protection des arbres, des aménagements de parcs et des terrains de jeu.

Le maire Forget en a profité pour féliciter la Commission scolaire pour cette initiative, qui par la prévention permettra de réduire sensiblement les coûts liés aux gestes de vandalisme.

À la Commission scolaire seulement, ce sont près de 70 000\$ qui furent dépensés pour réparer les tristes gestes de vandales.

### Une collaboration heureuse...

La présidente de la Commission scolaire, Mme Françoise Dyon, s'est dite très heureuse de la collaboration de la Ville de Terrebonne dans ce projet, la première municipalité de la MRC des Moulins à s'associer à cette campagne.

Elle a indiqué qu'elle espérait bien que les autres organismes publics de la région seront invités à emboîter le pas. ■

celle de Bois-des-Filion relativement à l'intégration des policiers suite à l'entente du service policier entre les deux villes.

Dès la signature de l'entente entre les deux corps policiers, à compter du 1er janvier 1995, la ville de Bois-des-Filion aura accès au service public d'appels d'urgence 9-1-1.

Un règlement sera préparé en vue de l'établissement d'un plan d'aide mutuelle pour la protection incendie entre Charlemagne et Terrebonne. ■

Le conseil municipal a versé une aide de 350\$ comme contribution du Grand McDon 1994.

Le règlement 474F adopté par le conseil a pour but de réduire la vitesse à 70 km/h rue de l'Eglise et autorise la pratique du patin à roues alignées sur le parcours de la piste cyclable.

Un chèque de 33 430\$ sera payé à Constructions Lavacon Inc. pour le paiement final des travaux d'agrandissement de la mairie.

Le conseil a autorisé le Comité d'aide aux Plainois à tenir sa guignolée annuelle le dimanche 4 décembre. ■

d'achats et d'un ensemble de connaissances générales d'analyse et de planification.

Cette formation est offerte le jour à plein temps à compter du 14 novembre 1994.

Pour renseignements et inscription, contacter un agent d'emploi au : 585-2044. ■

## Collecte des DDD à Terrebonne

# Une participation record!



La collecte des déchets domestiques dangereux de Terrebonne qui se déroulait au Centre communautaire Angora a encore une fois connu un immense succès. On reconnaît le contremaître des travaux publics de Terrebonne, Richard Laverdure, entouré de quelques bénévoles au terme de cette journée où l'on a accueilli près de 200 véhicules à l'heure. (texte et photo: Joël Goulet).

La cinquième édition de la collecte des déchets domestiques dangereux de Terrebonne se déroulait le samedi 1er octobre dernier au Centre communautaire Angora. Les citoyens ont encore une fois participé en grand nombre comme en témoigne les 1288 véhicules qui sont venu confier leurs produits dangereux aux experts de l'usine Chemcycle soit une participation record.

### Joël Goulet

#### Trois remorques chargées à pleine capacité!

Organisée par la Ville de Terrebonne pour le bénéfice de sa population, la collecte des DDD a effectivement connu un énorme succès.

Trois immenses contenants à vidange, remplis de vieux pneus, 100 réservoirs de gaz propane, 179 récipients de 45 gallons de produits dangereux comme de la peinture, de l'huile, des pesticides ou de l'acide, voici le portrait de cette journée axée sur l'apport volontaire. Au total, la collecte de tous ces déchets domestiques dangereux a nécessité l'emploi de trois immenses remorques, toutes chargées à pleine capacité.

Les 14 employés de l'usine Chemcycle, affiliée au groupe sani-mobile, ont apprécié la précieuse collaboration des 62 bénévoles, du Service de prévention des Incendies Terrebonne-Lachenaie, de la police de Terrebonne-Ste-Anne-des-Plaines ainsi que de la firme Serener.

Le contremaître des travaux publics de la ville de Terrebonne, M. Richard Laverdure, tient à remercier tous les bénévoles et la population de Terrebonne pour son importante participation. ■

## Qui est donc ce joli poupon ?



Le personnel du Centre administratif de la Ville de Lachenaie tenait récemment un concours intitulé: "Connaissez-vous ce bébé ?"

Les photos de bébé de 18 employés étaient affichées et pendant deux semaines aux pauses-café, ils s'évertuaient à reconnaître les participants.

Une des participantes a cependant réussi à déjouer tout le monde. Nous vous présentons, chers lecteurs de La Revue, cette photo "mystère".

Reconnaissez-vous ce jeune poupon désormais employé, qui est bien "maître" de sa situation et que l'on a reconnu pour ses implications très "économiques" dans la région? Creusez-vous les méninges et vérifiez votre réponse à la page suivante amis lecteurs...

## Journée portes ouvertes à la caserne de BDF

Dans le cadre de la semaine de prévention des incendies, le service de prévention des incendies de Bois-des-Filion invite la population de la municipalité à venir rencontrer ses pompiers à leur caserne, le 15 octobre dès 10h45.

L'ouverture se fera avec la démonstration d'une désincarcération. Des hot-dogs seront distribués gratuitement sur l'heure du dîner. Un kiosque sur la prévention sera aussi sur place. La caserne est située au 59, 37e avenue à Bois-des-Filion. ■



La semaine dernière nous affirmions que: "Plus on gravit la montagne, plus notre champs de vision s'élargit". Pour escalader une montagne, que les barrières soient physiques ou psychologiques, par exemple: "Ce n'est pas faisable" ou encore "C'est trop gros" etc... la première étape à franchir pour y arriver, est d'abord de vaincre ses propres peurs. Oui, appelez-les comme vous voudrez "PEURS" ou encore "APPRÉHENSIONS", ce sont les plus durs défis à relever. En les plaçant dans leur juste perspective, elles seront démythifiées et diminuées par chacune de nos actions positives, jusqu'à ce qu'elles disparaissent.

Les "fusées" illustrent à merveille cette affirmation. Au départ, le concept de la "fusée" utilisé dans les feux d'artifices était avant tout, une source d'amusement et de célébration. Par la suite, l'armée s'est penchée sur les fusées différemment. Elle a changé leur aspect, leur pouvoir et leur utilité. D'autres, des rêveurs, des scientifiques, etc., s'y sont intéressés à leur tour, jusqu'à ce que les Américains aient l'étrange idée d'envoyer un homme marcher sur la lune et d'en rapporter quelques échantillons. Comment ont-ils si bien réussi? Bien sûr en avançant "étape par étape" jusqu'à la réussite. Ceci n'est qu'un exemple spectaculaire parmi d'innombrables autres, qu'ils soient petits ou de grande envergure. Si les Américains ont réussi à envoyer un homme marcher sur la lune, ne pensez pas une minute que nous les Québécois, on ne peut pas accomplir ce qu'on veut en utilisant la pensée positive.

Ces remarques s'adressent aux Mascouchois. Pourquoi spécifiquement les Mascouchois quand c'est bien connu que nous, à l'Oasis, pensons d'abord régionalement? L'Oasis Florale est physiquement localisée dans Mascouche. Alors que nous continuons à escalader la montagne notre première vision, est naturellement celle qui touche l'environnement immédiat de notre belle réalisation qu'est l'Oasis Florale Moorecrest. Il est donc normal que notre discours touche d'abord les gens de Mascouche.

Plus de détails sur l'élargissement de notre champs de vision, la semaine prochaine. J'espère sincèrement que vous vous joindrez à nous pour escalader cette montagne.

William Dyson Moore  
474-0588

## Conseil municipal de Terrebonne

(AD) Au cours de son assemblée du lundi 3 octobre, le conseil municipal de Terrebonne a entériné les résolutions suivantes:

Il a mandaté Enviroservices Inc., ingénieurs-conseils, pour présenter les plans des travaux d'aménagement paysager et de nettoyage des berges du parc Donat-Bélisle, au sud de la rue Saint-Pierre, dans l'est de la ville, au ministère de l'Environnement et de la Faune.

Le conseil a autorisé une signature d'entente entre la Fraternité des policiers de Terrebonne et

## La Plaine forme un comité des loisirs

(AD) Le conseil municipal de La Plaine a formé au cours de son assemblée du mardi 4 octobre un comité consultatif provisoire en loisirs et culture qui sera composé de Daniel Bélec, maire, Daniel L'Espérance, Jean-Guy Paquette, Chantal Dorion, Linda Lamontagne, Claude Monette et Daniel Brousseau.

Automobiles des Seigneurs Inc. de Terrebonne a obtenu le contrat pour une automobile au prix de 10 901\$ avec échange d'un véhicule usagé.

## Gestion des approvisionnements

Vous voulez devenir acheteur ou acheteuse pour une petite ou moyenne entreprise? Le service de l'Éducation des adultes du Cégep Joliette - De Lanaudière, Centre Repentigny, offre l'attestation d'études collégiales en Gestion des approvisionnements.

Ce programme vise l'acquisition d'une formation technique en gestion des matières, en technique

# Les Embellissements Mike Fraser s'installe à Terrebonne



Au printemps 1995, Les embellissements Mike Fraser, fera officiellement son apparition dans ce parc industriel Ouest de Terrebonne. Cette compagnie se spécialise dans l'aménagement extérieur avec des produits de béton. Le maire Irénée Forget de Terrebonne et M. Fraser ont procédé à la première pelletée en présence de Me François Duval, Lise Brouillette et Claude Robichaud, respectivement président, directrice générale et commissaire industriel à la SORDEM. (photo: Gilles Bordonado)

Le nouveau parc industriel Ouest de Terrebonne connaît un engouement majeur. En effet, une nouvelle entreprise, Les embellissements Mike Fraser, fera son apparition dans ce parc industriel au cours des prochains mois.

## Gilles Bordonado

Cette compagnie se spécialise dans l'aménagement extérieur résidentiel et commercial avec des produits de béton, tels le pavé uni et les murs de soutènement.

### Un premier investissement de 100 000\$

Ce premier investissement en territoire terrebonnien pour M. Fraser est de 100 000\$. Ce montant permettra l'érection d'un bâtiment de 5 000 pieds carrés sur le terrain de 32 000 pieds carrés qu'a acheté M. Fraser.

Installé depuis 4 ans à Saint-Vincent-de-Paul à Laval, M. Fraser a opté pour Terrebonne en raison des coûts peu élevés des terrains et "car l'avenir, dit-il, est sur la Rive-Nord et non à Laval."

### Déjà des projets d'agrandissement...

M. Fraser, qui escompte occuper ses nouveaux locaux avec ses sept employés au printemps prochain, caresse aussi un autre projet lié à la transformation et le recyclage du bois.

Cette deuxième phase générerait des investissements nouveaux de 400 000\$ et créerait sept nouveaux emplois.

Présents lors de la première pelletée de terre, le maire Irénée Forget de Terrebonne et Me François Duval, président de la SORDEM, ont tous deux souhaité la bienvenue à M. Fraser et son entreprise dans la région. ■

# Qui sera chef pompier d'un jour à Terrebonne ?

(AD) Le jeudi 27 octobre, à la caserne des pompiers de Terrebonne, boulevard des Seigneurs, un élève de Terrebonne et un autre de Lachenaie seront choisis au hasard pour être nommé CHEF POMPIER D'UN JOUR. Ces dix jeunes de nos écoles seront accompagnés par l'un de leurs grands-pères, bien fiers d'y amener leur petit-fils.

Le mercredi 9 novembre, on procédera au tirage au sort du concours VOYAGE AU MONDE DE DISNEY à Québec. ■

## SOIRÉE DANSANTE HALLOWEEN CENTRAIDE

Le Cabinet sectoriel des Moulins de Centraide Laurentides convie la population à sa soirée dansante Halloween qui se tiendra le samedi 29 octobre au Centre Lachenaie Action Jeunesse, 1735 Rochon, Lachenaie. L'intégralité des profits de cette soirée, dont le coût est de 20\$ par personne, sera remis à Centraide Laurentides. Les participants sont invités à se costumer pour cette activité colorée qui prône la détente, le plaisir et la franche camaraderie. On promet des surprises de toutes sortes et de nombreux prix de présence. Pour informations, communiquez avec Me Lorraine Talbot au 964-0414.

# Lu Vu VENDU!

avec les petites annonces de **La Revue**

**SPÉCIAL**  
Lundi - Mardi  
vous ne payez que  
**6.50\$** + taxes

**Pour vos petites annonces :**  
**OUVERT**  
du lundi au jeudi : 8h30 à 19h  
le vendredi : 8h30 à 17h

**SERVICE 24h/24 - 7 JOURS/SEMAINE**

**964-4449**

Paiement comptant au comptoir: **231, Ste-Marie Terrebonne**

**Autos à vendre 5**

Amasse autos pour ferraille, plus remorquage. Remorquage Pierre De Sève. Cellulaire: 895-4736.

Camaro Z-28, 1984, pour pièces ou peut rouler encore. Demande 1,000\$. 964-7444.

Achat d'auto avec argents ou ramassons pour ferraille. 7/jours semaine, 24hrs par jour. Remorquage Stéphane. 477-9689

Volks Passat GL 1991, 5/vitesses, gris charcoal, bas kilométrage, balance de garantie prolongée pare-choc à pare-choc, tout équipé, 10,500\$. 665-8547.

Toyota Tercel DX coupé, 90, 5/vitesses, 82,000km, balance de garantie Toyota juin 96, kilométrage illimité, voiture exceptionnelle, 6,850\$. 961-0555.

Tempo 90, blanc, 4/portes, automatique, air climatisé, 63,000km, garantie juin 95 ou 100,000km. Faut voir! échange accepté, 4,950\$. 961-0555.

Renaud Encore LS, 84, manuelle, très bonne condition, plusieurs pièces neuves, Aubainel 675\$. 961-0555.

2 causeuses-lit grises, 150\$/chaque. 964-0540 après 17hrs.

2/paires ski fond avec bâton, marque: "Elite RLT" et "Sarner Score", 40\$. Paire/patin neuf pour garçon CCM T381, gr: 5/2, 20\$. Paire/patin neuf pour garçon "Bower Custom 99", 4 1/2 à 5, 35\$. 964-5516.

LA GELEE ROYALE GINSENG tonique pour renforcer le système. Quatre boîtes pour 10\$, livraison possible. Mme Rivard. 477-5007.

Fusil 12 à pompe, 30po. ventilé chamberé 3po., "CIL", modèle 621-H avec étui et 2 boîtes de balles, 350\$. 666-7625.

**LA RÉGION DES MOULINS**

**UN NOUVEAU MONDE...**

**D'IDÉES ET DE PROJETS D'ENTREPRISES**

**SORDEM**

**PARTENAIRE DANS VOS PROJETS D'AFFAIRES**

**Pièces d'autos 6**

Achetons camions, autos et tracteurs. Zel pièces d'auto. 439-2150.

**Roulottes à louer 24**

Motorisé à vendre Ford 460, 1989, 27pi. 1/2, 24,000km, chambre fermé, parfait ordre, 28,000\$. 666-0381.

**Motoneiges à vendre 30**

Bombardier Olympic 1978, 340cc. avec dossier, odomètre compteur. Prix 800\$. 434-6314.

**A vendre Divers 40**

"Poêle Lesage inc." 500 combustions lente directement du manufacturier, 18 modèles à partir de 295\$, cheminée 2,100 degrés et 1,100 degrés, 35% rabais. Gains en acier inoxydable. Poêles vitrés et gaz, etc... Brochure gratuite. Faut voir! 1-246-2851.

(Maternité Second Regard). Vêtements de maternité, collection automne-hiver, frais nettoyés, bon état, bon prix. Gisèle: 471-4941, Sonia: 473-4201.

1/Abri d'auto neuf, 11x20x6, 445\$. 471-2425.

4/mags 14po. "Chevios" magnésium, avec pneus "Toyo" radial 195-70, 200\$. Verres trempés 5mm. 37 1/2x77, parfait pour une serre. Volks Jetta 87, 125,000km, très bon état, 2,750\$. 966-9851.

6/chaises cuisine neuves, métal noir avec siège noir, 275\$, peut vendre 4 seulement + 3/tables salon noir, 2/coins, 1/centre, 250\$. 964-7619.

FERMETURE de fleuriste, tout l'inventaire en bas du prix coûtant, frigidaire à fleurs, caisse enregistreuse, comptoir, tablettes etc... 654-7036, 585-7167.

Fumier de vache vieilli, directement de la ferme. 4/souffleurs à neige, 6 1/2pi. et 7pi. pour tracteur, carriole pour chevaux, charrue hydraulique 3/raies. 474-3281.

Impuissance corrigée facilement. Surmontez tous vos problèmes d'érection causés par l'âge, médicaments, chirurgie... Sans douleur, naturel, garanti. Pour information: Erecta Plus. Montréal 488-0107. Extérieur 1-800-291-0107.

**474-2930**

**CONFIEZ VOS PHOTOS DE MARIAGE À UN PROFESSIONNEL**

**15% de réduction sur commande de faire-part à la signature d'un contrat de photographie.**

*Au service des Moulineois depuis plus de 15 ans*

**Le journal La Revue**

POUR VOTRE **PUBLICITÉ**

**964-4444**

**Un commerce qui va de l'avant**

**ANNONCE DANS**

**La Revue**

**Qui est donc ce joli poupon ?**

La réponse est: Me Judith Viens, greffière à la Ville de Lachenaie, avocate et ancienne présidente de la Chambre de commerce des Moulins.

*Allez aux "VUES" avec* **La Revue** *et le* **CINÉMA TERREBONNE**

- Placez une petite annonce en téléphonant au 964-4444
- Automatiquement, vous êtes éligibles au tirage de 6 paires de billets du **CINÉMA DE TERREBONNE**
- Le tirage se fait à tous les lundis à 15h parmi les clients de la parution en cours.
- Les gagnants sont avisés par téléphone et doivent se rendre en personne à nos bureaux du 231 Ste-Marie, Terrebonne pour réclamer leur prix
- Les billets sont remis en main propre et portent le nom de la personne gagnante.
- Un délai de 3 semaines à compter de la date inscrite sur les billets est alloué pour que le gagnant profite de son prix.
- Les gagnants acceptent que leurs noms soient publiés (à toutes les semaines, la liste des gagnants est publiée dans LA REVUE)

**LES PETITES ANNONCES DE LA REVUE**  
**964-4444**

**A vendre Divers 40**

Abri d'auto de 1ère qualité, de toutes les grandeurs. Contactez Herbu Rive-Nord, 355-3303 ou 964-5000.

Bague de fiançailles 1 diamant, grandeur: 7 1/2. Grand spécial: 300\$. 965-1683.

Banc à haltères avec haltères et poids, Bicyclette sur place, Bullworker, 350\$. Balaiyeuse avec meuble pour petite télévision 100\$. 964-5201.

Bassinette lait et bois, 250\$. Bébé Tenda, 75\$. Poêle amande auto-nettoyant, 300\$. Traceur HP modèle 7475A à 6 plumes, 450\$. Appelez Yvon, 492-4692.

Bois de foyer 100% érable, sec, spécial. 332-4274.

Bureau de travail gris avec chaise en cuir, 225\$. 2/causeuses style différent, 2/lampes grises. 497-5394.

Cuisinières 30po., 24po. et un deux ronds, Chevalet peinture, bicyclette pour homme, 20\$, Soudeuse portative neuve, 50\$. Laissez message: 964-3534.

DRAP SANTÉ, CADEAU IDEAL, douillet pour l'hiver confortable à l'année, enfant, adulte, original, de fantaisie, couleur variée. Mme Rivard. 477-5007.

A bas prix, Matériaux 1ère qualité! Prélart: 4.49vge, tapis: 3.99vge, tuile céramique 12x12: 1.07, marbre: 1.97, plancher bois franc, érable, merisier, chêne rustique: 1.37, pré-verni: 2.99, peinture: 9.99, bain fibre de verre: 148.97, clapboard vinyle: 40.00carré, bardeaux asphalté noir: 5.49, fenêtre 2x2: 49.95, 2x4: 79.95, porte patio: 383.97, styrofoam 1 1/2": 4.47. Matériaux Lachute 1-562-8501.

A bas prix, la cour à bois. 2x4x8: 1.65, 10: 2.17, 2x6x8: 2.35, 12: 3.71, 2x8x10: 4.44, 2x10x8: 5.85 aspenite 7/16: 11.99, plywood 3/8: 13.99, 5/8: 21.99, bardeaux Manoir 25 ans: 4.99, porte acier: 39.95, dalle patio: .85, bordure universelle: 2.55, bloc 8": .75, mini-talus: .69, liquidation bois traité. Matériaux Lachute 1-562-8501.

A.B. Bois de Foyer Enr. Bois de foyer à vendre, 90% érable, 10% hêtre ou merisier. Rond 39\$, fendu 42\$, bois d'allumage 42\$. 439-6916.

Meuble Ancien, "Buffet" 150 ans. \$500 471-5915

POELES LESAGE INC. 500 COMBUSTIONS LENTES DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER. 18 MODELES A PARTIR DE \$295.(CHEMINÉE 2100 et 1100 35%). RABAIS, GAINÉ STAINLESS ETC... POELES AU GAZ ET VITRÉS. BROCHURE GARANTIE. FAUT VOIR! (514) 246-2851.

Laveuses/sécheuses blanches ou amandes, "Inglis" ou "G.E." ainsi que poêles/frigidaire, à bon prix, avec garantie. 471-1219.

Laveuses/sécheuses poêles/réfrigérateurs, fours encastrés, congélateurs, lave-vaisselle portatif, encastré. Réparation à domicile. Pièces au comptoir. Electro 2400, 2400, Ste-Marie, Mascouche. 474-0312.

Lot d'accessoires de bébé à vendre, ex: bancs d'auto, monteurs, parcs, etc... Demandez Claudine 471-7041 (soir).

Mini laveuse/sécheuse, couleur amande, 380\$. 961-0758.

Mobilier de chambre en merisier blanchi, utilisé 3/mois, micro-ondes et balayeuse (sur garantie), articles divers. 474-5756 paget 1-553-5325 (sans frais).

Mobilier de salon moderne, comme neuf, 1/causeuse, 1/chaise, 1/table centre, 1/unité mural mélamine, bas prix. Contactez Lyne après 4hrs au 961-0754.

Piano à vendre (sur roulettes) de marque "Wurlitzer" à l'état neuf, 1,390\$. Bicyclette "Pro Tour" 6/vitesses pour femme, 55\$. 964-5516.

Portes de garage en bois usagées à partir de 125\$. Portes de garage aluminium et acier avec légères imperfections. 471-5510.

Piano avec banc noir "Hardig and Son". 966-9452.

Portes-patio et portes d'acier à vendre avec légères imperfections. 964-0975.

Poussette utilisée 4mois, dossier 3/positions, 4/roues doubles, pivotante et à frein, guidon à 2/sens, intérieur matelassé à velcro. 838-6636.

Poêle combustion lente, style campagnard, 1/porte, tuyau 7po., soufflerie et thermomètre, très propre, 295\$ le tout. 964-8284.

Poêle à bois "LISLET" avec réchaud et une corde de bois. 100\$. 471-6743.

Scie à chaîne "Home Lite" XL-75 à vendre, 80\$, excellente condition. 471-4757.

**ABRI D'AUTOS** PLACE POUR 3 AUTOS / 650\$ MARCEL: 471-5503 OU 471-0556

Vous avez besoin des excellents produits **Amway** nous avons du manger maintenant c'est délicieux! Nous avons de tout ou presque. **471-6380** ou pagette **981-4708** 4730, de Bourgroyal, Terrebonne

Set de chambre, s'agence avec tout les styles, 2ans d'usage, très propre, venant de Chez Vaillancourt. Faut vendre. 350\$/ferme. 474-2316.

Ski Alpin Kastle RX12 (160cm), fixation tyroliia 590, botte ski alpin Dachstein (grandeur: 26.5 à 27.5) soit 7 à 8.5 à plusieurs attaches, le tout 155\$. Botte de ski alpin "Salomon" (grandeur: 5 à 6), 35\$. 964-5516.

Walkie talkie G.E., longue portée, fréquence privée, 450\$. Jour 471-9999 ou soir 474-5077.

**RÉPARATION**



- Ordinateurs de toutes marques
- CD-ROM et multimédia
- Augmentation de puissance
- Disques rigides
- Réseau (NOVELL)
- Soutien technique
- Tous les services de ventes pour PC

**Estimation Gratuite**

Tous vos accords de bureau: Imprimantes + laser Machines à écrire Calculatrices Télécopieurs (fax) + laser Machines à dicter Photocopieurs, etc... VENTE-SERVICE-LOCATION TERREBONNE **471-6363**

**GRUPE LOGISER** 1279, chemin des Anglais (près du chemin Gascon)

**Vente de garage 50**

ATTENTION Vente de garage, 1482 Rawlinson, Mascouche, les 21-22-23 octobre, cas de pluie 28-29-30 octobre, Vaisselles, bibelots, livres, meubles, disques, etc...

Intérieur (un mois), lit 39po. chène-pois, Matelas/ressort, Ensemble de chasse rouge/noir, Rouleau corde blanche, Boxers pour homme, Petit secrétaire, Service de vaisselles, Carillon, etc... 471-8343.

**Ville de Terrebonne**

**APPEL D'OFFRES**

**SERVICE DES APPROVISIONNEMENTS**  
LA VILLE DE TERREBONNE, une ville en pleine croissance, de près de 40,000 habitants, sise dans un cadre historique enchanteur longeant la rivière des Mille-Iles et à proximité de Montréal, est à la recherche des services suivants :

**SOU-94-70**  
Location de machinerie (déneigement) "Autoniveleuse et transport de neige" F

Des soumissions publiques seront reçues au bureau du responsable des approvisionnements et services, situé au 790, rue St-Pierre, (2ième étage), jusqu'au 18 octobre 1994 avant 11h00.

Les cahiers des charges et formules de soumissions pourront être obtenus au bureau des approvisionnements et services, situé au 790, rue St-Pierre, (2ième étage) à Terrebonne, en s'adressant au soussigné, moyennant un dépôt non remboursable en argent comptant ou sous forme de chèque visé au montant de cinquante dollars (50.00\$) fait à l'ordre de la Ville de Terrebonne.

Toute soumission présentée à la Ville de Terrebonne devra être accompagnée d'un chèque visé ou d'un cautionnement de soumission fait au nom de la Ville de Terrebonne, d'une valeur représentant un minimum de dix (10%) pour cent du montant total de la soumission.

L'ouverture des soumissions aura lieu le 18 octobre 1994 à 11h01, au bureau du responsable des approvisionnements et services, situé au 790, rue St-Pierre, (2ième étage), Terrebonne.

La Ville de Terrebonne ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues et ouvertes.

Yves Ouellette, a.p.a. Responsable Approvisionnement et services

**Terrebonne**  
*C'est ma ville!*

LA BICHON DES MOISONS  
UN NOUVEAU MONDE...  
D'États Unis De Produits D'Importation  
SORDEM  
Chaque chose dans son temps D'Amour

**Animaux à vendre 55**

Achetez directement de la ferme d'élevage. 53 races de chiots enregistrés ou non, garanti 2ans, acceptons aussi famille d'acceuil. 478-7636.

Caniche miniature pure race, de couleur beige, femelle de 11mois, opérée et vaccinée, 150\$. Croisé, femelle 4mois vaccinée, 65\$. 964-5516.

Chiens de race adultes, petits ou gros, danois, caniches, etc... bon prix. 492-8477.

Chiots Shih-Tzu, Lhasa-Apsko, épagneul-cocker et Yorkshire, enregistrés, tatoués, vaccinés, garantie, et accouplement. 478-3212.

Chiots de maison, 3 petits, très beaux, 85\$. 666-1228.

**On demande 65**

ACHAT, payons plus. Allons chercher immédiatement, réfrigérateurs, poêles, laveuses, sécheuses, bonne ou mauvaise condition. 657-0685 ou 278-7147.

**Avis légaux**

CANADA PROVINCE DE QUÉBEC DISTRICT DE TERREBONNE NO: 700-12-022603-948  
COUR SUPÉRIEURE (Chambre de la Famille)  
M. RICHARD GERMAIN, demandeur,  
c.  
DAME MARIE-ANNE DUBÉ, défenderesse.

PAR ORDRE DE LA COUR  
La partie défenderesse, MARIE-ANNE DUBÉ, d'adresse inconnue, est par les présentes requise de comparaître dans un délai de trente (30) jours, à compter de la présente insertion;  
Une copie de la déclaration en divorce a été déposée à son intention, au bureau de la direction générale des greffes, soit au 400 rue Laviolette, à St-Jérôme, en la Ville de St-Jérôme;  
Faute par la partie défenderesse, MARIE-ANNE DUBÉ, de comparaître dans le délai susdit. STATUER sur la demande et PRONONCER jugement par défaut avec les mêmes conséquences, qu'à la suite d'un débat contradictoire;  
ST-JÉRÔME, le 22 septembre 1994  
Michel Rouleau, greffier-adjoint  
Me Monique Pausé, avocate  
915 Montée Masson, suite 102, Lachenaie, (Québec)  
J6W 2C8 (514) 964-1114

Acheterais poêles/réfrigérateurs, laveuses/sécheuses, lave-vaisselles. Paierais bon prix. 654-9321.

Adopterai petits chiots. Irais chercher gratuitement. 666-1228.

**On recherche 70**

Acheterais laveuses, sécheuses, poêles, réfrigérateurs, bonne ou mauvaise condition, paierais comptant, service rapide. 471-1219.

**Avis légaux 80**

AVIS est donné que l'inventaire de la succession de M. Roger Perreault est déposé au bureau de:

GRAVEL & DAGENAIS notaires  
4689 boul. des Seigneurs, Ville de Terrebonne, P.Q. J6W 5B2

**Avis légaux**

**LES BONNES ADRESSES**

**Petite annonce GROSSE VENTE**  
**La Revue**  
**964-4444**

**POUR PLANCHER DE BOIS FRANC**  
**PLANCHER DE BOIS FRANC**  
**GILLES BOURQUE**  
POSE & SABLAGE DE PLANCHERS  
TEINTURE & FINITION CRISTAL  
**474-1141**

**Pour insertion d'une carte d'affaire dans cette page, demandez nos tarifs en composant le**  
**964-4444**

**AUTOMOBILE**  
**Alignement Terrebonne Inc.**  
MECANIQUE GÉNÉRALE ALIGNEMENT BALANCEMENT FREINS PNEUS  
Charles Gauthier  
844 Léon Martel Terrebonne, Qué. J6W 2K3  
471-9511  
471-9577

**PAVAGE & PAVÉ UNI**  
325-7250—386-2849  
PAVAGE ET AMÉNAGEMENT PAYSAGER  
**A. BORSELLINO inc.**  
APPELEZ-NOUS POUR UNE ÉVALUATION  
Projets commerciaux et résidentiels  
1254, rue Godin, St-Vincent de Paul, Laval, Qué. H7E 2T2

**471-3287**  
**CLARK FRÈRES**  
Denis Clark  
• Vieux planchers remis à neuf  
• Posage • Sablage  
**243 ST-ANDRÉ, TERREBONNE**

Musique 87    Musique 87

**Studio Paramètres**

9  
6  
4  
-  
7  
4  
4  
7  
3

Studio d'enregistrement  
24 pistes

**La Revue**

**964-4444**

**Pas de cadeaux!  
Pas de promesses!  
une bonne équipe**

**SERGE SIROIS**  
665-3335

TAXES 1500\$    LACHENAIE    UN BIJOU



Superbe cottage, ultra moderne avec garage, 3 c.à.c., tourbillon, planchers en lattes "bleacher", balcon en bois traité. Un rêve à bas prix! 106,600\$

**IMPERIAL** 600, Montée du Moulin, suite 9  
St-François, Laval  
Qué. H7A 1Z6

**Cours 85**

Analysez mes ...RÉVES... cours individualisé (de 4 à 8 personnes). Prof. C.S.L.E. 666-3067.

Comment masser son bébé. Expérience post-natale merveilleuse, unique. Inscrivez-vous! Cours privés/groupe offert partout (Québec). Informations: Lucie Ramsay (514) 474-1462, membre certifié l'Association-Internationale en massage pour bébé. Contactez section Québec (514)278-1842.

Cours de français, d'anglais par professeur, aide pour rédaction et correction de travaux de cégep et d'université, traduction. 471-6734.

Cours de musique privés: les claviers, guitare, base, batterie, chant, saxo, flûte à bec. Information: 478-5580.

Cours de rattrapage scolaire et aide aux devoirs donné par étudiante en adaptation scolaire, expérience et prix abordable. Pascale 471-9565.

Cours privés personnalisés: WordPerfect 5.1, Lotus 1-2-3, Dos et Windows, et plus, horaire flexible. Inscription maintenant. Pour information: 471-1974.

**Musique 87**

Orgue "HAMMOND" P-200 avec rythme, accessoires, 600\$. 964-2887.

Piano droit reconditionné (action clavier et meuble refait à neuf), 1,200\$ discutable. 964-7262.

**Chambres à louer 90**

Terrebonne; chambre meublée, TV couleur, câble, four micro-ondes, libre accès, 25 ans et plus. 492-8165.

**Bois-des-Filets, libre 1er novembre, chambre propre, personne sérieuse, tranquille, place de stationnement, ménage frais fait, lavage inclus, bonne ambiance, 250\$/mois. 621-0039.**

Mascouche, centre-ville, grande chambre avec salle de bains et entrée privée 70\$/semaine. Vaisselle, micro-ondes, frigidaire, salle de lavage, stationnement et câble compris. 474-7471.

Mascouche, chambre ensoleillée, sous-sol, T.V., câble, cuisinette, entrée privée, stationnement. Pour personne autonome, sobre, honnête, mature, références excellentes. 968-2818.

Terrebonne, chambre à louer, secteur paisible, accès cuisine, près de toutes commodités. 25 ans et plus. 964-5116.

Terrebonne, libre immédiatement, cuisinette, propre, paisible. Pierre, 964-4869, 968-0765.

**Agence de rencontre 100**

Agence rencontre personnalisée; amical, sérieux, occasionnel. Inscription gratuite aux dames par téléphone. Femmes sorties occasionnelles, 500 photos en couleur. 381-0085.

**Co-voiturage 105**

Besoin co-voiturage de Mascouche Height à Montréal (métro Sherbrooke), départ 7hres/7:30hres AM. Tél: soir 968-1187 ou 873-0005.

**Remerciements 110**

Remerciement au St-Esprit et au Sacré Coeur de Jésus pour faveurs obtenues. B.H.

**Service divers 120**

**Service de Secrétariat**

- C.V. et traitement de texte
- Correspondance - Travaux divers
- Correction de texte et traduction

**L. Lafèche**  
675, Abbé Pierre  
Terrebonne (Québec) J6W 2B9 Tél.: (514) 471-1562

**Service divers 120**

**Services divers 120**

**Service divers 120**

**SECRÉTARIAT**

LE SERVICE  
-Curriculum Vitae  
-Traitement de texte  
-Mise en page  
-Soumissions  
-Correspondance  
-Tableaux  
-Bases de données  
-Courrier personnalisé  
-Photocopieur  
-Télécopieur  
-Etc...

LA QUALITÉ  
-Équipement de pointe  
-Impression au laser  
-Modems haute vitesse  
-Logiciels puissants  
-Vingt ans d'expérience

**492-9102**

**MERCI MON DIEU**  
Dites 9 Je vous salue Marie par jour durant 9 jours. Faites trois souhaits, le premier concernant les affaires, les deux autres pour l'impossible. Publier cet article le 9ième jour vos souhaits se réaliseront même si vous n'y croyez pas. Merci mon Dieu. C'est incroyable mais vrai. L.T.

**MERCI MON DIEU**  
Dites 9 Je vous salue Marie par jour durant 9 jours. Faites trois souhaits, le premier concernant les affaires, les deux autres pour l'impossible. Publier cet article le 9ième jour vos souhaits se réaliseront même si vous n'y croyez pas. Merci mon Dieu. C'est incroyable mais vrai. M.D.B.

**MERCI MON DIEU**  
Dites 9 Je vous salue Marie par jour durant 9 jours. Faites trois souhaits, le premier concernant les affaires, les deux autres pour l'impossible. Publier cet article le 9ième jour vos souhaits se réaliseront même si vous n'y croyez pas. Merci mon Dieu. C'est incroyable mais vrai. G.B.

**Services divers 120**

Aluminium Gilbert Bouchard, spécialité en rénovation, portes, fenêtres, 30ans d'expériences. Cherché pas ailleurs nous sommes les meilleurs. 665-3206.

Dame ferait ménage dans maison privé, maison modèle, possédant auto. Pour informations, 471-9843.

Des problèmes avec votre WordPerfect? Vous n'avez pas le résultat désiré? Assistez à des séances d'informations. Pour vous inscrire 471-1974.

Femme ferait entretien ménager dans résidence privée, responsable, honnête et propre, bonnes références. Gabrielle: 961-1815, 472-9866.

**LIMOUSINE**  
POUR VOTRE MARIAGE, GRADUATION ET AUTRE



Reservez dès maintenant

**Limousine Expert**  
471-9512  
(service 24 heures)

Coiffure à domicile plus: pour toute la famille. Manon, 964-8488.

Costumes d'halloween à louer. Réservez dès maintenant. Enfant 15\$, adulte 25\$. 961-9020.



**CONDO- 94 500\$ LA BELLE VIE:** Vue sur la rivière des milles-îles grand 31/2, foyer, 6 puits de lumière, très éclairé, 1 espace de stationnement, cachet particulier, bâtisse pierres anciennes



**TERREBONNE:** 4 niveaux const. supérieure, garage patio 25x20 en béton, foyer, piscine creusée, 3 chambres, entrée pavée.

LISE LACAS, RE/MAX UNIS courtier  
585-9500

**« LE CONSTRUCTEUR TOUJOURS IMITÉ JAMAIS ÉGALÉ »**

**SPACIEUX CONDO**  
4 1/2 - 1 200 pi.ca.

**SPÉCIAL**  
7% GARANTI 3 ANS

**79 500\$**  
ou  
**58660\$** PAR MOIS

Incluant : terrain, infrastructures, TPS, TVQ, garantie APCHQ

- PLANCHER DE BÉTON
- FOYER
- BAIN ROMAIN
- 2 STATIONNEMENTS

**TERREBONNE**  
1778, Orléans  
**471-5505**

Itinéraire : Autoroute 25, sortie 22 Ouest Sur le boul. des Seigneurs jusqu'au bout (voir nos enseignes Nord-Est)

**COMPTANT 0%** Si applicable  
Pour information :  
**CONSTRUCTEURS MONTÉRÉGIENS LTÉE**

# EPARGNEZ JUSQU'À

## 3 500\$\*



# Lachapelle

COURTIER en IMMEUBLES INC.  
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

EN FRAIS DE NOTAIRE ET D'INTÉRÊTS

\* Voir nos agents pour conditions

Succ. Lachenaie 582-6020 La Plaine 477-7960 Succ. Mascouche 474-4444

**LACHENAIE**

**LA MAISON RÉVÊE:** tous les planchers en parq. Bain podum et douche séparée, en plus: sous-sol fini !!! Francine Lafrance 386-2718

**MASCOUCHE**

Duplex avec 54 000pc de terrain, pleine campagne. On doit vendre immédiatement. Conrad Cyr 474-7268

**MASCOUCHE**

4 chambres. Sous-sol fini. Piscine. Libre immédiatement. Conrad Cyr. 474-7268

**MASCOUCHE**

Première maison pour jeune couple. Piscine. Appareils électro ménagers encastrés. Conrad Cyr 474-7268

**MASCOUCHE**

A prix plus qu'abordable, 3 chambres, sous-sol fini, garage double. Pressé. Conrad Cyr 474-7268

**MASCOUCHE**

Confort et détente à la campagne dans ce joli cottage avec piscine. Conrad Cyr 474-7268

**LACHENAIE**

**BOISÉ DU GOLF:** vous méritez ce qui y a de mieux. 3 chambres à l'étage, piscine, et... Moins que votre budget - tout brique- Benoit Rivest 592-7891

**LACHENAIE**

129 900\$. 10 pces. 4 ch. 2 sdb, portes-françaises, sortie ext au s-s poss. bachelor fix. F. Lafrance 386-2718

**LACHENAIE**

**AUCUN VOISIN ARRIÈRE:** (aubaine: 62 700\$, idéal pour petite famille, tout y est: alarme, piscine, cabanon etc, comme neuf, faites vite. Denis Fontaine 497-1586

**LACHENAIE**

**FAUT VENDRE!** canadienne 4 cac, 2 foyers, piscine creusée, plancher bois, 2 sdb. En bas évaluation 119 000\$ Sylvain Pelletier 474-4444

**TERREBONNE**

**TRIPLEZ:** Vieux-Terrebonne, 2 x 4 1/2 + 1x3 1/2, rénovés, revenus annuel 16 000\$, quartier recherché. Sylvain Pelletier 474-4444

**LACHENAIE**

**SÉDUISANT!** décoration de pros, planchers de lattes, moderne, aires couvertes, une visite s'impose. Sylvain Pelletier 474-4444

**TERREBONNE**

**TERREBONNE \$124,500:** Appareils encastrés, s-sol fini, wet bar, aspir. centr. Piscine creusée. Tout y est super. Jules Paré 964-9422

**LACHENAIE**

**BOISÉ DU GOLF:** Unique une valeur sûre, doit être visitée elle offre tout ce dont vous rêvez spa, salles de bains luxueuses. Benoit Rivest 592-7891

**LACHENAIE**

**UNE BONNE AFFAIRE:** avec mezzanine, grande sdb, planchers parq. comptoir lunch, foyer au salon, beau secteur. F. Lafrance 386-2718

**LACHENAIE**

**GRANDES PIÈCES:** petit prix: garage, piscine, terrain boisé, salle à dîner vitré. Faites vite une offre. Denis Fontaine 497-1586

**FERMETTES**

Pour l'achat ou la vente de votre ferme  
*Alain Des Trois Maisons*  
**Tél.: 474-4444**

**84 500\$:** près de l'assomption, coquette petite maison, plus de 1000 pins adultes, maison très loin de la route, paix absolue, sentiers pédestres, 7 arpents boisés, le poêle à bois saura vous réchauffer cet hiver après une marche ou une randonnée de ski de fond.

**NOUVEAU:** Mascouche 22 arpents dont 12 en boisé adulte et 10 en culture, maison tout brique avec garage 1991, bâtiment 1991, à 2 pas du village, très rare.

**TERREBONNE**

**2 LOGEMENTS REVENUS \$975\*:** Près tous services. 1x4 1/2 + 1x3 1/2. Pour investisseur ou propriétaire. occupant. Jules Paré 964-9422

**LACHENAIE**

**BOISÉ DU GOLF:** la perfection, toute équipée pisc. creusée th-pompe... abandonnez-vous au confort facile à visiter. Benoit Rivest 592-7891

**LACHENAIE**

**QUE VOULEZ-VOUS DE PLUS ?:** grand cottage, 3 chambres, rdc ultra-moderne, 2 sdb, s-s fini, const. 93 sans tps / tq. Francine Lafrance 386-2718

**LACHENAIE**

**SANS TPS NI TVQ:** terrain paysager, clôture, 3 côtés, fenêtres manivelle, taxes basses, à qui la chance. Denis Fontaine 497-1586

**52 ARPENTS**

**LA PLAINE:** cottage centenaire, rénové, très éloigné de la route et des voisins, piscine, écurie, 85x53, plusieurs box, salle des cavaliers, ring ext. piscages, sentiers équestres, idéal pour chevaux, animaux ou culture, près de Mill.

**13 BOX**

**À 2 PAS DE LA 25:** domaine équestre, 7,5 arpents, au bord de la rivière, maison rénovée moderne par professionnel, écurie 13 box postérieures, petit manège intérieur, ring 200x100 éclairé, piscages, bâtiments, à seulement 25 min. de Mill.

**UN LAC**

**38 ARPENTS:** authentique pièces sur pièces, très chaleureuse, beaucoup de bois, impossible de ne pas l'aimer, lac artificiel remarquable avec cascades, jardins et rocailles, de toute beauté, plusieurs centaines de poissons, bâtiment, indescriptible!

**TERREBONNE**

**BEAUCOUP + POUR VOTRE \$:** Intérieur de rêve. Plus d'extras que vous pouvez imaginer, aménagement ext. et int. exceptionnel \$89,900 Jules Paré 964-9422

**LACHENAIE**

**BOISÉ DU GOLF:** th-pompe, planchers lattes secteur enviable, et surtout excellent prix, hypothèque alléchant. Benoit Rivest 592-7891

**LACHENAIE**

**CONST.88:** Planchers du hall et s.a.m de granit, 4 chambres, sous-sol tout fini, beaucoup d'extras. Francine Lafrance 386-2718

**LACHENAIE**

**SUPER GARAGE:** 5 chambres, 3 salles de bains. Grand terrain. Prix sacrifié moins que l'évaluation. Denis Fontaine 497-1586

**37 ARPENTS**

**LIMITE DE MASCOUCHE:** luxueuse résidence, modèle exclusif, immenses pièces, foyer, garage, grande serre attenante à la salle à manger, 2 salles de bains, aménagement paysager professionnel, 214 000\$ négociable, faites une offre!

**DUPLEX**

**L'ASSOMPTION:** près de la 40, grand duplex, 2x8.5 pces, armoires en menuiserie bleacher, 2 foyers, piscine, bâtiment 48x22, 2 garages, au prix de réévaluation municipale!

**7 ARP. BOISÉ**

**VIVRE PARM LES ARBRES:** L'Épiphanie, joli bungalow surmonté d'un toit cathédral, très ensoleillé, atelier 42x22, pourrait facilement être converti en chalet ou écurie, accès direct aux sentiers équestres, 481-900 et 4 routes

**LACHENAIE**

**\$78,500 AVEC GARAGE:** 4 chambres sous-sol fini, piscine, cuisine métamine. Jules Paré 964-9422

**LACHENAIE**

**BOISÉ DU GOLF:** venez pratiquer votre sport préféré au merveilleux golf Le Boisé. A tous les prix pour tous les goûts. Benoit Rivest 592-7891

**LACHENAIE**

**INFRAS PAYÉES 100%:** c'était une maison modèle: douche indép. aires couvertes. Près des parcs. Vite. Denis Fontaine 497-1586

**LACHENAIE**

**AVEC GARAGE COMMERCIAL:** Propriété impeccable, cuisine moderne, thermopompe, sous-sol fini, terrain 11,301 pc. Michel Lachapelle 386-0620

**TERREBONNE**

**BEAUCOUP DE POTENTIEL:** bungalow 3 c.a.c. planchers en bois franc, grande cour. \$74,900 J-P Senneville 474-4444

**TERREBONNE**

**IDÉAL 1<sup>er</sup> ACHETEUR:** bungalow split récent, 3 chambres à coucher, plusieurs extras \$94,500 Jean-Paul Senneville 474-4444

**TERREBONNE**

**TRÈS INTÉRESSANT:** bungalow split bien décoré, 4 c.a.c., piscine hors-terre. \$104,900 Jean-Paul Senneville 474-4444

**LACHENAIE**

**VIVE LE MODERNE:** const 89, aires couvertes, grand terrain, piscine, infras payées. Michel Lachapelle 386-0620

**LA PLAINE**

**\$84,900:** Grand terrain, 2 salles de bains, 1 tourbillon, sous-sol fini, 4 chambres. Jules Paré 964-9422

**TERREBONNE**

**PETIT BUDGET:** bungalow très propre, taxes basses, garage, asp-central, th-pompe \$72,900 J-P Senneville 474-4444

**LACHENAIE**

**CHAUDE ET PRATIQUE:** cottage 10 pièces, 4 chambres, s-sol fini, foyer, grand terrain, rond point, Michel Lachapelle 386-0620

**LACHENAIE**

**TRÈS GRANDES PIÈCES:** aucun voisin à l'arrière, salon 25x12, avec foyer, rue calme infras payées, Michel Lachapelle 386-0620

**MASCOUCHE**

**NOUVEAU SUR LE MARCHÉ:** bung. 4 c.a.c., s-sol fini, 2 comb. lente, garage, grand patio, piscine, près école, Yvette, Dumas 585-3108

**LACHENAIE**

**UNIQUE:** cottage ultra moderne, 3 chambres, foyer, garage, grand terrain, infras payées, Michel Lachapelle 386-0620

**LACHENAIE**

**LUXUEUX AVEC BACHELOR:** superbe cottage sur terrain 10156 pc, 11 pièces, 4 chambres, foyer, thermopompe. Michel Lachapelle 386-0620

**L'ASSOMPTION**

**REPRISE DE FINANCE:** condo 4 1/2 1990 cuisine mélamine, bain tourbillon, \$59,900  
J-P senneville  
474-4444

Michel Lachapelle Agent immobilier agréé	Francine Lafrance Agent immobilier agréé	Benoit Rivest Agent immobilier agréé	Denis Fontaine Agent immobilier agréé	Réal Beaudoin Agent immobilier affilié	Jules Paré Agent immobilier affilié	Conrad Cyr Agent immobilier agréé	Yvette Dumas Agent immobilier affilié	Jean Paul Senneville Agent immobilier agréé	Alain Des Trois Maisons Agent immobilier affilié	Sylvain Pelletier Agent immobilier affilié

*Votre satisfaction est notre gage de succès*



**RE/MAX MILLE ILES INC.**  
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

**NICOLE HAMEL**

agent affilié

**471-5503**



**BORD DE L'EAU**

**LACHENAIE** : navigable, 4 cac, mezzanine, s à manger, sdb podium et d/s, piscine cr., terrain 14182 p.c., thermopompe.  
Nicole Hamel.



**BOISÉ DU GOLF**

**LACHENAIE** : face au parc, garage double, encastré dans cui., sfm avec foyer au rez-ch., 2 sdb + tour., chauff. air chaud.  
Nicole Hamel.



**CLÉ EN MAIN**

**BOISÉ D'EN HAUT** : 4 cac, thermo/piscine cr., foyer, sfm rez chaussée, syst. arrosage + alarme, 3 sdb, à 2 pas du Green.  
Nicole Hamel.



**RUISSEAU EN BORDURE 109 000\$**

**MASCOUCHE** : 3 cac, 2 sdb, cui melamine, îlot + puit lumière, dinette + sam, foyer mural ds sfm, piscine cr, bi-énergie.  
Nicole Hamel.



**ZONE COMMERCIAL**

**TERREBONNE** : 10500 p.c. sur chemin Gascon, bung. 3 cac même niveau, piscine, poss contruire garage.  
Vendeur motivé  
Nicole Hamel.

**Service divers 120**

Dame possédant bonne expérience et références irait faire votre ménage. 961-9117.



Réparations de télévisions, ne payez seulement que le travail, pièces mineures gratuites.  
**M. Aumont**  
1177, Mathieu  
Mascouche  
474-3760

Gratuit: Écrivez-nous pour recevoir les listes des nouvelles danses et musiques, c'est gratuit.  
Ex: Happy Cowboy un Western Souvenir d'un coeur, cha-cha, Hello good morning, Q-Step etc. Centre de Loisir Familial Contant, 2021, Aylwin, Montréal, H1W 3C4. (514) 523-1010.

Installation et entretien d'antenne. Réparation et installation T.V., vidéo, fax, audio, micro-ondes, jeux, estimation gratuite. 628-7458.

**LIMOUSINE; SERVICE TOUTES OCCASIONS.**  
477-6385.  
**PAGET: 598-6759**

Menuisier à la retraite, petits travaux, gyproc et joint, bons prix. 474-2848 soir, M. Turcotte.  
Plomberie: travaux de tout genre, travail garanti. François: 471-2625.

Prendrais contrat de PEINTURE, estimation gratuite, 20ans d'expérience. M. Proulx, 471-1934.

Voyance, Tarot et Cartes. Manon au 961-0233 (soir).

**SECRETARIAT DES MOULINS**  
Service complet  
Bienvenue aux entreprises  
• Bilingue  
• Coût à la page  
• Correction grammaticale  
• 5.1 WordPerfect  
• Impression au laser  
**SPECIAL ÉTUDIANT**  
Service de Fax:  
**492-3395**

**Entreposage 125**

Local pour entreposage, St-Lin, auto, bateau, remorque ou autre, prix raisonnable selon articles. 968-9039.

**Rénovation 135**

**AA CONSTRUCTION 100 LIMITE INC.** Expert en sinistre. Compagnie sérieuse, rénovation, vente et installation portes, et fenêtres et recouvrement. 968-9039.

**AAA FISSURE DE SOLAGE (EPOXY) REPARATION D'INFILTRATION D'EAU. REPARATION DE CIMENT, IMPERMEALISATION (CIMENT, BRIQUE) OUVRAGE GARANTIE. INFORMATIONS. TELEPHONE 7 JOURS. 24HRES (514) 358-3754.**

Béton, fissure de solage à époxy, uréthane, membrane d'imperméabilisation, plâtrage de solage etc... estimation gratuite, travail garanti. Pro-Solage inc. 962-0823.

Construction et rénovation générale, couverture, plafond suspendu, gyproc, etc... Estimation gratuite. 477-4611.

Ouvrage général, menuiserie, pose de gyproc, tirage de joint, peinture, etc... 471-0667.

Rénovation et finition sous-sol. Au contrat ou à l'heure. Travaux propres et garanties. 838-7014.

Rénovations de tous genres: Portes/fenêtres, aluminium, balcon/fibre, pose gyproc, joints, finition sous-sol, sablage de planchers, plomberie, agrandissement. Bob: 964-1781.

Spécialiste, plus de 25 ans de métier. Pose de gyproc, joints, stucco décoratif, réparation de plâtre. Estimation gratuite. 471-8513.

**Garderie 145**

Accueillerais enfants, jour/semaine, repas/collation très sain, jeux/jouets éducatifs à l'intérieur, extérieur, avec reçus. Contactez Lise, 471-6096 ou 279-5029.

Bois-des-Filons, garderies enfants, bons soins, maman affectueuse, milieu sécuritaire, reçus et références, temps plein/partiel, bienvenue aux bébés, prix abordable. 621-9860.

**GARDERIE:** Si vous voulez que vos enfants évoluent dans un cadre éducatif avec jeux, bricolage, nourriture saine et attention constante, reçu disponible. Appelez Manon, Terrebonne. 964-6407.

Garderies bébé naissant à 3ans, expérience, bons soins, référence, reçu, horaire flexible. Près Galerie Terrebonne. 471-9191.

Garderies enfants chez-moi de tous les âges, salle de jeux, cour clôturée, milieu accueillant. Mimi, 471-6397.

Garderies enfants de tout âge, temps partiel ou complet, nourriture saine, cour clôturée, bien équipée, près de deux parcs dont l'école Le Castelet. J'adore les enfants. Appelez Julie 961-1364.

Garderie en milieu familial, grand espace, jeux éducatifs, 7ans d'expérience, reçu et références disponible, non-fumeuse. Michèle, 492-4772.

La Plaine, maman garderait enfants en milieu familial, très bons soins et bons repas, salle/jeux, près école Geal-Bleu. Lise, 838-8947.

Maman avec 20ans d'expérience garderait à la journée ou la semaine, bons repas, salle de jeux, cour clôturée, bonnes références. 492-2335.

**HALTE GARDERIE LES 2 PIERROTS**

10 ans d'expérience  
de 3h30 à 18h  
Éducatrices diplômées  
Activités éducatives  
Repas équilibrés  
Grande surface de jeux  
Sorties planifiées  
Avec reçu  
votre coût réel sera  
seulement de  
**989\$\***/jour  
\*basé sur revenu de ménage  
de 50000\$/année

**865, boul. des Seigneurs Terrebonne**  
**492-1829**

**471-5503**



Avec... **LOUISE DUBÉ**

C'est une réalité: «Ma maison»...

**RE/MAX DES MILLE-ÎLES INC. COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ**

**S.O.S. «URGENT» S.O.S.**

chances uniques de réaliser votre rêve!



Agent Immobilier affilié



**69000\$**

**À Mascouche** : bornée par une rivière, rénovée, 4 chambres à coucher, pièces spacieuses, 2 salles de bains, sous-sol fini, cachet chaleureux, secteur champêtre. A ne pas manquer...



**94000\$**

**SUPER LOOK!!!** : Moderne et impeccable, située près de l'école, magasins et la 640 à Terrebonne, superbe terrain aménagé, 2 c.a.c., vous cherchez de grandes pièces à aires ouvertes :LA VOICI!!!



**129000 URGENT!**

**BORD DE L'EAU TERREBONNE** : Cott. suisse rénové, 3 cac, 2 foyers, fenêtres panoramiques thermos, s-sol fini, abri d'auto, plusieurs inclus... A voir!



**FAUT VENDRE!**

**SANS VOISINS ARRIÈRE** : située dans secteur de prestige à Terrebonne, terrain super paysager, évaluation : 161700\$, prix réduit à 139000\$ pour vente rapide! Imposée ch. des maîtres, salon avec foyer, 3 cac, s à manger séparée, garage. Une vraie aubaine à ne pas manquer.



**POUR ENVIRON 895\$/MOIS**

**LUXUEUSE AVEC LOGEMENT!** : exclusive et spacieuse dans nouveau secteur de Terrebonne, 3 cac + s-sol fini pour le proprio + logement avec sortie indépendante... du luxe à prix abordable!



**104000\$ URGENT**

**GRAND! GRAND! GRAND!** : Superbe canadienne à Lachenaie avec une vue remarquable sur l'eau 4 c.a.c. à l'étage plus une chambre des maîtres au rd chaussée, immense cuisine, spacieux salon avec foyer, idéal pour grande famille...



**109000\$ URGENT!**

**UNE 5 ÉTOILES!** : prêt à recevoir garage, décoration digne d'une mention, 4 c.a.c., foyer au salon, 2 salles de bains modernes, exclusive, super paysager. A ne pas manquer à Terrebonne.



**159000\$ URGENT!**

**BORD DE L'EAU-LAVAL...**, à St-François près de tous les services, une maison où le stress est interdit, chaleureuse mariant le confort et le moderne, son âme est caractérisée par ses fenêtres et ses boiseries, salon avec foyer, 3 cac, s-sol fini. Elle est magnifique!



**FAUT VENDRE!**

**NEUF DU CONTRACTEUR!!!** split 1989, dans secteur recherché près de la 25, foyer double au salon et à la chambre des maîtres, 4 c.a.c. sous-sol fini, grande fenestration, abri d'auto, plusieurs extras...



**FAUT VENDRE!**

**TOUT NEUF! TOUT FINI!** : construction 1992, dans un croissant sur terrain de 7163 p.c. à Terrebonne, infra payées, 3 c.a.c. au même niveau, sous-sol fini avec immense salle familiale et 4<sup>ème</sup> c.a.c. possibilité de construire garage... venez voir!



**109500\$ URGENT!**

**TRÈS GRANDE!** : fonctionnelle, 3 c.a.c. au même niveau, tous les planchers en marqueterie, sous-sol fini, salon avec foyer de pierre, bien située à Terrebonne, près des écoles, services et de la 25. Cause transfert!



**TRÈS MOTIVE**

**JE L'AI TROUVÉ!**... super bien entretenue à Terrebonne dans secteur recherché, maison à paliers, garage et 3 c.a.c., appareils encastrés et plusieurs extras pour moins de 114900\$.



**179000\$ URGENT!**

**BORD DE L'EAU TERREBONNE** : situé sur l'île St-Jean, secteur de prestige cottage 1987, garage double, spacieuse et beaucoup plus à prix très réduit... Vendeurs motivés...



**TERREBONNE**

**LA PERFECTION!** : très belle propriété avec garage, pièces spacieuses et fonctionnelles, 3 c.a.c., 2 salles de bains, sous-sol fini, bien aménagé, superbe terrain paysager. A voir!!!



**FAITES UNE OFFRE!**

**CROISSANT PRIVÉ** : grande maison avec abri d'auto et piscine creusée, située à 2 min. de la 25, à Mascouche, 4 c.a.c., 2 salles de bains, cuisine bien aménagée, terrain de 12000 p.c., appelez pour une visite...



# Marcel Labrèche

courtier licencié, indépendant, autonome

## 471-5503

RE/MAX Des Mille îles inc, Courtier

À CHACUN SON

# R.A.P.

Régime d'Accession à la Propriété

économies d'impôt spectaculaires

acheteurs de 1<sup>re</sup> maison

## INFORMEZ-VOUS!

### TERRE

**ST-ROCH** : terre agricole, 61 arpents cultivables, idéal pour élevage de poulets.  
Marcel Labrèche 471-5503

**STE JULIENNE** terre à bois, 125 arpents, repousse d'arbres de 10 ans.  
Marcel Labrèche 471-5503

**UNE VISITE S'IMPOSE**

**936 MASCOUCHE** : 3 cac, 15000 pieds terrain, beau cachet.  
Marcel Labrèche 471-5503

**SUPER**

**1163 MASCOUCHE 99000\$** : 4 cac, cui-sam-sal aires ouvertes, situé près de tous les services.  
Marcel Labrèche 471-5503

**FAUT VOIR ABSOLUMENT**

**3453 MASCOUCHE** : const. 92, taxes basses, armoires mélamine, 2 sorties extérieures au s-s.  
Marcel Labrèche 471-5503

**SITUÉ PRÈS DU GOLF**

**1371 MASCOUCHE** : 5 cac, foyer, garage double, terrain 21 000 pieds, une visite s'impose.  
Marcel Labrèche 471-5503

**CAMPAGNE EN VILLE**

**1570 MASCOUCHE** : 7 pces, 3 cac, pisc. h.t., garage, grand terrain, rénové.  
Marcel Labrèche 471-5503

**FAUT VOIR**

**2402 MASCOUCHE 1994** : 3 cac même niveau, foyer, garage, un vrai bijou à découvrir.  
Marcel Labrèche 471-5503

**1420 MASCOUCHE** : 5 cac s/sol fini, plus une 2e sortie extérieure, taxes basses.  
Marcel Labrèche.

**NOUVELLE INSCRIPTION**

**3376 MASCOUCHE** : propriété très coquette, 3 cac et beaucoup plus.  
Marcel Labrèche 471-5503

**PISCINE CREUSEE**

**3405 MASCOUCHE** : super split à découvrir, 4 cac, situé dans un secteur recherché, super.  
Marcel Labrèche 471-5503

**LIBRE**

**980 MASCOUCHE 89000\$** : 9 pces, 4 cac, situé dans secteur recherché, aubaine.  
Marcel Labrèche 471-5503

**ATTENTION INVESTISSEURS**

**476-478 V. DES LAURENTIDES** : 2 plex situé au coeur de la ville, 89000\$. Faut vendre. Aubaine.  
Marcel Labrèche 471-5503

**TERREBONNE** : 5 plex 89. 265 500\$, rev. 28 680\$ N.C.N.E super.  
Marcel Labrèche 471-5503

**650-54 TERREBONNE** : 3 plex rénové. Faut voir.  
Marcel Labrèche 471-5503

**REPRISE**

**519-527 TERREBONNE** : 5 plex + garages, cour arrière donnant sur un parc. 220 000\$  
Marcel Labrèche 471-5503

**BON PLACEMENT**

**189-195 TERREBONNE** : 4 plex situé dans Vieux-Terrebonne. Bons revenus. 149 000\$  
Marcel Labrèche 471-5503

**BEAU BIJOU**

**1442 LA PLAINE** : cui, sam, sal sont aires ouvertes, 4 cac, garage, et beaucoup plus.  
Marcel Labrèche 471-5503

**LIBRE**

**959 LA PLAINE** : 3 cac, taxes basses, const. 90, aubaine. Faites vite.  
Marcel Labrèche 471-5503

**À QUI LA CHANCE**

**1269 LA PLAINE** : 3 cac, super terrain de plus de 65 000 p.c., secteur tranquille.  
Marcel Labrèche 471-5503

**GRAND TERRAIN**

**1365 LA PLAINE** : cui-sam-sal sont aires ouvertes, 3 cac, taxes basses, une visite s'impose.  
Marcel Labrèche 471-5503

**UNE VISITE S'IMPOSE**

**479 STE A. D. PLAINES** : Const 90, 3 cac, armoires mélamine blanche et beaucoup plus.  
Marcel Labrèche 471-5503

**AUBAINE**

**96 STE A-D PLAINES** : 3 cac, s-sol fini. Faut vendre.  
Marcel Labrèche 471-5503

**368 ST-LIN** : 4 cac, cui-sam-sal aires ouvertes, terrain 75 000 p.c. Faut voir!  
Marcel Labrèche 471-5503

**130 ST-LIN** : 4 pièces, 1 cac. 14 500\$  
Marcel Labrèche 471-5503

**SUPER FAUT VOIR**

**2 AVILA ST-ESPRIT** : const. 90, 8 pces, cui-sam-sal aires ouvertes, garage double.  
Marcel Labrèche 471-5503

**BEAUCOUP PLUS À DÉCOUVRIR**

**4486-88 TERREBONNE** : joli split, 3 cac, garage, bachelor. Faut voir!  
Marcel Labrèche 471-5503

**NOUVELLE INSCRIPTION 548, TERREBONNE** super bung., 3 cac, s-sol fini, cabanon, taxes basses. Une visite s'impose.  
Marcel Labrèche 471-5503

**PLUSIEURS INCLUS**

**1485 TERREBONNE 99 000\$** : beau bungalow, 3 cac, situé près de l'école et de tous les services.  
Marcel Labrèche 471-5503

**MAISON DE PRESTIGE**

**1888 TERREBONNE** : maison de haut de gamme, cui-sam-sal aires ouvertes, foyer, garage.  
Marcel Labrèche 471-5503

**MAISON DE HAUT DE GAMME**

**289 TERREBONNE** : 9 pces, 3 cac, foyer, garage. Faut voir!  
Marcel Labrèche 471-5503

**188 LACHENAIE QUÉBÉCOISE** cottage 3 cac, cabanon, secteur tranquille. Une visite s'impose  
Marcel Labrèche 471-5503

**POURQUOI PAYER UN LOYER**

**212 LACHENAIE 82 500\$** : 3 cac même niveau, garage, taxes basses.  
Marcel Labrèche 471-5503

**SUPER PROPRE**

**1205 LACHENAIE** : 4 cac, thermopompe, taxes basses, faut voir!  
Marcel Labrèche 471-5503

**SECTEUR PAISIBLE**

**266 LACHENAIE** : 8 pces, 4 cac, foyer, piscine, faut voir.  
Marcel Labrèche 471-5503

**COMMERCIAL**

**BONS REVENUS**

**559-561 TERREBONNE** : 2 plex, zone commerciale de service, rez-chaussée fleuriste, 2<sup>e</sup> étage 4<sup>e</sup>;  
Marcel Labrèche 471-5503

**À LOUER**

**LACHENAIE 11** : à louer 3 locaux de 2500 p.c., occp. immédiate.  
Marcel Labrèche 471-5503

**BÂTISSE COMMERCIAL**

**VIEUX STE-ROSE 169** : 3812 p.c., rénové pour bureaux et ou services, secteur très achalandé.  
Marcel Labrèche 471-5503

**SECTEUR INDUSTRIEL**

**TERREBONNE 325** : bâtisse 17 663 p.c. aire totale, quai de chargement, const. 75, béton.  
Marcel Labrèche 471-5503

**BONS REVENUS**

**TERREBONNE** : bâtisse comm. de services, tout loué. 18 000 p.c. const. récente.  
Marcel Labrèche 471-5503

**BONS REVENUS**

**TERREBONNE 3396-3416** : bâtisse 1988, 12 000 p.c., 8 locaux, tous loués.  
Marcel Labrèche 471-5503

**FOND DE COMMERCE**

**TERREBONNE 1920** : magasin de tissu à la verge, fond de commerce intéressant.  
Marcel Labrèche 471-5503

**GARAGE**

**LAPLAINE 5970** : garage commercial, 2 portes, occupation immédiate, secteur achalandé.  
Marcel Labrèche 471-5503

**BUNG. + ATELIER**

**LACHENAIE 1289** : bung. relié à un atelier 64x30, secteur achalandé.  
Marcel Labrèche 471-5503

**Cet espace est réservé pour la vôtre**

**Garderie 145**

Maman garderait enfants, bons soins, cour clôturée, rue Cordoue à Terrebonne. 492-1007.

Maman garderait vos petits à partir de 2ans, près de l'école Le Castelet. 964-3451.

Maman ne fume pas, garderait chez-moi bébé d'une semaine à 6ans. Près école Des Haut-Bois et Clair-Soleil. Info. 968-1095.

Mère de deux enfants garderait chez-moi à la semaine, rue Florence, La Plaine, repas équilibré, cour clôturée. 968-1930.

Educatrice en garderie accepterait enfants de tout âge, dépannage, dîner d'écoliers. Expérience et références. Informations Mylène, 474-5969 ou laissez message.

**Occasions d'affaires 155**

CREATIONS CHARLES-BOURG. AUCUNE VENTE. Profit immédiat (argent comptant). Rendement efficace. Réussite assurée. Soyez parmi les premiers. Téléphonez-nous dès maintenant. Léger comptant. 622-4499 Ext.: 1-800-462-4499. Fini le stress, fini l'inquiétude.

TROIS FAÇONS DE FAIRE DES \$\$\$ - Etre au bon endroit au bon moment - Avoir sa propre entreprise - Travailler, investissement. DEMANDER POUR NOTRE BROCHURE. (514) 449-4011, 1-800-561-1518.

Terrain commercial à louer pour vente d'autos ou autres. 100x60, situé sur boul. Terrebonne, 500\$/mois. Jour demandez Sébastien au 471-4351.

**Offre d'emplois 160**

SS ATTENTION SS Travail payant et plaisant pour étudiants de 7 à 16ans, nous avons les meilleures conditions au Québec, c'est garanti. 492-8081.

AAA CHOCOLAT \$\$\$ Vends du chocolat Québécois avec coupon-rabais. Promotion SUPER COOL pour les 1000 premiers clients. ATTENTION! nouveaux produits. LIVRAISON ULTRA RAPIDE. Région Montréal (514) 277-0083 Extérieur: 1-800-28DELUX ATTENTION: DEPUIS 12 ANS QUALITÉ DE LUXE, SOUVENT IMITÉ, JAMAIS EGALÉ.

Augmentez vos revenus à temps partiel sans quitter votre emploi. 654-0521.

CHOCOLAT = \$ En étant étudiant croyez-vous possible de faire près de 100\$/semaine en vendant du chocolat. 983-1797. Extérieur. 1-800-8783. Aussi distributeur recherché.

Centre Sportif, Moniteur (monitrice) demandé(e), connaissance appareil Nautilus, poids haltères, danse aérobie, temps plein, horaire variable, 32 à 40hrs/semaine, salaire selon expérience. Contactez Richard le lundi, mercredi ou vendredi au 474-2403.

Coiffeurs (coiffeuses) demandés(es), 2ans d'expérience, avec clientèle si possible. Local d'esthétique à louer. Appelez le soir 477-8265 demandez Manon.

Coiffeuse avec expérience pour hommes, fins de semaine. 477-4707.

Couturière d'expérience demandée pour altérations chez un nettoyeur et aussi répondre au comptoir, travail permanent. 621-4331 ou 621-0310.

Vitrier apprenti avec expérience sur les chantiers, personne sérieuse et dynamique. 964-9390.

**Offre d'emplois 160**

**Coiffeur / Coiffeuse**  
Une opportunité pour vous. Partez à votre compte sans investissement. Pour plus de renseignement appelez **621-2809**

**ON DEMANDE GARÇONS DE TABLE**  
avec expérience dans salle à manger. Emploi permanent. Nouveau restaurant dans le Vieux-Terrebonne.  
Se présenter entre 14h et 16h au Restaurant Da Pietro 749, rue St-Pierre, Terrebonne

JOCUS Vous avez le sens de l'organisation et désirez être votre propre patron. Devenez conseiller en jouets. Pour informations, 964-3526.

M.L.M. Le Marketing de réseau comme il aurait toujours dû être. Gagnez 2 à 4 fois plus, payé hebdomadairement en argent U.S. Information: 514-851-1257 (message 24hrs).

Recherche une gardienne non-fumeuse à mon domicile, sérieuse, responsable pour mon nourrisson de 6mois, lundi au vendredi, référence exigée. Terrebonne. 471-3754.

CLUB DE PLACEMENT LANAUDIERE  
Formation gratuite: Techniques de recherche d'emploi. Aide et support dans vos démarches. Pour prestataires d'assurance chômage. Inf. 492-4104

**PETIT OUVRAGE**  
Pour jeunes de 7 à 14 ans  
Pour vendre deux sortes de calendriers (religieux et animaux) dans ton voisinage. Livraison à domicile. Très bonne commission et en plus une prime en cadeau si mérite. **Tél.: 968-1120**

Gagnez jusqu'à 346\$ en assemblant nos boules de Noël à domicile. Info: Envoyez une enveloppe pré-adressée et timbrée à: **Les Fantaisies De Noël** 2212 Gladwin Cr., Suite 100, Ext. 2122, Ottawa, Ontario K1B 5N1

Vendeur demandé avec expérience et références, bonne rémunération. Pour informations: 961-2809.

**Logements à louer 175**  
\*\*1 MOIS GRATUIT\*\*  
Mascouche, 2897, rue Dupras, 4 1/2, 428\$/mois et 438\$/mois, près d'école. 474-5990.

4 1/2, boul. Des Seigneurs, Condo, sous-sol semi meublé, stores verticaux, frais peint, 1 chambre à coucher, cabanon, stationnement. libre immédiatement, 440\$/mois. 471-6753.

A Terrebonne, rue St-Louis, bas, 3 1/2, entrée laveuse/sécheuse, stationnement, près de toutes commodités, 325\$/mois. 838-8884.

Arrière Galeries Terrebonne, grand 3 1/2 et 4 1/2, propre, chauffage électrique, avec locker, tranquille, stationnement avec prise, libre. 666-6883.

BOULEVARD DES SEIGNEURS, PRES DE L'AUTOROUTE 25, GRANDS 4 1/2 FRAIS PEINTURES, COMME NEUFS, PORTE PATIO, CLÉ CONTRÔLÉE POUR SÉCURITÉ, LOCKER DANS APPARTEMENT ET SOUS-SOL, INTERCOM, GRAND STATIONNEMENT ÉCLAIRÉ, POSSIBILITÉ 2 VOITURES. LIBRE IMMÉDIATEMENT. 492-1990.

Beaux logements: Terrebonne, Lachenaie, Ile St-Jean, Mascouche, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, pour immédiat. Groupe M.D.M. 964-6901.

Grand 3 1/2, très propre, près des commodités, entrée laveuse/sécheuse, stationnement. Montée Major, La Plaine, 968-9039

Ile St-Jean, 3 1/2, poêle, frigidaire, grandes pièces, propre, tranquille. Libre novembre. 964-7863 ou 334-4700.

Ile St-Jean, 4 1/2, bas triplex, avec 2/stationnements, foyer, locker intérieur, accès à la cour, entrée laveuse/sécheuse. 964-6463.

Ile St-Jean, 4 1/2, immédiatement, stationnement. 435-2761.

Ile St-Jean, Logement moderne: grand 4 1/2, insonorisation supérieure, armoires mélamine, grand locker, tapis mur à mur, 475\$/mois et moins. Logements moins récents: grand 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, système d'alarme, grand locker, poêle/frigidaire fournis dans 2 1/2 et 3 1/2, plancher en parqueterie, chauffage économique, stationnement pour 2 voitures, peinture fournie. De 320\$ à 475\$/mois. 492-6702.

Ile St-Jean, grand 5 1/2, luxueux, 1er étage, triplex neuf, 2/balcons, locker, foyer. 650\$/mois. Libre. 666-6883.

Lachenaie, bachelor, rue H. Coulombe, grand 2 1/2, très moderne, chauffé, éclairé, meublé, frais rénové, taxes inclus, endroit paisible, 350\$/mois. 471-8943.

Lachenaie, à sous-louer, 3 1/2 tout-meublé, personne très fiable, avec références, libre de novembre au mois de mars, 415\$/mois tout inclus. 964-9575.

Mascouche centre, grand 5 1/2, premier plancher, grande cour, éclairé, propre, chauffage fourni 515\$/mois. Jour 471-9999 ou soir 474-5077.

Terrebonne, 2 1/2, eau chaude, poêle/réfrigérateur compris. Libre immédiatement. 945, rue Mathieu. Entre 10h et 18h. 471-4956.

MASCOUCHE, BEAU 4 1/2, IMPECCABLE, DOMAINE DE LA SOURCE, PLANCHER CHENE, GRAND LOCKER INTÉRIEUR, STATIONNEMENT DENEIGE AVEC PRISE. 966-0560, PAGETTE: 741-9885.

Ile St-Jean Terrebonne, app. 2 1/2-4 1/2, bord de l'eau, secteur paisible.  
*Claudine*  
**492-8309**

Terrebonne, grand 4 1/2 à louer avec garage et stationnement, au 1044, rue Brière, références, libre immédiatement, 550\$/mois. Informations: 964-0447.

Vieux Terrebonne, 3 1/2, tout meublé, laveuse/sécheuse inclus, libre immédiatement, 350\$/mois. 492-1121.

**MASCOUCHE LOGEMENT 3 1/2 À LOUER 325\$ PAR MOIS 585-9004**

Le "nouveau" Boisé d'en Haut à Lachenaie-Ouest

**MAINTENANT À COMPTER DE 125 500\$ (TAXES EN SUS)**



le Tricastin II

Vivre tout près d'un golf, dans un projet résidentiel réputé comprenant une école primaire, un grand parc de quartier, un terrain de tennis et bien plus...  
Voilà la vie en première classe au Boisé d'en Haut.



le Victorien

**PHASE 7 NOUVEAUX MODÈLES À VISITER!**

Aussi: **SECTEUR DE PRESTIGE EN BORDURE DU GOLF 200 000\$ À 400 000\$ +**

l'Aristocrate



Le Boisé d'en Haut à Lachenaie-Ouest  
Autoroute 25, direction Terrebonne, sortie 23 tournez à droite au Chemin du Côteau (suivez les indications pour le Golf du Boisé)  
tél.: 471-6676



*Vous voulez vendre, acheter, louer? Des résultats vous en aurez, c'est prouvé!*

*Vous pouvez nous téléphoner le soir et même le samedi*

**SPÉCIAL LUNDI MARDI vous ne payez que 650\$**

**APPELEZ-NOUS!**

**La Revue**

**964-4449**

Chantal - Manon - Lise  
l'équipe des petites annonces

**POUR VENDRE OU POUR ACHETER**  
**NICOLE FORGET**  
 RÉSIDENCE : 471-3209 BUREAU : 667-3333  
 **La Capitale** MAÎTRE COURTIER INC.  




**Logements à louer 175**

Terrebonne, grand 4 1/2, taxes payés, ensoleillé, ménage fait, peinturé, locker, déneigement, près des services, endroit paisible, références. 415\$/mois. 964-8741, 474-2613

**LOGEMENTS**  
 2 1/2 — 3 1/2  
 4 1/2 — 5 1/2  
 Remis à neuf

**À LOUER**  
 Possibilité d'un mois **GRATUIT**  
 145, Archambault ILE ST-JEAN Terrebonne  
 964-1547

**Logements à louer 3 1/2**

4 1/2 (sous-sol) 6 1/2

Pour information : **492-1727**

**Locaux à louer 180**

1100p.c. édifice neuf, rez-de-chaussée, 1286, Montée Masson, Lachenaie. Informations: 492-0943 demandez Alain.

500pi.ca. à 1,200pi.ca. Pour informations: 866, Léon Martel à Terrebonne. 471-8140.

**Locaux à louer 180**

**A LOUER, MASCOUCHE, ESPACE COMMERCIAL POUR BUREAU, SALLE DE COURS DE TOUTES SORTES, MÉDECIN, AVOCAT, ARPENTEUR, ETC... GRAND STATIONNEMENT. APPELÉZ NICOLE BELANGER WOOD, CENTURY 21, 477-9333.**

Atelier à louer, 700pi.ca. pour artisanat ou travaux légers, 375\$/mois, boul. Ste-Marie, Mascouche. Jour 1hr à 6hrs, demandez André 471-4351.

Local à bureau 580pi.ca., tapis mur-à-mur, bien situé, chauffé, climatisé, près Galeries Terrebonne, pour le 1er septembre. 961-0400.

Mascouche, maison ancestrale, bien située, rue Dupras, espace commerciale, foyer en pierre, pour entreprise de service professionnel ou personnel jusqu'à 950p.c. app. Jean-Marc, 474-3886.

**Location de bureaux rue Langlois à Terrebonne 3 500 p.car. à 10\$ le p.car. avec service.**

**Aussi disponible 2 000 p.car. à 10\$ le p.car. avec service**  
**492-1727 ou 581-1041**

**Bureaux à louer 185**

"CENTRE COMMERCIAL POUR PROFESSIONNEL" idéal pour jeune professionnel, entrepreneur ou relocalisation de services. Situé Boulevard des Entreprises près du nouvel échangeur de la 640. Service de réception, secrétariat, télécopieur, photocopieur, téléphone, salles de conférence et autres. **CONTACTEZ CHRISTIAN PIMPARE: (514) 477-0504. DU LUNDI AU VENDREDI DE 9hres à 17hres.**

Bureau pour professionnel à louer, 400p.c. à 800p.c.. 3198 Chemin Gascon Terrebonne. Disponible maintenant. 338-0685.

**Condos à louer 190**

Vieux Terrebonne, condo, Place St-Pierre, 4 1/2 luxueux, insonorisé, 2ième étage, bien éclairé, avec garage intérieur et ascenseur. Soir entre 18hres et 21hres. 961-2451.

**Maisons à louer 195**

La Plaine à louer ou à vendre, construction 1993, 3cc, air ouverte, face école primaire, soir 623-7835.

Mascouche, bungalow propre et bien éclairé, bi-énergie, économique en chauffage, 3c.c., 2sdb, combustion lente, lave-vaisselle, four micro-ondes encastré. Richard, 474-0082.

St-François Laval, près autoroute/25, bungalow neuf à louer ou loué avec option d'achat, 3c.c., garage, foyer, bain/tourbillon, sous-sol fini, 975\$/mois. 322-9969.

St-Roch Achigan, 5 1/2, 1191, Principal, 350\$/mois. 4 1/2 au 118, Locas, 440\$/mois, libre 1er novembre. Maison seule, 2c.c., très propre, 1067, Principal, 550\$/mois. Informations: 588-3821.

**Chalets à vendre 220**

Chersey, 4 1/2, hiver/été, 9,400pi.ca., tout meublé, endroit paisible et très beau, tempo, 2 cabanons compris plus extra. 29,000\$. 664-1086.

**Terrains à vendre 225**

A St-Adolphe d'Howard, Terrain 43,000 p.c. et plus dans la Réserve Morgan à partir de 0.25c le p.c., accès à un lac navigable de 11 km. (514) 946-6594, 398-9588.

**RE/MAX**  
 PREMIER DEVANT...  
  
**POUR VOTRE TRANSACTION IMMOBILIERE**  
 Appelez **MICHELLE VÉZINA**  
**471-5503**  
  
 MASCOUCHE: Grande maison avec 2 logements. Excellents revenus. -Terrain boisé 45,000pc. toutes les offres sont considérées  
**Michelle Vézina 471-5503**  
 Re/Max des mille-iles inc.  
 Courtier immobilier

**Terrains à vendre 225**

Lachenaie: Terrains avec services, 6,000p.c. et plus. Près de parc et école/primaire. Secteur Domaine des Moulins. 498-8757 et 964-0924 (soir).

Terrebonne, beau terrain 50X100, tous services, 5min. de 640, 22,000\$. 433-0326.

**Terrains à vendre 225**

Terrebonne, bungalow 87, 4c.c., 2/sdb, beaucoup d'extras, piscine, patio 8X24, garage 18X30 chauffé, tous services, 5min. de 640, 88,000\$. 433-0326.

Terrebonne, cottage détaché, super terrain 17,844p.c., vue sur l'eau, évaluation 138,800\$ prix 115,000\$ négociable, faut vendre! Appelez Pro Bec Courtier Claudette Larouche, 629-9153.

**Maisons à vendre 245**

DE VINCENNES et ANGORA, maison à vendre, belle construction sur 3 paliers, grand terrain, piscine, bonne condition de paiement, prix 155,000\$. 722-8839 demandez Françoise.

Lachenaie, bungalow tout rénové, grand terrain 6,880pi.ca., taxes basses 1,330\$, piscine hors-terre 24pi., accès bord de l'eau. URGENT!, 65,000\$. 492-5670, 251-3754.

La Plaine, bungalow 1987, 24x42, 4c.c., terrain 10,000p.c., piscine extérieure, arbres fruitiers. AUBAINE du propriétaire, 75,000\$ négociable. Michel Latendresse. 478-6285.

Maison à vendre, 30x45, à Bois des Filion, inclus: stores verticaux, ventilateurs et autres, prix demandé 78,000\$. 621-9443.

Terrebonne, cottage semi-détaché 1985, 3c.c., 2s.b., foyer, près écoles et services 89,000\$. 492-1464.

**Propriétés à revenus à vendre 250**

**BÂTIMENT 5 LOGEMENTS À VENDRE**

Directement du propriétaire  
**492-1727**  
 OU  
**581-1041**  
 JNO

**Financement 265**

**PRÊT RAPIDE**  
 1<sup>re</sup> & 2<sup>e</sup> HYPOTHÈQUE  
**PRÊTEUR PRIVÉ**  
**493-0553**  
 Réponse 24 hrs  
 Taux à compter de 6.7%  
 Consolidation de dettes  
 Avis de 60 jours  
**FINANCEMENT POUR CONSTRUIRE VOTRE MAISON**

**PROMOTION EXCLUSIVE AUX CLIENTS RE/MAX**

du 19 septembre au 15 décembre

**OBTENEZ**

**3**

**MOIS SANS INTÉRÊT\***

\* Sur la portion admissible du terme de trois mois

AVEC  DE LA

**L'Hypothèque Multi-Choix**

 **BANQUE NATIONALE**  
 Notre banque nationale


 **RE/MAX DES MILLE-ILES INC.**  
**COURTIER IMMOBILIER**

**RE/MAX DES MILLE-ILES**  
 courtier immobilier agréé

  
**PIERRE GAGNÉ**  
 agent immobilier affilié  
**471-5503**

Laissez moi le soin de vous **TROUVER** ce que vous **CHERCHER!**

  
**R8736: 9,000\$ sous l'évaluation!** Bungalow 1985, 3 chambres + salon de 25x11 cour clôturée - sans voisin arrière très propre, près de tout, idéal comme Première, Hâtez-vous

  
**R0578: 92500\$ négociable** Maison rénovée au complet - très propre, planchers de chêne, lattes et parquetterie armoires de chêne - très belle rue - tranquillité assurée à deux pas du vieux Terrebonne

  
**R0163: 74 900\$ 74 900\$** joli bungalow 4 chambres + salle familiale idéal petite famille + cour clôturée + allée asphaltée. Poss. d'échange avec bungalow à Ste-Thérèse ou Boisbriand, Venez visiter!


  
**R020: TRÈS VENDEUR...** Toute offre sera considérée avec attention! Bungalow 44x17 3 chambres + s-sol fini + garage + abri d'auto + pavé uni + terrain 14,527 p.c. venez voir et faite votre offre!

  
**R2846: ENVIRONNEMENT PAISIBLE:** Bungalow en pierre des champs + abri d'auto + 5 chambres poss d'an laie 7 idéal grosse famille + rue tranquille - terrain avec arbres matures - taxes basses - \$95,000 tout voir!

  
**R4786: 10 PIÈCES, 4 CHAMBRES:** s-sol fini avec céramique et foyer salle à manger séparé + vivre avec balcon paysager + pavé-uni - ggage - taxes basses cour verte- moins chère que vous ne le pensez!

**VENDEUR, vous voulez connaître le prix de votre maison ? avec moi... pas de fausse joie, vous aurez l'heure juste et c'est GRATUIT.**

**RE/MAX** UNIS COURTIER  
 Les professionnels associés de l'immobilier

  
**Raymond Desjardins**  
**585-9500**  
**589-5392**

**REPRISE DE FINANCE**



Profitez de l'occasion pour négocier et devenir propriétaire. Pour acheteur de maison joli, bung. const. 90 à aires ouvertes. Seulement 79 000\$

# RE/MAX DES MILLE-ÎLES

courtier immobilier agréé

## 471-5503



**LE SUPER LUXE:** cottage 89 - thermopompe 3 cac électroménager, mélamine blanche, foyer, coin de rue avec fontaine, pisc-creusé. À voir.



**SEIGNEURIE:** 99,000\$ 4 cac pisc, taxe 2400 const 1986 s-sol fini au complet



**NOUVEAU TERREBONNE** 99,000\$: Parquetterie partout. 3 cac même niveau foyer - pavé uni sortie ext. au s.sol.



**AUCUN VOISIN ARRIÈRE:** 94,900\$ Foyer, split aire ouverte, toit cathédral, const 1989, accès à un terrain bordé par rivières.



**964-6816**  
**MONIQUE LUPIEN**  
Courtier immobilier affilié



Petit domaine de 88,276 pc bordé par un ruisseau, grande propriété 68x30, garage double. Le s-sol possède 5 cac loué, informez-vous excellent revenue



Seigneurie: 129,000\$ const 87, GARAGE 3 cac, même niveau, foyer, s-sol fini, pisc, foyer, super beau



**TERREBONNE:** situé dans un croissant \$142,000, magnifique intérieur, 2 cac même niveau, sfm avec foyer, PISC CREUSÉ grand terrain.



**SECTEUR DE CHOIX:** 99,000\$ 3 cac même niveau aire ouverte armoire mélamine, foyer s-sol fini au complet impeccable.



**SEIGNEURIE:** 3 cac électroménager inclus, armoire mélamine blanche sdb avec puit lumière, cour super intime avec pisc, haie cèdre



**964-2093**  
**MONIQUE VALLÉE**  
Courtier immobilier affilié

**RÉALISEZ VOTRE RÊVE : R.A.P. PEZ!**

**DES QUESTIONS ??? NOUS SERONS HEUREUSES D'Y RÉPONDRE**



**URGENT FAITES OFFRE**

Bung- 1989 : la plaine 3 cac m-niveau parq partout, cuis, ceramique, s-sol fini, sortie, ext, garage, 477-6259, 84500\$



**57,000\$**

1880 St-Lin: coquette à souhait, et le bouquet... un prix parfait pour petit budget. Monique Vallée 964-2093



**QUEL TERRAIN!**

847 Mascouche: sur grand terrain, à deux pas de l'école, entretenu avec soin. Le soleil y vire volte. Monique Vallée 964-2093



**DE LA QUALITÉ!**

232 Ste-Anne: Avec garage et piscine creusée tout le ménage vous pourrez y loger. Monique Vallée 964-2093



**30585 p.c.**

168 Mascouche: pour vente rapide, prix réduit. Taxes basses. Solide construction. Urgent. Monique Vallée 964-2093.



**POUR GOLFEUR SEULEMENT!**

1100 l'Assomption: vue et cour se prologeant sur le golf. Un oasis de paix, de verdure! Monique Vallée 964-2093.



**AU COEUR DE LA CITÉ!**

1258 Terrebonne: pour famille occupée, au coeur de la cité, partout à pied chacun pourra aller. Monique Vallée 964-2093



**IMPECCABLE**

Lachenaie: Taxes basses \$1358, plusieurs rénovations, agréga, fenêtre etc... un bijou, à voir. Micheline 477-6259.



**WOW 79,900\$**

La Plaine, bung 2+2 cac, rac, pl, latte de chêne, cuis, arm, mél, bl-app. enc., Micheline 477-6259



**SEIGNEURIE**

845 Terrebonne: La Québécoise toujours saura charmer qui aime la vie bourgeoise et la sérénité!. Monique Vallée 964-2093



**VIEUX TERREBONNE**

82 Terrebonne: toute refaite, elle sera de la fête si pour vivre mieux, vous aimez le "Vieux". Monique Vallée 964-2093



**TOUTE DE DOUCEUR**

3311 Mascouche: belle et fière sur coin de rue, l'intérieur et la cour... quelle vue! Monique Vallée 964-2093



**WOW 99,500**

Au coeur de Terrebonne bung, près centre d'achat, pl bois - franc, fenêtre, all, partout taxes 1426\$ à voir. Micheline.



**REPRISE**

La Plaine: bung tout agrégat, sdb avec douche sep cuis, arm, mél, blanche, pl, parquetterie, Micheline 477-6259. Wow 76000\$



**IMPECCABLE**

Terrebonne: bung 3 cac, m, niveau, parq, foyer + comb, lente, s-sol, pisc, h-t patio béton, près école, Micheline, 477-6259



**FAITES OFFRE**

Lachenaie: Super split 3+2 cac, parq, 2 sdb, taxes, 2084\$, garage secteur rechercher, pour 129,000\$. Micheline. 477-6259



**477-6259**  
**MICHELINE CYR-FORTIN**  
Agent immobilier affilié



**A VENDRE OU LOUER**

Terrebonne: bung 1990, 2 cac, air ouverte sal.cui secteur charmant. Prix de vente pour location. Micheline 477-6259



Terrebonne: commercial + bâtisse. 64,194, pc app. Près 640, sur ch. gascon pour vous investisseur. Prix réduit: \$ 189,900



# Claudine Laverdure

## Toujours à l'écoute de vos besoins

471-5503 478-4343



**LA PLAINE** : \$164,000 vraiment exclusif, belles boiserries, grand terrain; à voir absolument.



**ST-FRANCOIS** : \$89,900 split moderne, aires ouvert, piscine, transport facile, à proximité autoroute 25



**LA PLAINE**: \$58,000 Idéal pour une première, foyer au salon, terrain clôturé.



**TERREBONNE** : 99,900\$, Au coeur de tout, bungalow très fonctionnel, armoires chêne, salle de bains moderne. Taxes basses.



189,000\$, Superbe résidence, construction, 1993, 5 chambres, parquetterie, portes françaises



**TERREBONNE** : Condo moderne, foyer au salon, armoires mélamine blanche; beau secteur.



**TERREBONNE** : 139,000\$, au coeur de tous les services, triplex en bonne condition, bonne achat, à voir.

**UN ESPACE: POUR LA VÔTRE**



**TERREBONNE** : 95,500\$, Moderne, coquette, terrain paysager avec piscine, secteur de choix.



89,900\$, Vraiment belle, planchers lattes, armoires mélamine blanches, s-sol aménagé, piscine.



115,000\$ Bungalow, aires ouvertes, gagage double, idéal pour mécanicien.



86,000\$ Immense bungalow, 4 cac même niveau, armoires mélamine, planchers lattes, terrain 24 000 p.c.



**LA PLAINE**: 55,000\$ Maison mobile sur solage, garage, beau grand terrain.



**MASCOUCHE**: 169,000\$ Superbe domaine avec "pisciculture" bungalow style ranch, belles boiserries, c'est à voir.



89,000\$ Bungalow moderne 1993, 2 logements 4 1/2, moderne.



109,900\$ tout aménagé à l'intérieur comme à l'extérieur, superbe terrain clôturé avec piscine.



99,000\$ Bungalow, 3 chambres, plus bachelor super moderne, grand terrain, sur coin de rue.



117,500\$ Super bonne occasion, cottage avec "garage double" piscine creusée avec thermopompe.



89,000\$ Beau split, complètement aménagé, marqueterie, beau secteur, près école.

**PROGRAMME: "RAP"**  
- 1<sup>re</sup> MAISON ?  
- AUCUN COMPTANT ?  
POUR INFO  
471-5503  
**CLAUDINE LAVERDURE**



129,000\$ Split moderne, parquetterie partout, bain, tourbillon, appareils encastrés, 3 chambres.



69,000\$ Idéal pour première, bungalow aires ouvertes, coin de rue, taxes basses, à 2 pas de l'école



**LA PLAINE**: 59,000\$ Maison mobile avec garage, foyer au salon, beau secteur.



**LA PLAINE**: 879,000\$ nouvelle inscription: bungalow aires ouvertes, grand terrain boisé.



Magnifique maison, terrain sur coin de rue, 18 000 p.c. Boisé, marqueterie, thermopompe, appareils encastrés



**LA PLAINE**: 110 4<sup>e</sup> ave



**LA PLAINE**: \$69,900 vraiment coquette, aires ouvertes, aucun voisin à l'arrière.



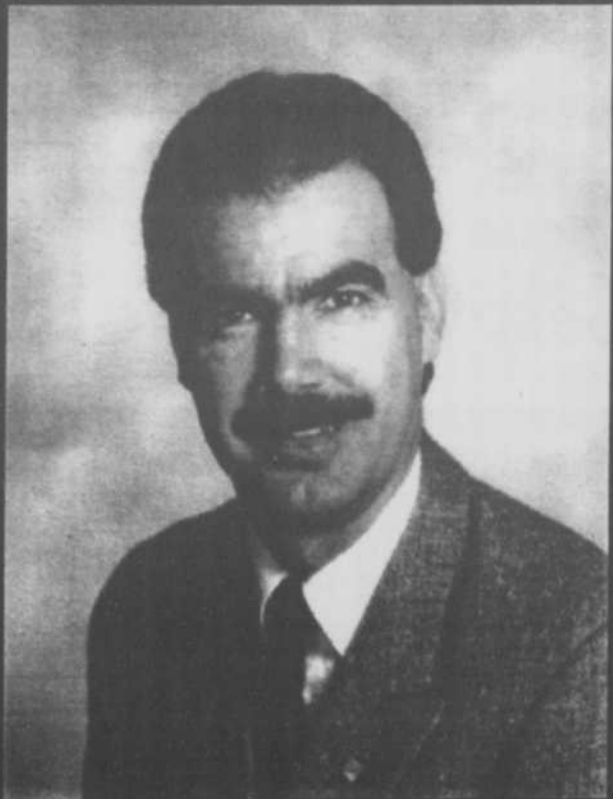
Bungalow moderne, 3 chambres même niveau, + bachelor au sous-sol, beau secteur.



139,000\$ - Magnifique cottage - avec garage, terrain superbe avec arbres matures. Piscine, à voir.



appelez MOI... je vende!



**RICHARD PARENT**  
AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ

**Attention**  
*connaissez-vous*  
**la puissance du**  
**réseau RE/MAX**



**Sommaire des ventes résidentielles**  
**MLS Montréal Métropolitain**  
**Ventes cumulatives au 31 août 1994**



**Au coeur de Terrebonne**  
92 000\$ : près c. d'achat, autor, autobus, écoles et c. S/sol fini, arm. mélamine blanc, très moderne. Super propre. Un bijou. #130

# Évaluation gratuite

milliers de \$\$\$  
Vous avez la possibilité d'avoir plusieurs  
Régime d'accession à la propriété ?  
Connaissiez-vous le R.A.P.

Pour plus d'informations

## 471-5503

appelez MOI... *je vende!*

appelez MOI... je vende!

<p><b>68 900\$</b></p> <p>Bord de l'eau, maison super coquette. Rénové 1992, taxe basse, secteur tranquille et près de toute commodités. Une bijou. #151</p>	<p><b>89 000\$</b></p> <p>Mascouche, au centre de tous les services. Bung. moderne const. 87, aires ouverte, armoire mélamine. Un bijou à ce prix!!! #149</p>	<p><b>SUPER</b></p> <p>94 900\$. 3 cac, salon en haut + salle familiale. Foyer et en coin, piscine 21', terrain de 6579 p.c. Taxe de 1998\$/an. Au coeur de Terrebonne. #153</p>
<p><b>47 500\$</b></p> <p>Super, super, super 47 500\$, 47 500\$, 47 500\$, moins cher qu'à louer, pour être prop., êtes vous tanné de jeter votre SSSSSSSSS. #152</p>	<p><b>PRIX RÉDUIT 89 000\$</b> ÉVAL. MUN. 100 100\$</p> <p>Bung 85, 3 cac, 2 sdb, tourbillon, foyer, piscine, bal cent, salon en haut, plancher mark. et très moderne. Poss. de garage. #150</p>	<p><b>99 900\$</b></p> <p>Const. 87, garage, 3 cac, piscine, paysager, asphalter, clôturer, super propre au coeur de Terrebonne. Que dois je dire de plus. #147</p>
<p><b>PAS DE VOISIN ARRIÈRE</b></p> <p>Split 83, agrégat 4 côtés, dos à la pépinière de MTL, 3 cac, mark, céramique, arm. de mélamine. Condition #A1. Ultra propre. #148</p>	<p><b>PISCINE CREUSÉE</b></p> <p>99 000\$, nég., éval. municipale 101 600\$, entrée en pavé uni, pisc. cr., paysagé superbement, plancher mark. Impécable. #146</p>	<p><b>3 PLEX</b></p> <p>3 plex 3x5 1/2 app., tous loué jusqu'en juin 95, beau secteur, près de tout. Évaluation 129 000\$ PRIX DEMANDÉ \$99 000 \$ \$145</p>
<p><b>PAS DE VOISIN ARRIÈRE</b></p> <p>Bung. 84, dos à la pépinière de MTL, superbe propriété, avec 3 cac et beaucoup beaucoup d'inclus. Urgent faut vendre. #143</p>	<p><b>SUPERBE</b></p> <p>Bung. 88 au coeur de Terr. avec garage, 3 cac et s/fini, armoire de mélamine et s.d bain très moderne. Beau secteur. #144</p>	<p><b>89 900\$</b> comme neuf</p> <p>Bung. dét. 88 au coeur de Terr. arm. en mél. blanche, fenêtre, serre à la s.a manger, s.d bain moderne. +++Plusieurs incl. #94</p>
<p><b>TAXES BASSES</b></p> <p>Bung. 87, mark, 3 cac, comb. lente, pisc. creusé, arm. mél. blanc, taxe très basse, plusieurs inclus. Rue cul de sac, tranquille et près de tout. #142</p>	<p><b>SECTEUR DE CHOIX ET TAXES BASSES</b></p> <p>Const. 88, près de l'école et aut. 640 et 40, à 2 minutes de tout, le suis moderne et très joli, accordez moi une visite. #140</p>	<p><b>86 000\$</b></p> <p>Const. 85, terrain 15 000 p.c., taxe basse 1976\$/an, 4 cac, 2 s. de bains, s-sol fini, aires ouvertes, moderne, arm. mélamine blanche. #139</p>
<p><b>129 000\$</b></p> <p>Évalué 149 100\$, terrain de 10 126 pieds, const. 89, bachelors loué 400\$/mois, garage dét., de très grande pces. un bijou. A1 #136</p>	<p><b>TAXES BASSES</b></p> <p>Bung. 90, terrain de 15 000 p.c., 3 cac, arm. mél blanc, aires ouvertes, toit cathédrale, il ne reste qu'à placer vos meubles. #139</p>	<p><b>INVESTISSEURS</b></p> <p>Commercial 32 500 p.c. de terr., bâtisse de 195x40, const 81, possibilité de louer des locaux, bons revenus actuels. #135</p>
<p><b>PAS DE VOISIN ARRIÈRE</b></p> <p>SSS 75 000 SSS taxe annuel total SSS 1 462 SSS près des écoles et de tous les services, idéal pour votre 1<sup>re</sup> maison. #132</p>	<p><b>96 000\$</b></p> <p>Maison neuve à bas prix sans «taxe TPS TVG» const. moderne à aires ouvertes, s.d bain moderne, bain podium, arm. mél blanc. #134</p>	<p><b>L'UNIQUE</b></p> <p>Style très chaleureux sans voisin art. au coeur de Terrebonne. Près de tous les services, terrain de 6797 p.c. Faut voir. #131</p>



**La Capitale**  
Courtier Immobilier agréé

**471-3181**



Libre immédiatement... Occupation immédiate... Libre immédiatement... Occupation immédiate...

Occupation immédiate... Libre immédiatement... Occupation immédiate...

**TERREBONNE LIMITE**



**OCCUPATION RAPIDE**

Réduit 69 500\$, mignon cottage rénové, propre, chauffage électrique + huile + beau grand terrain. Près du chemin Gascon.  
**Jeannine Bujold 471-3181**

**FAUT VENDRE**



**LIBRE**

Urgent, 79 000\$, bungalow aires ouvertes + cuisine mélamine + bain podium + douche séparée + 3 chambres + clôturé + gazonné.  
**Ginette Fortin 471-3181**

**Urgent**



Évaluation (95 000\$) réduit à 88 000\$. Très propre + cuisine entièrement renovée + secteur de choix dans la Seigneurie.  
**Gysèle Trahan 471-3181**



Ste-Anne-des-Plaines, cottage + garage double + 50 276 p.c. de terrain + 3 chambres + bureau. Occupation immédiate.  
**Michel A. Perreault 471-3181**

**REPRISE**



**AUBAINE**

Terrebonne, cottage 3 chambres + piscine + sou-sol fini. Prix en bas de l'évaluation. Faites une offre.  
**Richard Larin 471-3181**

**TRANSFERT**



Terrebonne, sous-sol fini + boisé à l'arrière + moderne. Toute offre sérieuse sera acceptée.  
**Monic Trudeau 471-3181**

**119 900\$**



**LIBRE**

Grande maison 3 chambres au même niveau + garage double + construction 1992.  
**André Arsenault 471-3181**

**Connaissez-vous?**  
1- Nos garanties ?  
2- Notre concours 10,000\$  
3- Nos coupons-rabais  
4- Le Régime et Accessibilité à la Propriété = R.A.P.  
5- Les services hypothécaire préqualification gratuite  
6- Les services de nos agents immobiliers  
- Un seul numéro à composer  
**471-3181**

**LIBRE**



**TRANSFERT**

Réduit à 99 900\$ - Mascouche, 3 chambres au même niveau + nombreux inclus. Près de tout. Faut visiter.  
**André Robert 471-3181**

**URGENT**



Maison ultra moderne. Nous devons la quitter. À vendre à 20 000\$ sous l'évaluation municipale. Faites une offre.  
**Luc Maxwell 471-3181**



À qui la chance? Faut vendre. Bungalow + près des écoles + autobus + loyer 4 1/2 au sous-sol. Revenu de 500\$/mois. À vendre sous l'évaluation.  
**Patrick Bolduc 471-3181**

**À VOIR**



Joli bungalow situé dans un beau secteur de Mascouche sur un coin de rue près de l'école aux 4 vents. Très propre + gazonné + clôturé à l'arrière + inicus + taxes basses.  
**Lise Allaire 471-3181**

**68 900\$**



**MOTIVÉ**

Bungalow en bon état, peut occuper maintenant. Taxes basses. Grand terrain. Excellent placement.  
**Germain Tremblay 471-3181**

**59 500\$**



**DÉCÈS**

Libre immédiatement, maison mobile avec solage de 14x70 + garage + atelier + grand terrain. Super paysager.  
**Maurice Ethier 471-3181**

**ATTENTION**



**67 000\$**

Cottage situé près de la 25 + rénové en 87 + grand local + grand stationnement. Faut voir elle attend votre visite.  
**Antoinette Aquino 471-3181**

**TERREBONNE**



**LIBRE**

Bungalow 3 chambres sous-sol fini + 2e salle de bains + foyer au salon + allée pavé uni + très beau paysagement + patio + piscine.  
**Marie-Andrée Macoul 471-3181**

**LA SEIGNEURIE**



**TRANSFERT**

Prestigieuse + 4 chambres + planchers de lattes + garage double + foyer + fenestration en cèdre. 165 000\$ négociable.  
**Normand Mainville 471-3181**



Pourquoi pas? Ste-Anne-des-Plaines, 4 chambres + cour clôturée + foyer... 74 900\$  
**Nathalie Théorét 471-3181**



Occupation rapide pour ce magnifique domaine de 82 000 p.c. de terrain. Prix: 165 000\$  
**Johanne G. Boisvert 471-3181**



Présentez-vous au 1024, boul. des Seigneurs  
Une liste de d'autres prop. vous attend.

# OUVERTURE

## le 17 octobre 1994

Le salon  
est doté  
d'équipements  
neufs

### BRONZAGE

# Solex

Spécial d'ouverture  
**25%** de rabais sur  
abonnement ou séance

Turbo 150 min. rég. ~~42<sup>75</sup>~~  
spécial **32<sup>00</sup>\$**  
Super Turbo 150 min. rég. ~~48<sup>75</sup>~~  
spécial **36<sup>50</sup>\$**  
taxes incl.

« Équipement approuvé »

Prix sujets à tout changement sans préavis

1768, boul. Saint-Charles, suite 201 (au dessus de Vidéo Galaxie)

### 471-9816



**ABONNEMENT  
GRATUIT**

## CES SPÉCIAUX SONT VALIDES AUX DEUX ENDROITS RÉSERVATION

ASSUREZ-VOUS EN RÉSERVANT DÈS MAINTENANT VOS VIDÉOS CHOISI

<p>Rabais <b>1 00\$</b></p> <p>Valide du 10 au 13 oct. et du 17 au 20 oct. 94 inclusivement</p>	<p><b>2 POUR 1</b></p> <p>Valide du 10 au 13 oct. et du 17 au 20 oct. 94 inclusivement</p>	<p>Tous jeux vidéo <b>99¢</b></p> <p>Valide du 10 au 13 oct. et du 17 au 20 oct. 94 inclusivement</p>	<p>Nettoyage de magnétophone de vidéo <b>25\$</b></p> <p>Valide du 10 au 13 oct. et du 17 au 20 oct. 94 inclusivement</p>
---	--	---	---

1768 Boul. St-Charles  
Lachenaie  
**471-9324**

3900, Montée Masson  
St-François (Après vieux Pont de Terrebonne)  
**666-8041**